

FORJADOS PLANOS

VIGAS **magis**

diteco
centro de cálculo

Nuevas Oficinas: San Roque, 78
Tel. 22 21 08 CASTELLÓN

V. ENGUIDANOS

EN VISITA OFICIAL A ESPAÑA

EANES: "Europa no puede construirse sin nosotros, pueblos ibéricos"

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE PORTUGAL RECIBIDO POR LOS REYES DON JUAN CARLOS Y DOÑA SOFIA

(Información en pág. 2.ª)

Hoy, huelga general en Francia

SE ESPERA SEA LA MAYOR PARALISIS DEL PAIS DESDE HACE 13 AÑOS

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín).

Mañana huelga, el hecho es ya corriente. De forma periódica, por una razón u otra, se produce con frecuencia, pero ésta tiene algo insólito, puesto que marca tres circunstancias propias: Primera, ser un acto de protesta contra el plan Barre; segunda, reunir la acción de las tres sindicatos, comunista, socialista y demócrata cristiana; y tercera, no haberse conseguido una parálisis tan completa del país, desde hace tres años. Se trata pues de una huelga general «nuevo estilo», en la que participan comercios, fábricas, transportes, servicios públicos y funcionarios. Es decir, la perfección en la materia.

La hemos calificado de «nuevo estilo» porque no responde a las motivaciones clásicas; tradicionalmente una huelga intenta conseguir ventajas materiales o laborales. Las hay también (y desgraciadamente son las más), que pretenden forzar las decisiones del Gobierno, en ésta u aquella acción política, pero siempre se persigue un objetivo con claras exigencias y determinadas condiciones.

En la que disfrutaremos mañana no existe especificación, ni lista de reclamaciones. Un sindicato dice defender «las aspiraciones obreras para una política», cosa tan ambigua como asombrosa, puesto que en democracia, las urnas dan a los elegidos, los elegidos forman la mayoría.

(Pasa a la pág. 12)

Los Reyes, invitados a visitar Austria

EL CANCELLER KREISKY, EN PALMA

(Pág. 10)

HOY COMIENZA LA CAMPAÑA ELECTORAL

HOY, oficialmente, comienza la campaña electoral. Una profusión atomizada de partidos y aún mayor de candidaturas ante un electorado en gran parte carente de orientación, pero que se identifica con el deseo de normalización democrática en paz.

Todo ha sido meticulosamente preparado, con la inexperiencia y el escrúpulo del neófito. Locales oficiales para actos electorales, espacios gratuitos para publicidad política, igual oportunidad de intervención en los medios de comunicación públicos y, desde hoy mismo, las facultades que la Ley de Reunión otorga a los gobernadores civiles para la autorización de actos públicos son transferidos a las juntas electorales provinciales, lo que culmina el alto tono judicialista de la norma electoral. Los gobernadores civiles mantienen su competencia en el ingrato y resbaladizo ámbito del orden público, delicado mecanismo artesanal. Cualquier intervención gubernativa aun cuando fuese inevitable desencadenará las críticas del partido afectado o de todos los partidos bajo la acusación de interferir, impedir o perseguir la libertad de manifestación política electoral. Haber llegado hasta este día es un prodigio de voluntad, de buena voluntad, cuya última prenda se hace clamorosa en las medidas de amnistía del Consejo de Ministros. Con esta determinación el Gobierno ha traspasado su última frontera, no puede hacer ya más para allanar el camino de las elecciones. El tremendo coste jurídico, moral y político que la decisión sobre los presos vascos comporta sólo puede ser enjugado desde la perspectiva del próximo día 15 de junio. Todo el periplo recorrido en sus dramáticas e inciertas vicisitudes tiene esa fecha como objetivo. Si no tenemos elecciones democráticas los sufrimientos pasados y no cerrados se convertirán en lesiones permanentes y memorias de agravios. Por el contrario, si coronamos el proceso en las urnas los acontecimientos precedentes podrán contemplarse con una nueva luz que resaltará su necesidad y su lógica justificando globalmente la gestión política del Gobierno de la transición. Es de lamentar la forzosa ausencia de esa cincuentena de partidos no legalizados —los más de la diáspora marxista— que podrán siempre especular con el beneficio de la duda. Muchos de estos partidos están presentes en las listas de independientes, lo que comportará una detención en pura pérdida de votos para otras opciones electorales sin haber gastado su propia opción.

EL REY, EN MALLORCA



PALMA DE MALLORCA. — S. M. el Rey don Juan Carlos estuvo en esta ciudad pasando unos días de descanso. En la foto, S. M. a su llegada al Club de Mar, donde embarcó en el "Azahara". — (Foto CIFRA GRAFICA)

SE ESTRELLA CONTRA UNA CASA



NUEVA YORK. — Una avioneta "Cessna 172", perteneciente a la Patrulla Aérea Civil de la ciudad de Nueva York, se estrelló contra una casa habitada por dos familias poco después de haber despegado del aeropuerto de Flushing. Después de estrellarse, el aparato quedó envuelto en llamas. Fuentes policiales han manifestado que un cadete ha resultado muerto y herido una mujer piloto y otros dos cadetes que iban en el avión. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

CONFIRMADO: "ETA" reivindica el secuestro de Ybarra

Se habla de un rescate por mil millones de pesetas

MADRID, 23. (Pyresa). — Alrededor de las once de la noche de ayer, dos llamadas telefónicas femeninas se recibieron en la emisora de «Radio Popular de San Sebastián» y en el periódico «El Diario Vasco», para que recogieran dos comunicados de ETA, en los que se responsabilizaba del secuestro del señor Ybarra. Dichos comunicados, con iguales, y en ellos ETA, organización política militar socialista revolucionaria vasca asume la responsabilidad del secuestro de don Javier Ybarra y Bergé en Bilbao, el día 20 del presente mes a manos según declara el comando de intervención «Zaharra».

Más adelante manifiesta que las jornadas de lucha vividas en el País Vasco por la amnistía y las libertades democráticas demuestran que la clase obrera y el pueblo vasco en general exigen una alternativa de carácter nacional, al tiempo que rechazan los engaños reformistas.

El comunicado finaliza diciendo: Que en tanto el Gobierno español, sea quien sea, se siga negando a reconocer las reivindicaciones y aspiraciones mantenidas en la lucha por el Pueblo Vasco ETA, político militar, sigue dispuesta a oponer resistencia con todos los medios militares a su alcance.

SE ENTERA LA FAMILIA

GUECHO (Vizcaya), 23. (Cifra). — La familia de Javier de Ybarra, reunida en la residencia de «Los Nardos», en Neguri, se ha enterado del comunicado hecho público por «ETA» (PM) a

las dos de la madrugada de hoy lunes, día 23.

El comunicado, que confirma la hipótesis que desde el primer momento apuntaba a «ETA» (PM) como autora del secuestro, no será contestado con ningún otro por el momento, según ha manifestado un portavoz de la familia Ybarra.

Tampoco se tienen noticias acerca del comienzo de negocia-

(Pasa a la siguiente)

EN ESTE NUMERO

300 MILLONES PARA CARRETERAS

● El Ingeniero-Jefe de Carreteras, don Adolfo Barberá, anuncia la concesión de 300 millones de pesetas para acondicionar la carretera nacional Valencia-Barcelona, a su paso por esta provincia. Pág. 5

LES CALDERES

● La popular fiesta almorzense conserva todo su tipismo y popularidad. Pág. 7

MICKY

● El eurovisivo Micky, cantó en Villarreal. Pág. 7

PROVINCIA

● La actualidad en nuestra provincia a través de las crónicas e informaciones de nuestros corresponsales en Montañés, Vinaroz, Onda y Villarreal. Pág. 8

NUEVOS DETALLES DEL GORDO

● Se conocen nuevos detalles del reparto del «Gordo», del sorteo pasado. Pág. 3

EL PRESENTE NUMERO CONSTA DE 20 PAGINAS

12.000 HOMBRES PARTICIPARAN EL DOMINGO EN EL «DIA DE LAS FUERZAS ARMADAS»

MADRID, 23. (Cifra). — Unos 12.000 hombres de los ejércitos de Tierra, Mar y Aire y 150 aviones y helicópteros participarán el próximo domingo, día 29, en el desfile conmemorativo del Día de las Fuerzas Armadas, que transcurrirá en el marco tradicional de los paseos de la Castellana y Calvo Sotelo y en presencia de Sus Majestades los Reyes de España.

El desfile, que tendrá una duración aproximada de una hora, será abierto por el Capitán General de la I Región Militar, Teniente General Federico Gómez de Salazar, a cuyo mando estarán todas las tropas participantes, y su Estado Mayor; seguidamente intervendrán una sección de motoristas de la Guardia Civil y otra de Policía Militar, que precederán a un escuadrón y tres batallones representativos de las academias generales militares.

A continuación desfilarán distintas fuerzas de los tres ejércitos —marinería y desembarco, escuadrones mixtos del Ejército del Aire, tropas de ferrocarriles y batallones de centros de instrucción de reclutas, entre otros— y tropas especiales del Ejército de Tierra, entre ellas la Legión, un tabor de regulares, brigada paracaidista y Escuela Militar de Montaña.

Cerrarán el desfile fuerzas de orden público, con un batallón del Colegio de Guardias Jóvenes, secciones especializadas, y una bandera de la Policía Armada y escuadrones a caballo de la Guardia Civil y de la Policía Armada.

MODOS ELECTORALES: (I)

LOS PROGRAMAS

EN cuanto al contenido programático de los diversos grupos políticos sería conveniente ir más allá de los comentarios tópicos, de los comodines, de las frases hechas, de las ideas prefabricadas y de las consignas. No es válido reducir un programa a una sarta de consignas y lugares comunes. Un programa político no debe necesariamente deducirse a un recetario de soluciones concretas y claras; tampoco es eso. Pero, de la misma manera, evitará la enumeración, caprichosa y generalizadora, de una serie de vaguedades y vacuidades. Los programas han de ir a la realidad de los hechos. Todo está tecnificado, todo se puede prever, todo es ya ciencia. Y si no todo, casi. Por ello será aconse-

jable que los postulados e instrumentos que sirven de reclamo sean presentados de forma sugestiva, racional y sencilla.

Se trata de interesar al ciudadano, al elector. Búscase para ello la manera de despertar su atención por los métodos —exactos y nebulosos— y las fórmulas —comprobadas y no hipotéticas— que se dicen postular. La gente quiere seguridad y certeza. Las cuestiones que abrumen al elector son complejas y especializadas. Lo que tiene de arduo la problemática actual exige atención utilitaria, pragmática. Sería nada deseable enunciar diagnósticos fantásticos y trata-

(Pasa a la pág. 12)

INFORMACION GENERAL

EN VISITA OFICIAL A ESPAÑA

EANES: "Europa no puede construirse sin nosotros, pueblos ibéricos"

LISBOA, 23. (Pyresa). — Constatando a la pregunta de por qué realiza una visita a España en este momento, el Presidente Eanes afirmó: "Entiendo que difícilmente podría encontrarse un tiempo mejor. Y es que en este momento España busca definir su futuro, pero todavía no ha establecido de forma definitiva su proyecto. La visita pues, cuando ese proyecto aún no está definido, muestra de forma evidente que Portugal pretende que la amistad entre los pueblos y la cooperación entre los países, se haga independientemente de cual vaya a ser el futuro político de España".

Previamente, habían llegado a la Plaza de la Armería, a bordo de un helicóptero, el Ministro Portugués de Asuntos Exteriores, señor Madrosos Ferreira, y su colega español, Marcelino Oreja. En otro helicóptero lo habían hecho el Ministro de Defensa de Portugal Coronel Firmiano de Miguel, con el Vicepresidente primero del Gobierno español para Asuntos de la Defensa, Teniente General Gutiérrez Mellado.

ENTREVISTA DON JUAN CARLOS-EANES

MADRID, 23. (Cifra). — El Rey don Juan Carlos y el Presidente de la República de Portugal Ramalho Eanes celebraron esta tarde una entrevista de carácter privado y procedieron a un intercambio de condecoraciones y regalos.

Su Majestad el Rey el Gran Colar del Infante don Henrique el Navegante. Una vez finalizado el intercambio de condecoraciones, se celebró una entrevista privada a la que, posteriormente, se incorporaron el presidente del Gobierno Adolfo Suárez y los ministros de Asuntos Exteriores de España, Marcelino Oreja y de Portugal, Mereiros Ferreira, así como el ministro de Defensa de Portugal, coronel Firmiano Miguel y los embajadores acreditados en Portugal y Madrid, respectivamente.

Terminada la recepción del Palacio Real, el Presidente de Portugal y su esposa se trasladaron en helicóptero hasta su residencia oficial, situada en el Real Sitio de Aranjuez.

CENA DE GALA EN EL PALACIO REAL

DON JUAN CARLOS I: "Vivimos un momento excepcional para estrechar las relaciones que unen a España y Portugal" PRESIDENTE EANES: "Las dos naciones ibéricas han tenido destinos paralelos, en las vicisitudes y en la gloria"

MADRID, 23. (Pyresa). — Esta noche SS.MM. don Juan Carlos y doña Sofía efectuaron una cena de gala, en el Palacio Real, en honor del Presidente de la República Portuguesa y señora de Ramalho Eanes.

Y sin embargo, como hijos de un mismo tronco originario, nos cruzamos con frecuencia en nuestros caminos haciéndonos préstamos humanos recíprocos que han quedado señalados en nuestra historia.

Desde la sinceridad de ese conocimiento amistoso y profundo, yo os digo que los pueblos portugués y español desean a la vez cosas aparentemente contradictorias: mantener estrictamente su independencia y la soberanía indiscutida sobre sus propios asuntos, y acercarse cada día más el uno al otro, profundizando en esta intimidad que tan naturalmente se establece entre nosotros.

Por otro lado, porque los recientes cambios de nuestros dos países dan hoy un sentido diferente a esas relaciones. Por otro lado, porque los recientes cambios de nuestros dos países dan hoy un sentido diferente a esas relaciones.

laboración con España por considerar a nuestros países interlocutores privilegiados en el diálogo con las Américas, África y Oriente, Nación unida y soberana. Portugal busca ahora la plenitud de sus relaciones con la gran nación española como parte coherente de su proyecto universalista y de integración en una Europa más justa, más fuerte, más libre —lo que presupone una Península Ibérica también más fuerte, más libre y más justa.

Creo haber dejado bien claro que Portugal —sin interferir en los problemas internos de España— pretende afirmar, con mi presencia en este momento, anticipándose a circunstancialismos políticos, el deseo de colaboración con España. Independientemente de los regímenes establecidos, dentro de la garantía de la defensa de los derechos del hombre y del respeto por la soberanía de otros pueblos.

DISCURSO DEL REY
"Señor Presidente: Nos alegramos vivamente al dar hoy la bienvenida al Presidente de la República Portuguesa y a su distinguida esposa. No puede haber ocasión más grata ni comulgada más satisfactoria para el Rey de España que recibir en Madrid, en nombre de nuestro pueblo, al más alto representante de Portugal, nación hermana y la más próxima geográfica e históricamente."

Creo que vivimos un momento excepcional para potenciar y estrechar las relaciones de todo orden que unen España y Portugal para multiplicar el conocimiento de cada uno de nuestros países hacia las realidades del otro, terminando con ese ensimismamiento excesivo que a veces casi ha empañado la atención y el afecto que nos debíamos el uno al otro.

Después continuó en castellano: "Y quiero ahora brindar, señor Presidente, desde esta casa española que se honra en recibirlos, por vuestra felicidad personal y la de vuestra esposa, y por la prosperidad y ventura del pueblo portugués."

DISCURSO DEL PRESIDENTE
A su vez el Presidente Ramalho Eanes respondió a S. M. en los siguientes términos: Discurso pronunciado por Su Excelencia el Presidente de la República de Portugal en la cena ofrecida por SS.MM. los Reyes de España.

Por otro lado, porque los recientes cambios de nuestros dos países dan hoy un sentido diferente a esas relaciones. Por otro lado, porque los recientes cambios de nuestros dos países dan hoy un sentido diferente a esas relaciones.

Al agradecer a Vuestras Majestades, en mi nombre y en el de mi mujer, la invitación para la visita oficial a España que hoy se inicia y la cordialidad de la acogida que nos es dispensada en Madrid, siento orgullo de poder traer al pueblo español, a sus Monarcas y a su Gobierno, los saludos fraternales del pueblo portugués y formulo los votos más sinceros para que el reinado de Vuestra Majestad sea iluminado por los ideales que lo animan y del que la evolución en curso es ya testimonio y garantía.

EN EL PALACIO REAL
MADRID, 23. (Cifra). — A las cinco menos cuarto de la tarde se posó en la Plaza de la Armería, del Palacio Real de Madrid, el helicóptero que trala desde la base aérea de Getafe al Presidente de Portugal, General Ramalho Eanes, y a su esposa así como a los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía.

Porque objetivo común de las dos naciones peninsulares es, sin duda, prestar su colaboración al ideal de una Europa unida política y económicamente, en libertad y en respeto hacia las características de cada nación.

Después continuó en castellano: "Y quiero ahora brindar, señor Presidente, desde esta casa española que se honra en recibirlos, por vuestra felicidad personal y la de vuestra esposa, y por la prosperidad y ventura del pueblo portugués."

DISCURSO DEL PRESIDENTE
A su vez el Presidente Ramalho Eanes respondió a S. M. en los siguientes términos: Discurso pronunciado por Su Excelencia el Presidente de la República de Portugal en la cena ofrecida por SS.MM. los Reyes de España.

Por otro lado, porque los recientes cambios de nuestros dos países dan hoy un sentido diferente a esas relaciones. Por otro lado, porque los recientes cambios de nuestros dos países dan hoy un sentido diferente a esas relaciones.

Al agradecer a Vuestras Majestades, en mi nombre y en el de mi mujer, la invitación para la visita oficial a España que hoy se inicia y la cordialidad de la acogida que nos es dispensada en Madrid, siento orgullo de poder traer al pueblo español, a sus Monarcas y a su Gobierno, los saludos fraternales del pueblo portugués y formulo los votos más sinceros para que el reinado de Vuestra Majestad sea iluminado por los ideales que lo animan y del que la evolución en curso es ya testimonio y garantía.

CONFIRMADO: ETA reivindica el secuestro de Ybarra

(Viene de la anterior)
ciones o si van a existir ya que el comunicado hecho público la pasada noche por «ETA» no dice nada sobre las mismas. De momento, la familia con la natural preocupación, permanece a la espera de acontecimientos.

mer comando se llevó a Javier de Ybarra hasta que el segundo comando abandonó la vivienda. En cuanto lo sucedido en esa hora, la familia no ha facilitado información. La familia, que, al parecer, ya tenía conocimiento de que había sido ETA la autora del secuestro continúa con un total silencio y no ha dado hasta ahora desde el sábado que dio el primer, ningún otro comunicado.

Mediterráneo

Mediterráneo
AÑO XL. - N.º 12.057
Edita: M. C. S. E.
Redacción, Administración y Talleres:
Av. Cernuda y Velasco, 29
Teléfonos 22 00 56 y 22 00 60
Director:
JOSE MARIA MARCELO SERRANO
Redactor-Jefe:
FRANCISCO PASCUAL MAS
Administrador General:
MANUEL GONZALEZ CEBRIAN
Depósito Legal: CS-6-1958

NUESTRA CIUDAD

AGENDA DEL DIA

Martes, 24 de mayo
El Sol, en Castellón, sale a las 6 '37
y se pone a las 21'18
Cuarto creciente el día 26

SANTOS DEL DIA

Ntra. Sra. de la Estrada. - Santos Vicente de Le-
rín, pb.; Susana, Marcelana, Afra y Paladía, Vicente,
Donaciano y Rogaciano, Robustiano, Zollo, Sérvulo,
Félix, Silvano y Dioces, mrs.; Ester y Mardoqueo,
Patrio, obispo.

SANTOS DE MAÑANA

Santos Beda el Venerable, pb. y dr.; Gregorio VII,
Urbano, Bonifacio IV, pp.; María Magdalena de Paz-
na, vg.; Magdalena Sofía Barat, fda.; Lesmes, Dionisio,
Zenobio, obs.; Pasirates, Valencio, Máximo y Ve-
nerando, mrs.; Emma, abadesa.

EL TIEMPO

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL
OBSERVATORIO DE CASTELLON
(Instalado en la Estación Fitopatológica de Almazora)
DATOS DEL DIA 24 DE MAYO DE 1977

Temperatura máxima 19 grados a las 12 horas 30 minutos
(Hora Solar).
Temperatura mínima 10'4 grados a las 4 horas 4'5 minutos
(Hora Solar).
Temperatura media 14'7 grados.
Humedad media 69 %.
Insolación eficaz 5 horas, equivalente al 34 %.
Velocidad media del viento 6 kilómetros/hora.
Viento dominante Este.
Presión atmosférica a las 12 (Hora Solar) 762'6 mm. (al
nivel/mar).
Tendencia barométrica bajando.
Precipitación total en 24 horas (De 0 a 24): 8'7 litros m.².
DATOS DEL DIA 22 DE MAYO 1977
Temperatura máxima 18'4 grados a las 16 horas 20 minutos
(Hora Solar).
Temperatura mínima 11'2 grados a las 5 horas 30 minutos
(Hora Solar).
Temperatura media 14'8 grados.
Humedad media 83 %.
Insolación eficaz 5 horas 18 minutos, equivalente al 36 %.
Velocidad media del viento 8 kilómetros/hora.
Viento dominante Este.
Presión atmosférica a las 12 (Hora Solar) 763'2 mm. al
nivel/mar).
Tendencia barométrica estacionaria.
Precipitación total en 24 horas (De 0 a 24): 0'1 litros m.².

HORARIO DE TRENES

Table with train schedules: HACIA BARCELONA, VALENCIA - CASTELLON, HACIA VALENCIA, CASTELLON - VALENCIA. Includes times and train types like Expreso, Electrotrén, Talgo.

FARMACIAS DE GUARDIA

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER 151
ACIERTO CON EL NUEVO colowall

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS
José Fas Martínez, Alejandro Montañés Guinot, Lorena Gra-
nell Gozalbo, Isidro Blay Campos, Fernando Javier Gas García,
María Martínez Gimeno, David Vicent Sifre, María José Clara-
monte Lombard, Raquel Adán Mingarro, Roberto Mercé Cerrudo,
Jeri Galdón, Cristina García Torpez, Ana Isabel Barreda Ga-
sánchez, María Teresa Agustín Saporta Palomar, David Llaver-
o, Pilar Gallego Gil, Salvador Nieto González, María del
Pilar Mañes Morte, Sonia Lloréns Albert.

GUIA CULTURAL

J. GONZALVO. Esculturas en hierro. CASA DE CULTURA. Ma-
rte, 24 de mayo. Horas de visita: de 7 a 9.
SEGARRA. Oleos. SALA BRAULIO. Avenida Rey Don Jaime,
23. Hasta el 26 de mayo. Horas de visita: de 11 a 1 y de 6 a 9
tarde.
ALFONSO. Esculturas. GALERIA NONELL. General Moia, 2.
Hasta el 31 de mayo. Horas de visita: de 7 a 9'30 tarde.
M. MARTIN ROBLEDO. - Anastasia Klein. Guache. Del
20 al 26 de mayo. D. 7 a 9 de la tarde.
COLLADO. Oleos y dibujos. QUATRE CANTONS. Burria-
da. San Agustín, 4. - Hasta el 30 de mayo. Horas de visita
de 6 a 9, días laborables.

Nuevos detalles del "gordo"

72 millones de pesetas han correspondido
a Torreblanca y Ribera de Cabanes

El propio vendedor, en cuyo poder quedaron varias
series, podría haber obtenido más de veinte millones

Numerosos vecinos de Torreblanca y la Ribera de Cabanes han
resultado agraciados con el premio "gordo" del último sorteo de la
Lotería Nacional, llevado a cabo el pasado sábado, que correspon-
dió al 24.266, vendido por la Administración núm. 4 de nuestra ciu-
dad, que regenta doña Concejo Jarque.

A las primeras informacio-
nes, obtenidas el mismo sába-
do por la tarde, cuando muy
pocos de los agraciados con la
suerte se habían dado a cono-
cer, han sucedido otras nuevas
que permiten determinar con
mayor exactitud la distribución
de los 136 millones de pesetas
que en conjunto importa el
premio.

TORREBLANCA JUEGA EL 24.266 DESDE HACE AÑOS

Ha sido una casualidad que
todo ese dinero no haya cor-
respondido íntegramente a To-
rreblanca, porque en realidad
durante años el 24.266 ha sido
vendido exclusivamente en esa
población y algo también en la
Ribera de Cabanes. La historia,
que en cierto modo es como
una cadena de casualidades, se
inicia con la apertura de la
Administración núm. 4 de Cas-
tellón. Poco tiempo después,
a través de un vendedor que
colaboraba con dicha Adminis-
tración el número antes citado
(24.266) comienza a ser reparti-
do por Torreblanca, hasta el
punto de que semanalmente y
durante años se vendieron allí
todas las series de cada sorteo.

Después existió un problema
entre la Administración y el
vendedor, quedando interrumpi-
das las relaciones. Por un es-
pacio muy breve de tiempo es-
te número dejó de venderse,
pero fue la propia población
la que pidió que continuara la
distribución semanal del 24.266.
A tal efecto don Miguel Miró
quedó encargado de retirar
cada siete días los décimos cor-
respondientes y efectuar el re-
parto entre los abonados, ven-
diendo o repartiendo el resto
entre sus amigos y conocidos.
Desgraciadamente para Torre-
blanca y afortunadamente para
Castellón, últimamente a
causa de sus ocupaciones par-
ticulares, el señor Miró, tenía
dificultades para distribuir to-
das las series, por lo que de co-
mún acuerdo con la Adminis-
tración núm. 4 se quedaba só-
lo 9 de ellas, en lugar de la to-
talidad. Las restantes las ven-
día la Administración a través
de su despacho de la calle Ma-
yor en décimos sueltos. Esta
fortuita circunstancia ha hecho
que el premio haya estado di-
vidido entre Torreblanca, Ri-
bera de Cabanes y Castellón,
aunque por supuesto la parte
más importante, 72 millones de
pesetas, ha correspondido a las
dos poblaciones citadas en pri-
mer lugar.

¿MAS DE 20 MILLONES PARA EL VENDEADOR?

En el colmo de las casuali-
dades, el propio señor Miró, se-
gún se dice, porque no ha sido
posible localizarlo, le han co-
rrespondido más de 20 millio-
nes de pesetas de premio, sim-
plemente porque esta última
semana vino a Castellón a reti-
rar sus nueve series del 24.266
el viernes, por lo cual no tu-
vo tiempo de hacer prácticame-
nte la distribución o venta
acostumbrada, encontrándose
el mismo día del sorteo con
bastantes décimos en el bolsi-
llo.

Esos décimos que, según se
dice, le han permitido ganar
más de 20 millones, cifra real-
mente importante que convier-
te al señor Miró en la persona
individualmente más favoreci-

da con este sorteo. El resto
está muy repartido entre To-
rreblanca y la Ribera de Caba-
nes, donde la alegría por esta
lluvia de millones ha sido ex-
traordinaria.

Entre los agraciados de To-
rreblanca figura uno de los pro-
pietarios del Bar Restaurante
La Torre, señor Moreno, al que
han correspondido 8 millones
de pesetas.

Informaciones obtenidas di-
rectamente en esta población
han puesto de relieve que de-
bido a la falta de tiempo don
Miguel Miró tuvo muchas di-
ficultades para repartir las 9
series del 24.266, hasta el punto
de que el mismo día del sorteo
por la mañana había lotería
sin vender dejada en depósito

en algunos establecimientos. Se
desconoce sin embargo con
exactitud el número de déci-
mos que el vendedor tuvo que
quedarse para él mismo, por
lo que la cifra de unos 20 mi-
llones que circula de boca en
boca por Torreblanca y la Ri-
bera de Cabanes, no ha obteni-
do la confirmación del propio
interesado.

Durante toda la jornada de
ayer lunes, la animación en to-
rno al despacho de lotería de
doña Concejo Jarque fue inu-
sitada y constante. No cabe du-
da que un premio de esta ca-
tegoría atrae la atención del
público, favoreciendo la venta
de los billetes correspondientes
a los nuevos sorteos.
J. E. M.

INFORMACION SOBRE PLAGAS

DATOS FACILITADOS POR LA ESTACION DE AVISOS AGRICOLAS DE CASTELLON

AGRIOS
COCHINILLAS (Piojo gris, pio-
jo rojo, serpetas).
Ya se ha observado la salida
de larvas. Se avisará para su
tratamiento.
PRAYS
Se han observado flores de
clementino de Nules atacadas
por prays. Debido a que en es-
tos momentos ya se encuentra
gran parte de la cosecha en for-
ma de pequeños frutos, no será
necesario recurrir a tratamientos
específicos, salvo casos particu-
lares.
MOSCA BLANCA
Se encuentra en larvas de
primeras edades y algunos adul-
tos efectuando puestas, aunque
en numero escaso. Dado la gran
cantidad de Cules que se obser-
va en el campo, no se recomien-
da ningún tratamiento específico
contra la plaga.
CACOEZIA
Se encuentra en estado de
oruga de última edad y crisálida.
La estación avisará de la salida
de la segunda generación, para
su tratamiento en caso neces-
ario.
COTONET
En general comienza a acti-
varse. Resulta muy importante
luchar contra los primeros fo-
cos. En aquellos huertos donde
no se vaya a tratar otra plaga,
deben realizarse sueltas de co-
lonias del insecto útil Cryptolae-
mus montrouzieri, que pueden
retirarse del insectario de la Es-
tación de Avisos.

PRONOSTICO SOBRE EL TIEMPO

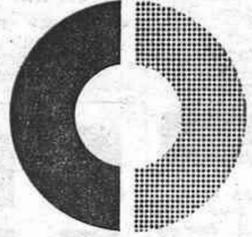
Datos facilitados por la
Subdirección General de De-
fensa Contra Plagas e In-
spección Fitopatológica.

Hasta el miércoles conti-
nuará el tiempo inestable y
nuboso en la generalidad del
país. Habrá brotes tormen-
tosos en la Mancha, Levante,
Cataluña y Ebro. Alternarán
nubes y claros y subirá la
temperatura en Galicia y Can-
tábrico.

Del jueves al domingo se
afirmará el tiempo más es-
table por el Cantábrico, Cata-
luña y Ebro. Quedará in-
seguro, con amagos tormen-
tosos, la vertiente atlántica
del Golfo de Cádiz.

En resumen, tiempo inse-
guero y tormentoso hasta me-
diados de semana (salvo en
la cornisa Cantábrica y en
Galicia). Se afirmará atmós-
fera más estable por el Me-
diterráneo en la segunda mi-
tad de la semana, pero con-
tinuará inseguro por Extre-
madura, Andalucía y La Man-
cha, con chubascos tormen-
tosos ocasionales.

En CUEVAS DE VINROMA puede adquirir MEDITERRANEO en el kiosco de Valentín Climent



UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

TALES CASTELLON

HOY MARTES - 10 NOCHE MITIN DE PRESENTACION

EN:

LOCAL OFICIAL DE LA CALLE GARCIA VALIÑO, 16

HABLARAN:

ENRIQUE BELTRAN SANZ ENRIQUE MONSONIS DOMINGO

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

IMPORTANTE EMPRESA DE SERVICIOS PRECISA

PERSONA

SE EXIGE:
● Libre del Servicio Militar.
● Experiencia en Nóminas y en Seguros Sociales.
SE OFRECE:
● Puesto a nivel de Jefe Sección.
● Sueldo a convenir, según aptitudes.
● Alta en Seguros Sociales.
● Interesante promoción.
INTERESADOS.- Dirigirse a Dama Publicidad, Calle Gene-
ral Aranda, 6.
(SEAF- PPO, Ref. CS 9.833-1)

SEGARRA

EXPONE BODEGONES



ULTIMOS DIAS

Hoy martes día 24

Presentación en SEGORBE de la candidatura Independiente de Centro:

CONGRESO:

- José Miguel Ortí Bordás
Manuel Brea Ferrer
Vicente Vilar Morellá
Manuel Albiol Lloréns
Margarita Sanfeliu Montolio

SENADO:

- José M.ª Guallar Segarra
Vicente Bordils Ramón
Germán Reguillo Simón

SALON DE ACTOS DEL INSTITUTO a las 8'30 horas de la tarde.

INTERVENDAN:

Germán Reguillo - Margarita Sanfeliu y José Miguel Ortí Bordás.



ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 7 PESETAS: MINIMO, 10 PALABRAS

ANUNCIOS ECONOMICOS
Tel. 223412
sin recargo

VARIOS

- (1) DETECTIVES CIP. Investigaciones. Vigilancia. Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Teléfono 22 23 92. Castellón.
- (2) AUTO-ESCUELA Record. Toda clase carnets. Alquiler coches. Benasal. 3. Teléfono 22 25 55.
- (4) MATERIAL ANTENAS televisión en Selvi Radio, Sanchis Abella, 16 (Junto edificio Simago).
- (343) REPARACIONES ALBAÑERIA pavimentos cerámicos, alicatados, cocinas y baños. Construcciones Luat. Tels. 21 76 35 y 23 17 71.
- (894) APERTURA establecimientos e Industrias. Equipo especializado en: Documentación, Decoración, publicidad etc. Servicio rápido y serio. Telf. 223412.
- (983) SE HACE toda clase de reformas de albañilería. Razón Teléfono 21 14 83.
- (988) TRAMITACION PRESTACIONES nupcialidad, natalidad etc. Asesoría Laboral: Pza. A. Provisional, 2.
- (989) CABALLERO COMPRENSIVO, porvenir resuelto, relacionarse fines serios con señorita sencilla, formal, no importa madre soltera, o pequeño defecto. Escribid: Apartado 1722. Valencia.
- (996) ALQUILO PISO amueblado. Razón: Barrachina 36-1.º. Castellón.
- (1000) ALQUILO APARTAMENTO en Villas Benicasim. Junio. Tel. 23 26 70 y 22 34 12.

VENTAS

- (9) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84.
- (326) FINCAS TIRADO ofrece pisos 3 ó 4 dormitorios en calles Moyano, Vázquez Mella Huesca, Alicante, Fernando el Católico y Obispo Salinas, ya terminados. Facilidades 18 años. San Félix. 13. Teléfono 21 10 19.
- (113) SU PARCELA en Benicasim la tiene CITOSA. Razón: Av. Ferrandis Salvador s/n. Tel. 300650. Benicasim.
- (114) CITOSA ofrece pisos con calefacción central, garage etc. 200 m2. y 180 en calle Enmedio-Rafalafena.
- (115) CITOSA ofrece 60 a 200 m2. comerciales desde 60 a 200 m2. facilidades. Razón: Mayor 46-B. Tel. 223200.
- (20) VENDEMOS PISOS centros, solares edificables, apartamentos y villas. Inmobiliaria Mayor 22 32 08.
- (29) PARCELAS FRENTE al mar. Facilidades de pago. Razón: J. Gas. General Mola, 2.
- (83) CONSTRUCCION VIVIENDAS protegidas C/. República Argentina, frente Mercado Lunes. 4 habitaciones. Promoción Villarroya, S. A. Información Bagán-Sospedra. Enmedio, 22. 2.º Teléfono 22 11 64.
- (84) VIVIENDAS GRUPO 1.º 200 metros, garage propio, calle Navarra, núm. 3. Promoción Villarroya, S. A. Información Bagán-Sospedra. En medio, 22. 2.º Telf. 22 11 64.
- (432) PISO A estrenar 4 habitaciones, baño y aseo inmejorable situación. Condiciones pago. Sr. Moysa. Tel. 21 54 83.
- (518) PISOS LLAVES en mano en Avda. Casalduch, junto colegio Carmelitas. Facilidades 15 años. Información y venta J. GAS, Gral. Mola, 2 Castellón.
- (586) TERRENOS CON agua zona industrial 25.000 m., pasando puente pantano Ctra. Alcorca. Tel. 21 24 42. Castellón.
- (769) APARTAMENTOS ACUARIUM, piscina, tenis, aparcamiento. Promueve: Salvador García. Informa y vende, Agust Antonino. Enmedio, 23. Tel. 212800.
- (758) PARTICULAR VENDE parcela urbanización Montornés. Zona próxima Restaurante. Teléfono 21 45 78.

- (613) VENDE PISO. Razón: Teléfono 22 51 74.
- (737) VILLA VENDE en urbanización Las Palmas, Benicasim 4 habitaciones, Baño aseo y garage. Daría facilidades o cambio por solar Castellón. Interesados llamar teléfono: 210826.
- (773) «MAESTRAZGO» PARCELAS a 50 mts. playa término Castellón. Facilidades. Telf. 21 74 48.
- (774) «MAESTRAZGO» POSEE solares en Grao, para vender o cambio de obra. Tel. 21 74 49.
- (930) ¡OCASION! SE VENDE apartamento primera fila playa Benicasim completamente amueblado. Razón teléfono 21 38 22.
- (950) VENDE PISO duplex en situación privilegiada y acabados de lujo, facilidades de pago. Información. Tel. 21 70 87.
- (954) VENDE PISO con muchas mejoras en calle Benasal. Facilidades. Razón teléfono 22 13 39.
- (969) VENDE PISO subvencionado de 117 m2, poco usado y bien conservado, en calle Herrero 69-5.º. Pta 10. Condiciones a tratar. Verlo de 4 a 7.
- (974) VENDE LOCAL comercial, Horcas 7, (Trevesa San Félix), Razón Tlf. 22 33 51.
- (984) VENDE 3.º piso, 3 dormitorios, subvencionado. Ronda Mirjares. Teléfono 22 11 64.
- (988) VENDE PISO Maestro Ripollés, 3. Razón: Tel. 220170.
- (994) VENDE DORMITORIO matrimonio y dos camas individuales de buena calidad. Tel. 22 52 06.
- (995) VENDE PISO. Buena ocasión, calle Alicante, 2 pta. 7 (cruce García Morato). De 7 a 10 tarde.

- (1001) VENDE PERRO pastor alemán cinco meses. Teléfono 21 26 37.
- (1002) VENDE NEGOCIO seguro y rentable. Bar completamente instalado en el Grao. Nuevo. Agencia ROMEA, Enmedio 23. Tel. 22 43 84.

ALQUILERES

- (35) AGENCIA CITOSA, aquí su piso rápidamente. Enmedio, 136. Telf. 22 29 33.
- (36) AGENCIA ROMEA. Alquileres. Pisos. Compraventas fincas. Enmedio 23. Teléfono 21 73 84.
- (37) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón: Razón: Tels. 222933 y 227965.
- (38) CITOSA NECESITA urgentemente pisos en alquiler sin muebles periodos para 7 años. Mayor 46-B. Teléfono 223200.
- (862) COVENSA. OFRECE plantas bajas, alquiler y venta. 'Gral. Sanjurjo, 29 teléfono 21 38 22.
- (943) SE ALQUILA piso lujo con o sin despacho. Razón: Alzoza, 165-1.º, de 5 a 8 tarde.
- (955) ALQUILO APARTAMENTO en Benicasim. Tno. 21 52 92.
- (960) NECESITO EN ALQUILER 4 años local comercial, pequeño céntrico. Tel. 210719.
- (982) SE ALQUILA despacho teléfono 22 03 53, de 2 a 6.
- (987) ALQUILO PISO. Razón: Arufat Alonso, 10-3.º-B.
- (990) SE ALQUILA apartamento amueblado temporalmente de verano en el Grao de Castellón. Tel. 21 78 68.
- (991) SE ALQUILA PLANTA baja propia almacén o industria, 450 m2. Tel. 22 08 15 de 8 a 10 noche.
- (1003) SE ALQUILA Local 320 m2 con tres puertas, calles Borriol y Villafamés. Teléfono 21 00 61.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visitados por la Oficina de Empleo del SEAF/PP.O. y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (852) TRABAJO ARTESANO en casa. Grandes ganancias. Infórmese. Apartado 883 Oviedo.
- (596) GANARAN 30.000 mensuales. Ofrecemos veinticinco trabajos caseros, horas libres. Venta garantizada. Pago contado. Independiense. Escribanos. Promociones Rufeal. Novas - Rosal, Pontevedra.
- (835) DIRECCIONES MANO o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir Cruzada Verde Internacional, Balmes 246, Barcelona.
- (836) 30.000 MENSUALES trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir, Alba, Enamorados 23, Barcelona.
- (887) 80.000 PESETAS mensuales colaborando horas libres con Empresas Extranjeras. Continuidad, seriedad. Franquear solicitud con 12 pias. Serco Expansión BP 409 66004 Perpignan (Cedex) Francia.
- (909) TATIANN EN primavera su belleza esmera. Hágave distribuidora. Tel. 23 23 61.
- (966) ¡¡¡ATENCIÓN!! PARA Castellón y provincia primera marca nacional Antenas TV precisa Representante comisionado, preferible conocimientos de la materia. Escribir con máximos detalles Ref. 273, MEBBA, Enmedio 35. Castellón.
- (881) SOLO PARA mujeres ambiciosas y deseosas de crearse una independencia en trabajo de gran porvenir. Si domina las relaciones públicas, visitemos, podemos ofrecerle la oportunidad de multiplicar sus ingresos. Interesadas personarse en Plaza de la Paz, 6. 1.º-1.ª, de 10 a 12.

MAGNIFICA OPORTUNIDAD

- (885) MAGNIFICA OPORTUNIDAD para vendedor experimentado introducido en ramo alimentación y con vehículo propio. Ofrecemos ingresos anuales del orden de las 600-700.000 pesetas, superables, según valía, compuesto de sueldo más incentivos. Seguridad Social. Interesados, presentarse el martes 24 y miércoles 25, de 6 a 8 tarde en Publicidad Negro, Trinidad, 39-2.º. Castellón. Ref. SEAF-PP.O.-CS-9.851-1.
- (922) PRECISO OFICIALES de 2.º para carpintería, Llamar teléfono 21 17 57. Castellón. Ref. SEAF-PP.O.-CS-9.843-1.
- (993) NECESITO CHICA servicio todo estar, muy buen sueldo. Llamar telf. 22 15 50, de 10 a 1 y de 5 a 8,30.
- (997) SE NECESITA asistente a 100 Ptas. hora de 9 a 6. Presentarse en: Enmedio, 67-9.º de 1,30 a 3.
- (998) SUB-DELEGADO para Castellón que aporte experiencia en el sector de libros, Seguros, cursos, etc. Condiciones económicas a convenir, compuesto de fijos e incentivos, etc. Enviar datos personales y profesionales a Publicidad DAMA, calle Gral. Aranda, núm. 6. Absoluta reserva a colocados.
- (999) CUATRO ASESORES de estudios, para nueva Delegación, oportunidad para vendedores con experiencia. Promoción inmediata para los de valía, 600.000. Ptas. anuales. Hoy de 11 a 12,30 h. y de 5 a 6 h. en Cafetería Gabiska, atenderá señor Luis.
- (443) MARZA, S. L., Servicio Oficial SEAT, vehículos ocasión todas marcas, proceden de cambio reparados. Condiciones de pago a convenir. Razón: Calle Herrero, 34. Teléfono 22 43 58.

- (544) AUTOLICA, CONCESIONARIO Provincial Chrysler Vehículos ocasión. Todas marcas y modelos. Garantía «S» de ámbito nacional (por escrito) Pérez Galdós, (junto taquillas Plaza de Toros). Tel. 21 64 53, Castellón
- (755) VENDE COCHE Tiburón CS-61.445. Razón: Tel. 224575
- (968) TALLERES ESCUDER Seat 133, 1430, 124, 850, 850-Coupe, 850 especial 2 y 4 puertas; 600 L especial; Renault R-8, R-10, R-12, R-4 super; Citroen C-8, Simca 900, Mini 1000 L. Todos matrícula CS. Perfectos, revisados. Facilidades pago. Exposición: Plaza Padre Jofre, 18 Teléfono 21 44 17.
- (959) COMPRARIA O PAGARIA traspaso de local comercial, pequeño céntrico. Tel. 210719
- (71) SANGLAS 500-S, freno disco semicarenado. Sanglas 400 reducido consumo. Arranque eléctrico. Quintana, Ribelles Comin, 3. Telf: 21 69 23. Facilidades pago.
- (696) BMW, R-60, R-75, R-100, R-100 S y R-100 RS. Exposición, venta y servicio oficial: Hermanos Quintana, Ribelles Comin, 3. Telf. 216923.
- (965) MONTESINOS vende Ducati, Guzzi, Lambretta, Honda, Yamaha, Norton y Kawasaki. Teléfono 21 68 95.
- (975) DUCATI TWIN 500, arranque eléctrico. Concesionario MONTESINOS, Plaza General Sanjurjo, 20.
- (976) DUCATI FORZA 350, arranque eléctrico. Concesionario Montesinos.
- (977) LAMBRETTA 180 y 200, batería, intermitente, rueda de repuesto. Concesionario Montesinos.

- (978) GUZZI, EL ciclomotor muy muy fuerte, sin carnet. Concesionario Montesinos.
- (979) HONDA, EL ciclomotor de los 90 kilómetros con un litro de consumo, concesionario Montesinos.

ORTOPEDIAS

(54) CARROS para invalidos piernas ortopédicas collarines cervicales, medias para varices, zapatos especiales. Ortopedia D. E. A. O. Navarra, 84. Tel. 21 29 88.

IDIOMAS

(55) MUNDO SOLO IDIOMAS, inglés, francés, alemán. 10 años niveles, todas edades. San Vicente M.

ACADEMIAS

(111) ESCUELA DE Estética en Castellón. Aprende las profesiones Esteticista, belleza personal y masaje corporal de una forma sencilla con horario flexible. Información, llamando al teléfono 21 54 70.

TRASPASOS

(940) CEDO TIENDA de Comestibles por no poder atender, buena clientela, no cobra traspaso. Tel. 21 70 73.

(947) SE TRASPASA local comercial céntrico. Llamar al teléfono 22 59 76.

PERDIDAS

(972) PERDIDA ESCLAVA entre calles San Blas y San Francisco. Iniciales B.G.R. Gratificación. Tel. 21 41 58.

programas:

PRIMER PROGRAMA

Canal VHF

- 13,45 Carta de ajuste «Alberto Cortés»
- 14,00 Programa regional simultáneo
- 14,30 Apertura y presentación
- 14,31 Gente
- 15,00 Telediario
- Primera edición
- 15,35 ¿Quién es...?
- 16,05 Matt Helm «Lingotes mortíferos»
- 16,55 Sinfonía en Re Mayor, Boccherini
- 17,05 Despedida y cierre
- 18,45 Carta de ajuste «Marifé de Triana»
- 19,00 Apertura y presentación
- 19,01 Avance informativo
- 19,05 Un globo, dos globos, tres globos. ¡Abrete sésamo! Episodio núm. 17 A. La abuela Clea: «La otra casa de la abuela». Corre-Caminos: «Guerra de pisadas». El mundo de la música

SEGUNDO PROGRAMA

Canal UHF

- 19,15 Carta de ajuste «Flamenco: La guitarra de Enrique de Melchor»
- 19,45 Presentación y avances
- 16,46 Andante
- 20,01 Redacción de noche
- 21,00 ¿Quién es...?
- 21,30 Maestros y estilos «Antón Bruchner» (I)
- 22,30 Recital «Cuarteto de cuerda Akadémica» (II)
- 23,00 Revista musical
- 23,30 Despedida y cierre

Cartelera

ASTORIA.— (Tel. 215956). — 7,45 y 10,45.— CHICA SIN BARRERAS. Eastmancolor. Ann Margret y Tony Franciosa. Mayores 18 años y 14 acompañados.

AVENIDA.— (Tel. 223224). — 7,45 y 10,45.— FASCINACION. Eastmancolor. Cliff Robertson y Genevieve Bujold. Mayores 18 años y 14 acompañados.

CINE CONDAL 2.— (Climatizado) Tel. 22 76 08. Hoy 7,45 tarde y 10,45 noche. LA PETICION Con Ana Belén. A. mayores 18 años.

REX (Climatizado). — 7,45 y 10,45.— LA FUGA DE LOGAN. Metrocolor TOD-AO 70 mm. La más espectacular aventura del año, belleza, amor, placeres. Michael York-Genny Agutter. M. 18 años-14 acompañados.

CINE CLUB O. A. R.—Jueves a las 22,45.— El film de Bernardo Betolucci «EL CONFORMISTA» con Jean Louis Trintignant, Stefania Sandrelli. Un trauma sexual infantil le marca para toda su vida. Sólo mayores 18 años.

CINE RIALTO.— (Tel. 224296) Hoy no hay funciones. Próximo jueves, continua 6,45 tarde.— EL ULTIMO PROCESO EN PARIS. Eastmancolor y estreno de FANTASMA EN EL OESTE. Eastmancolor. Tom Scott y Fred Harris. Mayores 14 años y menores acompañados.

CINE SABOYA.— (Teléfono 214619). — 7,45 y 10,45.— Segunda semana de LOS PLACERES OCULTOS. Eastmancolor. Simón Andreu y Charo López. Mayores 18 años.

CRUCIGRAMA

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

HORIZONTALES.— 1: Alcaloide contenido en la adormidera.— 2: En plural, nombre de algunos lugares de España, establecidos cerca de los ríos. Signo aritmético.— 3: Figurado, terco, obstinado. Nombre científico del brazo.— 4: Marchar. Consonante. Anticuado, derretir.— 5: Tonel grande. Hornillo portátil.— 6: Al revés, cierta pasta de almendras, pan tostado y almibar o miel cocida. Tratamiento inglés.— 7: Cubriera el suelo con ciertas piedras. Matricula española.— 8: Al revés, y anticuado, junta, refino. Diosa griega.— 9: Río de Suecia, que desagua en el Golfo de Botnia. Al revés, volvieran a labrar la tierra.— 10: Sulfuro natural de arsénico, que se presenta en masas laminares.

VERTICALES.— A: Pedicelado.— B: Hacer que una cosa forme bultos no muy grandes.— C: Preposición. Figurado, fundamento.— D: Déjas perfume o fragancia. Símbolo químico del kósforo.— E: Se dirige. Provincia del departamento de Cochabamba, en Bolivia.— F: Río de la provincia de Huesca. Vocal. Símbolo químico del americio.— G: Consonante. Anticuado, riñón. Existir.— H: Haces las cosas a semejanza de los demás. Al revés, nave, navío.— I: Al revés, y figurado, declaran, explican con seguridad y verdad una cosa.— J: Endrino, círculo silvestre de ramas espinosas, que produce un fruto pequeño, negro y de gusto áspero. Nota musical.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.— 1: Superárido.— 2: Enanos, Ser.— 3: Pino. Atala.— 4: Af. L. Secan.— 5: Rima. Erase.— 6: Acuda. Ris.— 7: Tásolas. Ca.— 8: Irisa. Aso.— 9: Vac. Dóral.— 10: Anabáticas.

VERTICALES.— A: Separativa.— B: Unificaran.— C: Pan. Música.— D: Enolados. B.— E: Ro. Alado.— F: Asase. A. Ot.— G: B. Ter. Sari.— H: Isacar. Sac.— I: Talásicola.— J: Oranesa. As.

LEVER IBERICA, S. A.
ESE, SKIP, OMO, VIM, LUX, etc.
Necesita para Castellón y provincia
DISTRIBUIDOR

AGENTE COMERCIAL
(Para su Departamento de Detergentes Industriales, visitas a hostelería, hospitales, colegios, etc.)

SE REQUIERE:

- PARA DISTRIBUIDOR:
 - * Almacén.
 - * Vehículo propio para venta y distribución.
- PARA AGENTE:
 - * Vehículo propio para venta en comisión.
 - * Introducido en el ramo de Hostelería y Similares.

SE OFRECE:

- * Interesantes comisiones.

Escribir a Manuel de Falla, 7. Madrid. Sr. Rivas.

LE CONVIENE SER SUSCRIPTOR DE

Mediterráneo

Y lo recibirá cómodamente en su domicilio

Rellene este boletín y remítalo a:
AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE

APELLIDOS

DOMICILIO

PROV.

FOBLACION

FORMA DE PAGO (*)

(ANTICIPADO) CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO MENSUAL: 310 Ptas. PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

TRIMESTRALMENTE 300 Ptas.

SEMESTRALMENTE 1.200 "

ANUALMENTE 3.750 "

FECHA

(*) Señale lo que más le interese

NUESTRA CIUDAD

Hablemos...

ADOLFO BARBERA 300 MILLONES PARA CARRETERAS DE CASTELLON

Hay problemas en las vías de comunicación. Hay también muchas preguntas que están en el ánimo de todos los castellonenses. Hay que dar respuesta a ellas. Y nadie mejor que el Ingeniero Jefe de la Provincial de Carreteras, Adolfo Barberá (a la vez Delegado Provincial de Obras Públicas), quien conteste a todas las interrogantes que se plantea el honrado hombre de a pie.



—El Ministerio acaba de conceder 300 millones de pesetas para poner en condiciones la carretera nacional Valencia-Barcelona, a su paso por esta provincia.

res para vehículos y peatones no hay duda: la gente hace uso de ellos. Ahora bien, cuando se trata de pasos solamente dedicados a peatones (Nules y Castellón) hay las naturales reservas para hacer uso de este servicio, sobre todo por parte de las mujeres...

Se jubila el día 31

José María de Cruells, Director del Banco de España en Castellón



Dentro de unos días, el 31 de mayo exactamente, cesará en sus funciones como director del Banco de España, don José María de Cruells y de Martí.

por esta sucursal, no solo como director, sino también como hombre.

Banco a quien el Estado había concedido el privilegio de la emisión de billetes, condicionado a un determinado apoyo financiero, lo que le permitía, además, favorecer al sector privado y a la banca, a la que prestó su ayuda en muchas situaciones críticas.

II CAMPEONATO PROVINCIAL DE MUSS COMENZARA EL PROXIMO DIA 13

El próximo día 13 de junio comenzará en el Hotel del Golf el Campeonato Provincial de Mus, organizado por el Club de Mus Costa de Azahar.



tar. en Benalmádena. —Suerte. (Foto HEREDIO)

Este juego tiene sus raíces, como se sabe, en Santander y Vascongadas, y posteriormente se llevó a Madrid. En cuanto a Castellón, no hay duda de que la afición va en aumento.

la salvada de que los eliminados en la primera ronda pagarán a disputar un torneo de consolación.

FALANGE ESPAÑOLA DE LAS J.O.N.S.

Hoy día 24 a las 10 de la noche en el Teatro Cine Alcázar de Nules en acto político de presentación de Candidatos a Cortes de Falange Española y de las J. O. N. S.

LA JUNTA PROVINCIAL DE FALANGE ESPAÑOLA

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO CASTELLON. Mañana miércoles - 10'15 noche MITIN DE PRESENTACION EN: CINE REX HABLARAN: JOAQUIN FARNOS GAUCHIA ENRIQUE BELTRAN SANZ ENRIQUE MONSONIS DOMINGO VIRGILIO OÑATE GIL

75 ANIVERSARIO DEL PUERTO DE CASTELLON Mediterráneo El próximo domingo, día 29, publicará un suplemento extraordinario dedicado al 75 ANIVERSARIO DEL PUERTO DE CASTELLON Para sus anuncios, diríjase a cualquier agencia, o a nuestro Departamento de Publicidad, teléfono 22-00-60.

Gafas de Sol, ya! GENERAL OPTICA Enmedio, 23 CASTELLON San Vicente, 59 (Detrás Ayuntamiento) VALENCIA Explanada de España, 6 ALICANTE

NUESTRA CIUDAD

SUCESOS — SUCCESOS — SUCCESOS — SUCCESOS

Conductor herido grave al caer en la calzada

El conductor de un ciclomotor resultó lesionado de importancia al salirse de la calzada y caer posteriormente dentro de ella.

CONDUCCIA EN MALAS CONDICIONES

Fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del Subsector de Castellón procedieron a la detención de José Jaime Gil Campos, conductor del turismo matrícula V-1437-D, quien se comprobó no se encontraba en condiciones de conducir.

CHOQUE DE CICLOMOTOR Y TURISMO

El conductor de un ciclomotor resultó lesionado de alguna importancia en choque contra un turismo.

ACCIDENTE SIN HERIDOS

No hubo heridos en un accidente ocurrido en las proximidades de Benicarló, al salirse de la calzada un turismo.

CONDUCCIA SIN PERMISO

En el mismo punto kilométrico, fue detenido el conductor de un turismo por carecer de permiso que le autorizara a conducir el vehículo.

ACTIVIDADES POLITICAS

Alquiler de locales públicos de propiedad privada para actos políticos

Según las informaciones que hemos obtenido en la sede de los diversos partidos, el importe del alquiler de un local público (cine o teatro concretamente) para celebrar determinado mitin político, tiene una tarifa variable que oscila entre un mínimo de 5.000 pesetas y un máximo de 25.000, dependiendo en todo caso de la propia capacidad del recinto.

Presentación del Partido Comunista en el Grao

En el Cine Serradal, del Grao, se celebró el domingo por la mañana el acto de presentación del Partido Comunista del País Valenciano.

La Ministro italiano de Trabajo visitará mañana Castellón

Informa Unión Democrática del País Valenciano que Tina Anselmi, primera mujer que ha llegado a ser miembro de un gobierno italiano, ocupando actualmente el cargo de Ministro de Trabajo, visitará mañana nues-

tra provincia, celebrando una serie de contactos con miembros del U.D.P.V.

Presentación de las oficinas Electorales del P. S. O. E.

Ayer por la tarde tuvo lugar la presentación del Cuartel General Electoral del PSOE en nuestra ciudad (la denominación es del propio partido), instalado en la Avenida de Aicora, 13, 11, 3ª.

sólo puede ser aclarada por los órganos competentes del mismo, mediante los acuerdos que éstos tomen democráticamente.

Electors Carlins del País Valenciano (ECPV), espera, en beneficio de una mayor participación que la candidatura del PSPV pueda concurrir libremente a las próximas elecciones y que la situación interna de dicho partido se soluciona favorablemente.

Constitución de juntas locales de Alianza Popular

Ayer quedó constituida la junta local de Alianza Popular de Vinaroz. Esta noche está previsto que quede constituida la de Benicassim.

ACTOS ELECTORALES PARA HOY

ALBACACER. — A las 12 de la noche en el salón de actos del Ayuntamiento. Unión Democrática del País Valenciano (UDPV). Concha Climent, Alejandro Blanco y Enrique Bellido.

ALCORA. — A las 8 de la tarde en el Pabellón Jardín, Partido Comunista del País Valenciano (PCPV), Vicente Zaragoza, Lourdes Ortiz y Juan Gómez.

ALMAZORA. — A las 8 de la tarde en el Cine Windsor. PCPV. Leonardo Jiménez, Marcos Marco, Vicente Devis y Domingo Moreno.

ALTAURA. — A las 10'30 de la noche en la Pista de Baile del Ayuntamiento. Partido Socialista Obrero Español (PSOE), Vicente Gómez y Antonio Sotillo.

ARTANA. — A las 10 de la noche en el Cine Artana, PSOE. Enrique Marco, Ernesto Fenollosa y Antonio Sánchez Tejada.

BECHI. — A las 8 de la tarde en la Casa de la Juventud. PCPV. María Dolores, Vicente Zaragoza y Gonzalo Blay Torrent.

BURRIANA. — A las 7'30 de la tarde en el Teatro Principal. PSOE. Enrique Marco, Ernesto Fenollosa, Alcázar y Antonio Sotillo Martí.

CABANES. — A las 10 de la noche en la Casa de la Juventud. PCPV. Vicente Casañ, Olivier Herrera, José Navarro y Ana Rodríguez.

LA LLOSA. — A las 8'30 de la tarde en el almacén de la Hermandad. Unión de Centro Democrático (UCD), Joaquín Farnós Gualchía y Enrique Monsónis Domingo.

NULES. — A las 10 de la noche en el Cine Alcázar, Falange Española de las JONS, Manuel Borrás Mondragón, Fernando Peña Pérez, Juan Blasco Porcar, Mariña Suárez Vaquer y Mario Ureña Zaplana.

SEGORBE. — A las 8'30 de la tarde en el salón de actos del Instituto. Candidatura Independiente de Centro. Germán Reguillo, Margarita Sanfeliu y José Miguel Ortí Bordás.

SUERAS. — A las 10 de la noche en el antiguo colegio de niños del Ayuntamiento UCD. Fernando Latre David y Enrique Monsónis Domingo.

TALES. — A las 10 de la noche en el local oficial de la calle García Valiño, 16, UCD, Enrique Beltrán Sanz, y Enrique Monsónis Domingo.

Programas de radio

LA VOZ DE CASTELLON RADIO CADENA ESPAÑOLA

MATINAL. — 7.30 Sintonía y apertura. — 7.32 Ayer y hoy. — 8.00 Diario hablado de España a las ocho. — 8.35 Rueda de conjuntos. — 9.00 Acuarela matinal. — 9.30 Discorama. — 10.00 Servicio informativo. — 10.05 Discos a 45 revoluciones. — 10.30 Musical Ortopro. — 11.00 La hora del Supermercado del Tresillo. — 11.30 El intérprete de la semana. — 11.35 La ocasión. — 11.55 Notas locales: Cartelera y farmacias. — MEDIODIA. — 12.00 Servicio informativo. — 12.10 Rueda de radio. — 12.30 Los favoritos de Radio Cadena Española. — 13.00 Sabor español. — 13.25 Antena deportiva. — 13.30 Ibérica Exprés. Un programa realizado por Luis del Olmo. — SOBREMESA. — 14.00 Epícentro: La voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas. — 14.30 Diario hablado de Radio Nacional de España. — 15.00 Club de amigos. Audición de discos solicitados. — 15.30 Ritmos, canciones y melodías. — 16.30 Novela: Lorena. Capítulo 32. De Corin Tellado. — TARDE. — 17.15 Radio-Tarde. — NOCHE. — 20.00 Epícentro: Segunda edición. — 20.15 Pentagrama. — 20.45 Radio Cadena Actualidad. — 21.00 Sintonía. Dirigido por el Excmo. y Rvdmo. señor Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón. — 21.25 Noticias locales: Cartelera y farmacias. — 21.30 Penalty. Revista deportiva de actualidad. — 22.00 Diario hablado de Radio Nacional de España. — 22.30 Noche de intérpretes. — 22.55 Lectura de programas para mañana y despedida. — 23.00 Cierre de emisión.

RADIO CASTELLON CADENA S. E. R.

7.40 Sintonía y apertura de la emisión. — 7.45 Matinal Cadena SER. Producción de los Servicios Informativos de la SER, con una amplia red de corresponsales y comentaristas sobre temas de máxima actualidad. — 8.30 Cante flamenco. — 9.30 Los estrenos de la SER. — 9.45 La saga de los Porretas. — 10.00 Matinal musical. — 10.30 El intérprete del día. — 10.35 Disco Club. Amenizado por Vicente Escudé. — 11.00 Mediodía Cadena SER. — 12.15 Servicio meteorológico de Levante. — 12.30 Notas deportivas. — 12.40 Camino musical. — 13.00 Cotizaciones de productos agrarios. — 13.05 La hora del oyente. — 13.15 Ayer y hoy. — 13.30 La SER informa. — 13.35 Festival 77. — 14.00 Actualidad 14 horas. — 14.30 Diario hablado de Radio Nacional de España. — 15.00 Canta para Vd. — 15.55 La canción de la semana. — 16.00 Esmeralda. Novela de Delia Fallo. (Cap. 150). — 16.45 Una voz y una canción. — 17.00 La mujer marcada. Novela de Juan León Mazares. (Cap. 27). — 17.30 Protagonista la música, por Jorge. — 18.00 Una carta en su buzón. — 18.30 Pequeño musical. — 19.00 Fugitiva. Novela de Guillermo Sautier Casaseca. (Cap. 167). — 19.30 Los cuarenta principales. (Resolución). — 20.00 Plaza de España. — 20.30 Éxitos del momento. — 20.45 Actualidad regional. — 21.00 Resumen informativo. — 21.05 Música del mundo. — 21.35 Ráfagas deportivas, por Chenecho. — 22.00 Diario hablado de Radio Nacional de España. — 22.30 Diario musical SER. — 23.30 Hora XXV. — 1 Cierre.

Próxima voladura en Benicarló

No hubo nadie que hiciera nada por evitar el ataque. A esa hora en que la circulación se hace densa no estaría mal que la Policía Municipal, al igual que hace los sábados, montara un servicio especial para evitar estos líos de circulación. ¡Que ya está bien!

ACCIDENTE SIN HERIDOS

No hubo heridos en un accidente ocurrido en las proximidades de Benicarló, al salirse de la calzada un turismo.

CONDUCCIA SIN PERMISO

En el mismo punto kilométrico, fue detenido el conductor de un turismo por carecer de permiso que le autorizara a conducir el vehículo.

Electors Carlins del País Valencia protesta por la no proclamación del P. S. P. V.

En un comunicado hecho público ayer, Electors Carlins del País Valenciano ha hecho constar su protesta por la no proclamación de la candidatura presentada por el Partit Socialista del País Valenciano.

La Ministro italiano de Trabajo visitará mañana Castellón

Informa Unión Democrática del País Valenciano que Tina Anselmi, primera mujer que ha llegado a ser miembro de un gobierno italiano, ocupando actualmente el cargo de Ministro de Trabajo, visitará mañana nues-

Advertisement for Doña Teresa Marzá Aguilera. Includes text: 'ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Doña Teresa Marzá Aguilera QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER A LOS 69 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD R. I. P.'

Advertisement for Don VICENTE GIL LLORENS. Includes text: 'ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don VICENTE GIL LLORENS PROCURADOR DEL MARQUES DE BENICARLO QUE FALLECIO EL DIA 17 DE LOS CORRIENTES, A LOS 77 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENCION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD R. I. P.'

Notas de Sociedad

ENLACE CHIVA - MENGOD

En la capilla del Convento de los F.P. Carmelitas del Desierto de las Palmas, el pasado sábado contrajeron matrimonio el joven burriense don Manuel Chiva Palmer con la señorita María Isabel Mengod Fuertes.

LISTAS DE BODA Mayor, 32 CASTELLON

CULTOS-CULTOS-CULTOS

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9, 11 de la mañana y 8 de la tarde. SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misas a las 10 de la mañana y 7 de la tarde.

Advertisement for FUNERARIA 'La Magdalena' tel. 220197 de guardia permanente c/ Navarra, 84

NUESTRA PROVINCIA

MIGUEL ANGEL CARREÑO (MICKY), PASO POR VILLARREAL

"MIS CANCIONES NO TIENEN EXITO, PORQUE YO SOY MUY RARO COMPONRIENDO"

Para poner punto final a las atracciones que durante toda la semana pasada desfilaron por el Parador "El Caserio" de Villarreal, nuestro representante en el Festival de Eurovisión ofreció un amplio repertorio de canciones entre las que pudimos escuchar "Enseñame a cantar".

Miguel Angel Carreño, Micky, siempre asediado por un nutrido grupo de fans pudo al fin recibirnos en su camerino.

Micky nació en Madrid, el día 11 de octubre de 1943, hace aproximadamente 33 años.

APRENDIENDO A CANTAR

—¿Cuándo empezaste a cantar?

—Lo que se dice cantar, cantar en serio, tomar conciencia de lo que es cantar, ¡por ahora nunca!

—¿Ni siquiera cantas?

—Tampoco te pases! Lo que ocurre es que he empezado a tomar clases de canto con Robert Jeantil, en el mes de marzo, es decir que estoy ahora aprendiendo a cantar.

—¿Cómo son tus canciones?

—Las mías, no las que me da Fernando, que son las de éxito, son...

—¿Las tuyas no tienen éxito?

—Las mías no tienen éxito, porque yo soy muy raro componiendo. Mi música es un poco prog, aunque comercial y con unas inquietudes de evolución normales. Saco unas armonías bastante majas y unos textos bastante importantes, textos que dicen algo, no como "Enseñame a cantar", que no dice nada...

—¿Las otras canciones que escribiste?

—Fernando Arbex.

—¿La letra y la música?

—Sí, porque es muy egoísta.

LOS TONYS EN EL RECUERDO

—Tu comenzaste a cantar con un conjunto.

—Sí, los Tonys...

—¿Por qué te separaste de ellos?

—Porque en la vida todo tiene su tiempo y estaba claro que eso no tenía razón para sostenerse, entonces preferimos dejarlo. Ninguno de ellos después, se ha dedicado a la música a parte de Tony y Paco. Los otros la abandonaron por completo, lo cual quiero decir que no tenían afición ni por la música, ni por el escenario.

—¿Existen antecedentes en tu familia respecto a la música?

—No, pero mi padre siempre ha sido un tío muy bohemio y le gustaba mucho la farándula. Creo que todo esto es un poco hereditario.

—¿Tienes más hermanos?

—Sí tres más que yo, somos cuatro en total.

—¿Tampoco ellos se dedican a la música?

—¡No, no!... ¡Son gente muy seria!

—¿Qué opinó tu familia cuando te dedicaste a la canción?

—Mi padre que ha sido siempre un melomano, ayudó a Ataulfo Argenta, a pasar de sus conocimientos de piano, en Castro Urdiales y Santander, hasta unos conciertos en Berlín, estaba muy enfadado porque un hijo suyo se



"La canción francesa era la mejor en cuanto a riqueza armónica"

dedicará al griterío. Ahora tengo una suerte, que es una desgracia para él, y es que se está quedando sordo y no me oye, así cree que lo hago muy bien, pero como te digo es porque no me oye ya.

EL FESTIVAL DE EUROVISION

—¿Por qué te eligieron para el Festival de Eurovisión?

—No me eligieron a mí, eligieron la canción "Enseñame a cantar".

—¿Por qué la interpretaste tú?

—¿Cómo eligieron la canción?

—Democráticamente. Al final de la selección hubo una lucha feroz entre Nubes Grises y yo, en principio éramos muchos: Paloma San Basilio, Lorenzo Santamaría... gente muy maja.

—¿Cada uno tenía su canción?

—Sí, sí, cada uno presentaba una canción diferente.

—¿Piensas que la canción francesa, la que ganó, era la mejor?

—Sí, en cuanto a riqueza armónica, no en cuanto a festival. En primer lugar y como todo el mundo sabe es una copia de la canción de Ennio Morricone, que canta Joan Baez, "He's to you". La canción francesa es un plagio enorme de una gran canción, y todos los plagios de las grandes canciones siguen siendo grandes canciones también.

—¿Cuál era tu favorita?

—Las de Mónaco y Bélgica.

—Dime tu opinión sobre el Festival de Eurovisión.

—Es un festival bastante interesante, de cara a la experiencia de un tipo como yo, que nunca había sido carnaza de festival. Una de las cosas que más me ha llamado la atención ha sido la puntualidad de los ingleses.

Vivir todo esto ha sido una maravilla, lo que fastidia es la deformación profesional de ciertos sectores de la prensa, que se permiten el lujo de comentar cualquier opinión sin asegurar sus espaldas y puede resultar un desastre. Yo he leído algunas críticas bastante duras y me da un poco de pena, no por mí sino por ellos, porque yo sé lo que he hecho en el festival y como he quedado, pero ellos no saben nada... ¡No saben ni escribir!

—¿Crees que te ha favorecido tu participación en el Festival?

—Para un tipo tan viejo zorro

como yo y con 13 años de escenario, si me ha favorecido. Si fuera una persona novata habría peligro, se le podría subir el éxito a la cabeza, pero en un caso como el mío, ya no, porque está todo hecho y todo dicho.

—¿Sinceramente crees que tu canción merecía haber ganado?

—No, no tenía que haber ganado.

—¿En qué lugar te hubieras clasificado tú?

—Entre los cinco primeros, eso estaba desahucadamente claro, lo que pasa es que...

—¿Cuál de esos cinco primeros?

—Un cuarto puesto hubiera estado bien.

—Para terminar Micky, ¿qué proyectos tienes?

—Ahora tengo uno muy ambicioso, que es marcharme a las Vegas durante cinco días aproximadamente, a rodar con Sammy Davis, Junior, Samantha Egar y Bob Hope, una coproducción hispano-norteamericana, para televisión. Es el sueño más enorme que he podido tener en mi vida, mucho más que el de Eurovisión, incluso.

Sus "fans" lo siguen acosando, nos despedimos de Micky casi gritando y empujados hacia la puerta del camerino por una avalancha de chicas jóvenes ¡Son cosas de la popularidad!

MARIAN ORGAZ

Gran animación en Almazora

La fiesta de "les calderes" conserva todo su tipismo y popularidad

Más de dos mil personas degustaron el sabroso plato

Unas 2.000 personas participaron el pasado domingo por la mañana, en el reparto de «les calderes» fiesta gastronómica de notable impacto popular que anualmente reúne en torno a su desarrollo, no sólo a los almazorrenses, sino a numeroso público llegado desde otras poblaciones vecinas, circunstancia acrecentada en el actual por el hecho de haber sido domingo este 22 de mayo, con lo que se favoreció la visita de personas llegadas desde diversas ciudades de la comarca de La Plana.

zado que antes, calculándose que el domingo acudieron unas 2.000 personas, que recibieron su correspondiente ración de arroz.

Seguendo la costumbre, una vez que la Reina de las Fiestas, María José Galf Escura y las Damas de su Corte de Honor,

«Les calderes» son algo más que el simple reparto de un sencillo pero sabroso plato de arroz con pollo. En realidad «les calderes», superando su propio origen de ayuda o limosna ofrecida a los más necesitados, se han convertido en una fiesta popular, sin ningún signo de clase. Ha sido como una democratización, pero hacia arriba, en la que el plato de arroz se convierte en símbolo de unión para todo el pueblo de Almazora, que vive «su» fiesta compartiéndola generosamente con los visitantes.

LA PREPARACION DE «LES CALDERES»

No es pequeño el trabajo que toma el grupo de personas que se encarga de la preparación de «les calderes». Tarea que se inicia con el de recoger, a veces en domicilios muy diversos, las 22 calderas necesarias. Esto que parece sencillo no lo es, si tenemos en cuenta que se trata de piezas viejas, que hoy prácticamente no se fabrican. Está después la fase correspondiente al acopio de la leña, realmente sencilla porque se utilizan ramas de naranja, muy abundantes en todo el término. La fiesta del domingo se inició sobre las 10:30 de la mañana, momento en que comenzó la elaboración de «les calderes». Don José Forçada, 88 años de edad, que desde 1933 —con un pequeño paréntesis correspondiente a los años de guerra— dirige las operaciones, y



don Manuel Ibáñez Manrique, de 42 años, que desde hace unos 20 colabora en estos festejos y actualmente, dada la avanzada edad del señor Forçada, es el responsable más directo de la fiesta, capitanean un grupo de hombres que se afanan en los trabajos. «Les calderes» consisten 60 litros de aceite, 260 kilos de carne de pollo, 50 kilos de guisantes y 200 kilos de arroz de primera calidad. Se enciende el fuego y la mañana va avanzando, mientras las 22 calderas van quedando poco a poco en su punto justo de cocción. En torno al recinto donde se trabaja, situado en la explanada ubicada junto al Mercado Municipal, la visita de los curiosos es continua, incesante, aunque no se prolonga por mucho espacio de tiempo ya que el calor de los 22 fuegos resulta molesto. Y sin embargo, entre las calderas, la actividad de los improvisados cocineros no disminuye. Hay que llevar a cabo, como en un río, todo el proceso de preparación del sabroso plato, removiendo con una larga pala de madera el contenido de cada una de ellas, vigilando para que al final el arroz esté «muy cocido, pero suelto». El resultado, todas las amas de casa lo dicen, es casi «milagroso». Porque en efecto, a pesar del tiempo que el arroz está hirviendo y dada la capacidad de cada caldera, los granos casi se deshacen, pero no se pegan.

ocuparon la mesa presidencial, fue depositada frente a la misma —en la que también se encontraban las primeras autoridades locales— una de las calderas, que fue bendecida por mosen Oria. Más tarde con su contenido fueron obsequiadas la Reina y sus Damas, generalizándose a continuación el reparto entre todos los invitados y público en general. Así mismo se repartieron unas pequeñas cazuelitas de barro y cuéharas de madera, preparadas por el Ayuntamiento, que los que tuvieron la suerte de conseguir, ya que no llega para todos, conservan como recuerdo de una fiesta popular y muy agradable.

J. E. M.

(Foto: HEREDIO)

ANIMACION EN EL REPARTO

Desde hace unos años al reparto del contenido de «les calderes» está mucho más organi-

APRESURESE

NO LLEGUE TARDE A SU MEJOR INVERSION URBANIZACION MONTEMAR DE ALCOCEBER le ofrece todavía por este mes PARCELAS URBANIZADAS desde 550 Ptas. metro cuadrado. CHALETS a precios increíbles. TERRENOS exuberantes junto al mar desde 300 Ptas. m2. Feliz conjunción MONTE y MAR. Para vivir la naturaleza. INFORMESE en la propia urbanización o teléfonos 410110 - 670548.

Hechas para el hogar.



Múltiples usos para trabajos en el hogar, bricolage o hobby.

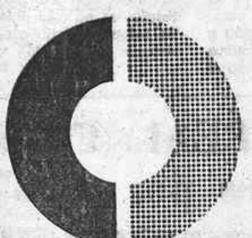
BOSCH Serie Combi-Bricolage



DICA Cardenal Costa, 42 Tel. 21 72 88 Castellón

SE NECESITA AYUDANTA PELUQUERIA SEÑORAS

para determinados días de la semana. Interesadas presentarse en Publicidad MEB, Enmedio, 35-1. Castellón. SEAF-PFO. CS-9.793-1.



UNION DE CENTRO DEMOCRATICO LA LLOSA

CASTELLON HOY MARTES - 8'30 TARDE

MITIN DE PRESENTACION EN:

ALMACEN LABRADORES Y GANADEROS de la c. Gral. Mola

HABLARAN: JOAQUIN FARNOS GAUCHIA ENRIQUE MONSONIS DOMINGO

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

NUESTRA PROVINCIA

CRONICA DE VINAROS

Acuerdos de la Comisión Municipal Permanente.- Recital de canto. - Fiesta de San Isidro

La Comisión Municipal del Ayuntamiento de Vinaroz, reunida bajo la presidencia del Alcalde don Luis Franco Juan, adoptó entre otros los acuerdos siguientes:

-Autorizar a don José Azuaga Ramírez para instalar un kiosco en la Plaza del Santísimo.

-Remitir a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos el expediente presentado por don Juan García Vilaseca, en representación de Foré S. A., para instalar una planta granuladora de Furacán en la calle Febrer de la Torre.

-Conceder licencias de obras a don Sebastián Balaguer Bas y hermanos para reformar la fachada del inmueble sito en la calle Santa Magdalena, 28; a don Juan Adell, para construir una nave industrial en la carretera nacional 340; a don Luis Villó Tudela, para construir una nave industrial en la partida Cap-sades; a don Jacinto Moliner Meseguer, para construir seis viviendas en la calle Santa Teresa, 7; a don Sebastián y doña Teresa Garcés Enriquez, para construir un local comercial, dos viviendas y desvanes en la calle del Angel, 8, y a doña Francisca Jovani Puig, para construir una vivienda unifamiliar en la calle Prolongación de María Auxiliadora.

Al propio tiempo la Comisión Permanente acordó también: -Denegar la licencia de obras solicitada por don Antonio Alpieste, por suponer un aumento de volumen edificable no permitido en el Plan Parcial de la Colonia Europa.

-Dejar pendiente de resolución, hasta que se apruebe el correspondiente Plan Parcial, la li-

ciencia solicitada por don Eugenio Martín González para construir una vivienda en la Partida Salinas.

CONCIERTO

Tuvo lugar en el salón de actos de la Casa de la Cultura y ante nutrida concurrencia. En la primera parte Carmen Blanco ofreció un recital de canciones antiguas italianas de Scarlatti y Respighi, con obras de Haendel y Schubert. La segunda parte fue dedicada a canciones españolas del siglo XVII con obras de Juan del Vado, Antonio Lleres, Manuel Plá, Anónimo y seis canciones castellanas de J. Guridi. Carmen Blanco que lució exquisita inpostación de voz y una sugestiva matización en el decir de la delicada musicalidad de todas sus interpretaciones fue largamente aplaudida por el auditorio que le obligó a conceder otra interpretación fuera de programa. Cuidó del acompañamiento al piano la japonesa Akiko Wahayama, excelente artista que se fundió a la cantante de forma magistral.

Ambas fueron premiadas con insistentes aplausos del público. El concierto estuvo organizado por la Sociedad «Amigos de la Música» y patrocinado por la Comisaría Nacional de la Música de la Dirección General del Patrimonio Artístico y Cultural del Ministerio de Educación y Ciencia.

cia y el Magnífico Ayuntamiento.

FIESTA DE SAN ISIDRO

Fue celebrado por la Hermandad de Labradores y Ganaderos de nuestra ciudad y alcanzó singular relieve. Ofició la Misa en la Arciprestal el Rvdo. don Enrique Porcar, pronunciando elocuente homilía. A la salida del templo el grupo folklórico «Les Camaraetes» ejecutaron en medio de grandes aplausos la típica danza.

Asistieron a los diversos actos el Alcalde de la Ciudad, don Luis Franco Juan y las primeras Autoridades de Vinaroz e invitados. Se sirvió en el Liceo, un vino español. Mayoraes para el año próximo, señores Forner Esteller, Bordes Eixart, Miralles Climent y Fornos Valls, y el niño, Remigio Brj Provincial.

GUIA DE LA CIUDAD

Telefonos de interés

Table with 2 columns: Institution and Phone Number. Includes Ayuntamiento (45 02 00), Policía Municipal (45 01 90), Juzgado Instrucción (45 00 91), Ambulatorio SS (45 13 50), Hospital (45 02 50), Cruz Roja (45 08 56), Oficina Información (45 08 14), Clínica «S. Sebast.» (45 03 43), Clínica «V. Salud» (45 00 68), Guardia Civil (45 19 44).

Memoria de la gestión de la Policía Municipal de Onda

Son muchas las ocasiones en las que nos parece que aquellas personas que están al frente de nuestras poblaciones no hacen nada. Y siempre eso sucede cuando lo que hacen no coincide plenamente con nuestros criterios porque todos pensamos que lo nuestro es lo mejor, lo más importante... lo más urgente. Porque es lo nuestro. Algo así sucede con la Policía Municipal, muchos piensan que hacen muy poco, alguno que no hacen nada. La realidad nos la ofrece la memoria de su gestión durante el pasado año de 1976, viéndola y conociendo su reducida plantilla se puede juzgar.

También fue motivo de comentario la actuación de un Agente de la Policía Municipal durante las fiestas de Pascua, cientos de coches pasaron por la maltrata. Avda. de José Antonio y, el joven guardia, con orden y buenas dotes dirigió un tráfico abrumador pasando de pie horas y horas para que los más disfrutásemos en las casas de campo de unas fiestas. Otro agente en esas

mismas fechas era arrollado por unos hombres inconscientes que no merecen tener permiso de circulación. En plena Plaza de San José (uno de los lugares más céntricos de la población) el Agente fue arrollado y aún hoy se encuentra sin poder reintegrarse a su servicio y seguramente por mucho tiempo. Eso es algo diario en unos hombres que, como tales, podrán ser más o menos buenos pero que siempre están dispuestos a cumplir con su deber sea o no día festivo para todos.

La memoria de la gestión de la Policía municipal la podemos resumir: El total de multas impuestas es de 1.221.

FERNANDO OSCARIZ

RESTAURANTE VERNUZ

MENU ESPECIAL VERANO

175 Ptas.

PARA ESTE VERANO

SEIS LOCUTORIOS DE PLAYA CON CUARENTA CABINAS TELEFONICAS

SI NO SE PONE REMEDIO, VOLVERAN A SURGIR PROBLEMAS EN PUEBLOS DEL INTERIOR



Seis locutorios públicos de verano, con un total de cuarenta cabinas, instalará próximamente la Compañía Telefónica en las localidades castellanenses que suelen registrar mayor número de visitantes durante el verano.

LOCUTORIOS PARA LA ZONA LITORAL

Como consecuencia de la experimentación llevada a cabo en temporadas anteriores y las estimaciones para la próxima campaña veraniega, la Compañía Telefónica tiene el propósito de instalar un locutorio de siete cabinas en Vinaroz, uno de cinco cabinas en Benicarló, locutorio de siete cabinas en Peñíscola, otro de siete cabinas en Orpesa y dos —con un total de catorce cabinas— en Benicasin.

Además en Alcocebre, cada año con mayor censo de visitantes, se dispondrá de un locutorio instalado en local cerrado que tendrá dos teléfonos. En la playa de Castellón el servicio estará atendido por una cabina, en la de Burriana habrá dos y en la de Nules funcionarán dos teléfonos de servicio.

Como es lógico el servicio que se presta en los locutorios resulta más cómodo y perfecto que el que se obtiene mediante cabina aislada o teléfono público, por lo cual las poblaciones que no cuentan o no van a contar este verano con tales locutorios, aún registrando una afluencia masiva de turistas nacionales y extranjeros, aspiran a ser incluidas en estos planes. Caso aparte, por lo insólito, es sin embargo el de Castellón donde en prin-

cipio, teniendo en cuenta que se trataba de la capital, la Telefónica montó uno de esos locutorios de playa, cuyo funcionamiento fue un fracaso absoluto desde el punto de vista económico, por lo que se decidió no volverlo a montar y aprovechar sus instalaciones para un lugar donde fuera más necesario, entendiendo que las ridículas recaudaciones que se obtenían eran un síntoma de la falta de interés o necesidad, ya que la playa de nuestra capital es lugar que podríamos considerar como de uso prácticamente exclusivo para baño de mar y sol, no zona de convivencia, actividad social y relaciones familiares como Benicasin, Orpesa, Peñíscola, Benicarló o Vinaroz. Quizá algún día esos condicionamientos cambien y pueda conseguirse el auténtico lanzamiento de nuestra playa como centro turístico de primer orden, para el que reúne condiciones naturales óptimas. Entonces sí que sería necesario el locutorio público de verano.

QUEJAS EN LAS POBLACIONES DEL INTERIOR

Si en líneas generales la atención de los servicios telefónicos específicamente veraniegos es buena en las poblaciones del litoral, no sucede lo mismo con las del interior, ya que en el mayor número de casos todo cuanto de positivo ha tenido y tiene el proceso de automatización, que ha llegado incluso a

pueblos muy pequeños, se va contrarrestado en algunos lugares con el cierre de los locutorios públicos, sustituidos por cabinas. Al desaparecer la figura de la telefonista rural que preparaba la conferencia, la cobraba, etcétera, los usuarios de esas poblaciones se ven en la necesidad de organizar su propio turno o cola para hacer las llamadas desde la cabina pública, con el grave inconveniente de que el teléfono automático de esta no siempre funciona bien. Es frecuente el caso, ocurrido en poblaciones de montaña con elevado censo de veraneantes, de que el cajetín donde se van depositando las monedas utilizadas para el funcionamiento del teléfono llega a llenarse totalmente, quedando este inservible durante horas o días, puesto que el aparato no admite más dinero, ni da servicio.

En la zona del Palancia es donde este hecho negativo ha suscitado las mayores críticas, porque evidentemente una población flotante veraniega que se cifra en muchos miles de personas, que como es lógico, necesitan hablar con el resto de familia que quedó en sus ciudades de origen, no cuenta con el servicio mínimo necesario e imprescindible. En esto la Compañía Telefónica no está a la altura de las exigencias públicas. Y es una lástima. — J. E. M.

FOTO: HEREDIO

VILLARREAL: Fiestas "pasadas por agua"

Este año el ambicioso programa confeccionado para las fiestas se ha visto seriamente comprometido y condicionado por el mal tiempo. Los actos a celebrar el aire libre han estado anegados en todo momento por la lluvia y, en varios casos, ha habido que suprimirlos. Es lo que ha ocurrido con los toros; no ha podido darse más que una sola corrida. Se han salvado las competiciones que se han disputado en el pabellón polideportivo, que ciertamente han sido numerosas.

Entre los actos que han tenido lugar en locales cerrados, merece destacarse la revista habida «Camino» por el contenido netamente villarrealense de los temas presentados —música, humor, danza, entrevistas, cantantes, discursos— cuyo denominador común se sintetizaba en una finalidad concreta, todo por y para Villarreal. Una actitud muy comprensible, si se tiene en cuenta el motivo el ambiente y circunstancias de la interesante velada.

Asistió la Reina de las Fiestas, Sta. Mari-Carmen Marco Bodi, que pronunció una breve alocución, y el alcalde don Samuel Garrido Juan, que también intervino en el acto. La Banda de música, La Lira, dio un breve concierto en el que interpretó el Capricho árabe de Tárrega, transcrito para banda por Soutullo, y el Himno a Villarreal, compuesto por otro villarrealense, el maestro José Goterris. Fue uno de los números que obtuvieron mejor acogida, aunque los actos fueron muy aplaudidos. El acto fue presentado por Los Lules en el Caserío que estaba repleto de público.

Malograda igualmente la cabalgata de la Fiesta de la Na-

ranga por la lluvia que empezó a caer con insistencia cuando el brillante desfile se encontraba en todo su apogeo en la vía pública, con el natural desbarajuste y consiguiente desbarajuste. Una verdadera pena porque terminó todo en el acto. Con lo que cuesta montar un espectáculo semejante. Este año era verdaderamente excepcional: figuraban quince espléndidas carrozas y una veintena de bandos de música. A parte de otros elementos secundarios y personal auxiliar que era muy numeroso.

Terminaron los actos programados con la fiesta votiva del Ayuntamiento al Santo Cristo y la de la Hermandad de Labradores y Ganaderos a San Isidro, el disparo del castillo de fuegos artificiales y la consabida troca final.

Advertisement for 'junior Beltman' clothing, featuring a speech bubble that says 'para vestir a los mas jovenes.' Below it, the text reads 'Y AHORA junior Beltman' and 'Avda. REY D. JAIME, 16 Tel. 216566 CASTELLON'.

«LA PEDRIZA»

Carretera Castellón a Ribesalbes, Km. 15 (Junto Pantano Schar)

PARQUE ZOOLOGICO - GANADERIA TOROS DE LIDIA

PAELLEROS PUBLICOS - BAR - BARBACOA MESAS - PARQUE INFANTIL - BURRITOS ESCUELA TAURINA.

olivetti

Presentación de los últimos modelos Olivetti de máquinas de gestión, sistemas electrónicos de escritura y terminales inteligentes.

Valencia-Hotel Rey Don Jaime

Días 24, 25, 26 y 27 de Mayo - Mañanas de 10,30 a 2. Tardes de 5 a 9.

Advertisement for 'junior Beltman' clothing, featuring the text 'Y AHORA junior Beltman'.

Avda. REY D. JAIME, 16 Tel. 216566 CASTELLON

NUUESTRA PROVINCIA

57 SUBNORMALES RECIBEN TRATAMIENTO Y ENSEÑANZAS EN EL CENTRO DE EDUCACION ESPECIAL DE AFANIAS

Doña Josefa Sancho, Presidenta de la Asociación nos habla de las actividades que viene realizando

AFANIAS, viene realizando desde hace algunos años una tarea ejemplar, en un loable intento de proporcionar a los minusválidos, medios para integrarse posteriormente en la sociedad y de atender las necesidades de quienes se encuentran en aquella situación.

Leemos hoy a estas páginas a Josefa Sancho como Presidenta de una Asociación que, con su trabajo, está consiguiendo excelentes resultados, por estimar que los fines de la misma deben ser conocidos por los lectores.

—¿Cuáles son los fines de esta Asociación?

La Asociación de Familiares con Niños y Adultos Subnormales, pretende llegar donde no alcanzan las subvenciones del Estado o las posibilidades de los padres de los minusválidos.

—¿Qué número de subnormales está a cargo de AFANIAS?

Son 57 el número de acogidos en el presente curso, las edades varían desde los 7 hasta los 34 años. De ellos, 12 son deficientes profundos y, por tanto, de recuperación más lenta.

—¿Cómo se lleva a cabo esa recuperación?

Se cuenta con un Centro de Rehabilitación o de Educación Especial, sito en el kilómetro 14.400 de la carretera de Alcora, en donde se les enseñan los trabajos manuales más adecuados a cada uno, y reciben el tratamiento correspondiente de Logopedia, Psicomotricidad, Fisioterapia, etc.

—¿Estos trabajos les ocupan todo el día?

Por supuesto que no. Contamos con dos autocares que recogen diariamente a los acogidos procedentes de Castellón, Grao, Villarreal, Burriana, Alcora, Bachi y Amazora. Están en régimen de media pensión y a media tarde, se les devuelve a sus hogares.

—¿Qué presupuestos de gastos e ingresos tienen?

El presupuesto de gastos para este año, se eleva a algo más de 6 millones de pesetas y estimamos un déficit de 800.000,90 pesetas aproximadamente.

—Hemos oído insistentemente que en breve plazo van a establecer unos Talleres para distintos trabajos. ¿Qué hay de cierto en ello?

En efecto, pretendemos inaugurar para el curso próximo, con ayuda del SEREM, un Centro Ocupacional, con talleres de trabajo de lila, confección de alfombras de nudo, marcos para cuadros, trabajos para fábricas, una granja familiar, etc. etc. El proyecto es ambicioso, pero lógicamente el déficit, una vez puesto en funcionamiento, será superior. Creemos que sobrepasará 1.000.000 pesetas. El problema, como siempre, es económico y que nos impide poner en práctica todas nuestras ideas.

—¿Cree Ud. que los subnormales pueden integrarse en el mundo del trabajo?

Honrada y decididamente, he

EL PROXIMO JUEVES FESTIVAL JUVENIL EN EL CINE CONDAL-2

El jueves a las 7.30 de la tarde, se celebrará en el Cine Condal-2 un Festival Juvenil, con la participación de numerosos chicos de ambos sexos, que han traído el mejor, para celebrar fiestas. En dicho Festival, actuarán el ballet The marathons, The paris boys, compuestos por cuatro deportistas, Del Falso, el Trio Relámpago tres chicas, las chicas que hacen piñatas, el Mago-Daño ilustre y prestigioso, la Na- cia Comanucci de Castellón María José y la colaboración especial de Tony Ridenó.

CENA DE CLAUSURA DE "HISPALYT"



El Gobernador Civil, don Pablo Martín Caballero, acompañado por las primeras autoridades castellonenses y directivos de la Asociación Nacional de Fabricantes de Tejas y Ladrillos, presidió la cena de clausura de las VI Jornadas Nacionales de «Hispalyt», que se han celebrado en nuestra provincia. — (Foto HEREDIO.)

HOMENAJE AL CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL HOSTELERA

El grupo de hoteles de Benicàssim: Bonaire, Azor y Golf, rindieron el pasado sábado un cálido homenaje al Centro de Formación Profesional Hostelería y Administrativa, sito en nuestra Playa del Pinar, por la calidad de sus enseñanzas y la importancia que tiene su incidencia en el desarrollo turístico nacional y muy especialmente de la provincia de Castellón.

Con tal motivo se celebró una comida en el Hotel Orange con asistencia de los directivos y propietarios de los hoteles homenajeados, así como la dirección y claustro de profesores del Centro de Hostelería.

A los postres don Juan José Gimeno, pronunció unas elocuentes palabras de gratitud para la Escuela de Hostelería por su importante labor en pro de nuestro turismo e hizo entrega al Director de la misma de una placa conmemorativa mientras se fundían ambos en apretado abrazo. Agradeció la distinción muy sentidamente don Deogracias Montoliu, quien al afirmar que no hacían más que cumplir con

su obligación, aludió al sentido vocacional de los profesores del Centro que dirige significando que para todo el equipo constituía una gran satisfacción colaborar en el gigantesco esfuerzo que en pro del desarrollo turístico de Castellón habían desarrollado todas las empresas representadas por don Juan José Gimeno, así como las restantes instalaciones hoteleras de la provincia. «El estímulo que hoy recibimos —terminó el señor Montoliu— nos obliga más si cabe, al esfuerzo y perfección de nuestra modesta tarea».

HOY, ENTREGA DE TITULOS Y EXHIBICION GASTRONOMICA

Esta tarde a las 7 con asistencia de las autoridades académicas, del Ministerio de Trabajo y de la A.I.S.S., se llevará a cabo la clausura de un Curso del P.P.T. de Cocineros, entrega de títulos de Oficiales Industriales de la Rama de Hostelería y la exhibición anual de arte gastronómico.

CONCURSO-SUBASTA PARA LA CONSTRUCCION DE UN CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL EN ONDA

—El B. O. del Estado número 119 de 19 de mayo del actual, publica una Resolución de la Junta de Construcciones, Instalaciones y Equipo Escolar del Ministerio de Educación y Ciencia por la que se anuncia a concurso-subasta la construcción de un Centro de Formación Profesional de 600 puestos escolares en ONDA (Castellón), con un presupuesto de contrata de —pesetas 46.213.413— y un plazo de ejecución de quince meses.

El plazo de admisión de proposiciones finalizará el día 13 de junio próximo y se presentarán en el Registro General de la Junta, conforme a las prescripciones que en la propia Resolución se contienen.

Pequeño, mediano, grande, Fedders.

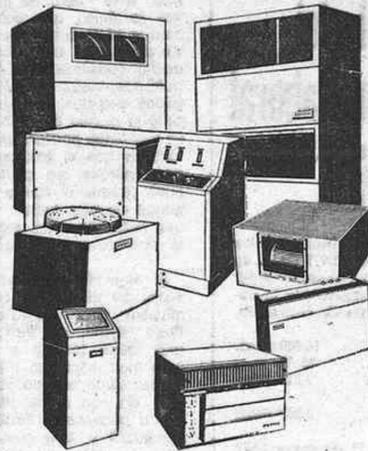
Los equipos de aire acondicionado FEDDERS abarcan en su extensa gama cualquier tipo de espacio. Pequeño o mediano. Grande o inmenso.

Nuestros modelos están precisamente concebidos para que usted no tenga ningún problema de elección o acoplamiento.

Porque su espacio es nuestro tamaño:

- Equipos de ventana.
- Consolas de condensación por agua.
- Consolas de condensación por aire, compactas y remotas.
- Compactos de condensación por agua.
- Compactos de condensación por aire.
- Remotos de condensación por agua (Split System).
- Remotos de condensación por aire (Split System).
- Fan - Coils.
- Enfriadores de agua (Water Chillers).

Con la calidad y garantía que dan a FEDDERS la continua investigación y la constante puesta al día de sus técnicos.



Aire acondicionado FEDDERS de venta en todo el mundo.

En Castellón: TECNOKLIMA, S. A. Alicante, 13 - Tel. 22 70 40



CANDIDATURA INDEPENDIENTE DE CENTRO

Comunica la instalación de sus oficinas electorales en:

Calle Amadeo I, 11 Teléfono 21 61 11

TELEVISION EN CASTELLON

Cursos Blanco y Negro y COLOR

Dr. Prof. J. V. de Abarrategui INFORMES Y MATRICULA:

INSTITUTO DE ESTUDIOS ELECTRONICOS

Calle Joaquín Costa 50-6.º, Tel. 334 49 61 VALENCIA - 5

INTERESA A FABRICANTES DE AZULEJOS

Nueva tecnología italiana para la fabricación de azulejos de pasta blanca.

Permite redoblar la producción con el mismo número y tipos de hornos a túnel, proporcionando un ahorro de un 26% sobre los costes de producción. Para información escribir al núm. 19332 MARTHE Publicidad Vergara 16, BARCELONA, 2.

NACIONAL

LOS REYES, INVITADOS A VISITAR AUSTRIA

EL CANCELLER KREISKY, EN PALMA

PALMA DE MALLORCA, 23 (Pyresa).— Los Reyes de España han sido invitados a visitar oficialmente Austria...

DESPACHO REAL

MADRID, 23. (Pyresa). — En su residencia del Palacio de la Zarzuela, S.M. el Rey ha recibido en despacho...

Inaugurada en Málaga

ASAMBLEA GENERAL DE LA ORGANIZACION MUNDIAL DEL TURISMO

Presidió el Ministro de Información y Turismo

MALAGA, 23 (Cifra).— El Ministro de Información y Turismo, Andrés Reguera Guajardo, leyó esta mañana un mensaje de bienvenida...

El señor Reguera se refirió a que los estadísticos, «Con esa testarudez de los números, demuestran que durante los diez últimos años España no ha bajado de interés...»

Magnífico Ayuntamiento de Burriana

Habiendo quedado abierta la cobranza en período voluntario del Impuesto municipal sobre Circulación de vehículos de tracción mecánica...

Burriana, 18 de mayo de 1977

El Alcalde, VICENTE VERNIA

El canceller de Austria, Bruno Kreisky, y su esposa, llegaron a Palma de Mallorca procedentes de su país en un vuelo charter...

Hacia las seis de la tarde, en un helicóptero que aterrizó en una explanada de las instalaciones de Marina, sitas en Porto PI...

Según declaraciones del señor Kreisky a la prensa local, la entrevista fue meramente de carácter informativo...

TOROS - TOROS - TOROS - TOROS

Decepcionaron los "victorinos" en la décima de San Isidro

MADRID, 23 (Especial para Pyresa, por José Antonio Medrano).— Con una expectación a la que será difícil encontrarla...

De los toros, los tres primeros, de pelo cárdeno, se apuntaron a mansos y blandos...

El hundimiento del primero, que se cayó en el segundo y le ve encuentro y en los cuatro primeros muletazos se derrumbó tres veces...

El segundo, aunque blando y soso, iba algo y sin coerse demasiado, gracias a lo cual Santiago Martín, «El Viti», abocetó una faena técnica y valerosa...

Miguel Marquez también perdió los papeles frente al tercero, un toro sin fijsa y con la cara muy suelta...

En otro momento de su discurso, el Ministro de Información señaló que la nueva coyuntura política de España, la imagen de un pueblo nuevo...

«Puedo decirlo —continuó el señor Reguera— que el Gobierno español tiene conciencia de la necesidad de nuevos planteamientos y programas...

Finalmente, el Ministro invitó a la asamblea a que, junto al estudio, planteamientos sinceros y críticos de los problemas...

Los trabajos de la asamblea se habían iniciado a primeras horas de la mañana, bajo la presidencia del Subsecretario de Turismo...

Tras el discurso del señor Reguera, el Secretario General de la O.M.T., señor Lonati, leyó un informe en el que destacó que, aunque no hay datos definitivos...

También explicó el señor Lonati que los ingresos turísticos, según estimaciones ponderadas, pueden cifrarse en unos 45.000 millones de dólares...

EL TIEMPO

CHUBASCOS Y TORMENTAS DISPERSAS

MADRID, 23 (Pyresa). — Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado chubascos de inestabilidad y tormentas en el Cantábrico, Galicia, Ebro, Meseta Castellana, Levante y Baleares...

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas previstos para mañana al mediodía sitúan una borrasca débil sobre la mitad occidental de la Península, donde soplarán vientos variables...

«1977 PRESENTA UNA ESPLENDIDA PERSPECTIVA TURISTICA»

(Reguera Guajardo)

Rueda de prensa del Ministro de Información y Turismo, en Torremolinos

MALAGA, 23 (Cifra). — «Creo sinceramente que 1977 presenta una espléndida perspectiva turística», manifestó el Ministro de Información y Turismo, Andrés Reguera Guajardo...

El señor Reguera Guajardo estuvo acompañado en la rueda de prensa por el Subsecretario de Turismo, Ignacio Aguirre...

Manifiesto el Ministro que en el cuatrimestre enero-abril del año actual la afluencia turística ha experimentado un aumento del 127 por ciento respecto al pasado año...

A preguntas de los informadores, el señor Reguera reconoció que el gasto medio por turista en España, fue, en 1976, de unos 100 dólares...

A la pregunta de si se va a producir una devaluación de la peseta, el Ministro de Información contestó que era cuestión que había que plantear al Ministro de Hacienda...

FERNANDO ONEGA, DIRECTOR DE PRENSA DE LA PRESIDENCIA

MADRID, 23 (Pyresa). — El periodista Fernando Onega López ha sido designado director de Prensa de la Presidencia del Gobierno. Como tal asumirá las funciones de portavoz de Presidencia...

El avión de fabricación casera, no voló

Su constructor se estrelló contra el suelo

SORIA, 23. (Cifra). — Después de efectuar un vuelo en un avión construido por sus propias manos, José Luis Cano Mata, de 29 años, fue a dar con los huesos en el suelo desde una altura de 30 metros...

Luis Cano Mata, aficionado a la mecánica, construyó un ingenio volador con la intención de efectuar el primer vuelo a 7 kilómetros de Soria.

Para realizar la hazaña se situó en el borde de una roca, lanzándose al espacio desde una altura de 30 metros, pero el aparato no funcionó.

El infortunado inventor sufrió varias heridas y diversas contusiones por lo que fue trasladado inmediatamente al Hospital General de Soria donde fue internado.

LABORATORIO FARMACEUTICO PRECISA VISITADOR MEDICO para CASTELLON

- SE EXIGE: Formación a nivel bachiller superior, Coche propio, Servicio militar cumplido, Preferible con experiencia en visita médica, Dedicación exclusiva, Con residencia en Castellón

SE OFRECE: Sueldo a convenir, según aptitudes, Kilometraje e incentivos, Escribid «currículum vitae» e indicar número de teléfono a calle Hospital, 2-6. Valencia-1. SEAF-PPO V-O/2.019.



SALA DE FIESTAS

DON HILARION

C/ INGENIERO BALLESTER, 17 TELEFONO: 21 32 10 - CASTELLON

SUPER-SHOW

CON

JAKE MATE

La gran atracción músico-vocal de continuos éxitos en la TV. europea

ROSA NEGRA

La escultural supervedette de la canción frívola

CUBAN DANCERS

La internacional atracción sudamericana

¡DESTAPE! ¡FLAMENCO! ¡HUMOR!

Todos los días a partir de las 11 noche

A. MAYORES 18 AÑOS

Delegación Provincial del Servicio del Mutualismo Laboral

Se pone en conocimiento de los afiliados a estas Mutualidades Laborales, que en virtud del Real Decreto núm. 459/1977 de 26 de marzo...

1.º Semestre 1977 ... 1.176 Ptas. Anual ... 3.420 Ptas.

CAMBIOS DE BASE

Pueden solicitarlo: Los mutualistas que por razón de su edad (mayores de 55 años) hubiesen elegido la base de 30.000 Ptas. ...

PLAZOS PARA SOLICITAR CAMBIO DE BASE ... Hasta el 31 de Mayo 1977

Plazo para abono diferencias por cambio de base y para poder beneficiarse de la bonificación, siempre que las cuotas se hubieran ingresado en el plazo reglamentario ...

Cualquier duda será aclarada en la Delegación del Servicio del Mutualismo Laboral, Plaza Alferez Provisional, A. Castellón, así como en nuestra Oficina de Información Mutualista, sita en Burriana, calle General Mola, 6.

EL DELEGADO PROVINCIAL

AL MARGEN

ESPAÑA

Felipe González ha dicho: «Si los castellanos se ocupan de Castilla, los andaluces de Andalucía y los catalanes de Cataluña, ¿quién se ocupará de España?». Se trata, indudablemente, de un grito de alarma ante la realidad de una política asimilista que por momentos se desmorona...

Nota del Gabinete de Prensa del Ministerio del Ejército

MADRID, 23 (Pyresa). — El Gabinete de Prensa y Relaciones Públicas de la Secretaría Militar y Técnica del Ministerio del Ejército, envía para su publicación la siguiente nota: «El periódico «Diario-16», de fecha 19 de mayo de 1977, en la página de su edición matinal, publica un artículo con el título: «La semana del complot», en el que, refiriéndose a los acontecimientos ocurridos en la última década de enero y relacionados con la muerte del joven Arturo Ruiz, relata una supuesta actuación del general Milans del Bosch, como capitán general accidental de la Primera Región Militar y de otras autoridades militares subordinadas.

DE TODA ESPAÑA

Sube la gasolina en las islas Canarias, Ceuta y Melilla

A 20,40 pesetas litro y 18,10 pesetas litro ascenden los precios de la gasolina super y normal, respectivamente, en las Islas Canarias, Ceuta y Melilla, a partir de mañana, según un orden del Ministerio de Industria que publica el «Boletín Oficial del Estado».

Diez mil toneladas de excedentes de alubias

Existen actualmente en poder de los agricultores un excedente de alubias de diez mil toneladas, de las que un cincuenta por ciento son «pinzas», según el semanario «Hermandad».

Suben los precios del Renault-4

Ayer lunes, entraron en vigor los nuevos precios de los modelos de la casa Renault: el «R-4» y el «R-4 furgoneta».

Suspendida la huelga de celo de los funcionarios de justicia municipal

MADRID, 23. (Pyresa). — La comisión nacional de funcionarios de la justicia municipal ha decidido hoy suspender la huelga de celo que venían manteniendo estos trabajadores desde el pasado día 9. Según dice la comisión nacional en un comunicado que ha hecho público esta mañana, el acuerdo de suspender la huelga se adoptó «confiando en la veracidad de las informaciones reiteradamente publicadas en los medios de comunicación y confirmada recientemente por el Ministerio de Justicia de que los dos puntos fundamentales de nuestras reivindicaciones —unificación de cuerpos y adecuación de retribuciones— ya se encuentran en algún tiempo concedidos y pendiente únicamente de trámites administrativos».

48 muertos en accidentes de tráfico

Cuarenta y ocho personas han resultado muertas y catorce heridas de gravedad en los treinta y nueve accidentes de circulación.

AGRADECIMIENTO DE PILAR PRIMO DE RIVERA

MADRID, 23 (Cifra). — Pilar Primo de Rivera, ex-Delegada Nacional de la Sección Femenina, ha remitido a «Cifra» una nota en la que desea expresar su agradecimiento a aquellas personas que, a través de cartas y telegramas, le han manifestado su adhesión al cesar en el cargo que ocupaba.

Los anunciantes y el Arzobispo

El presidente de la Asociación Española de Anunciantes Rafael Camps, ha remitido un telegrama al Arzobispo de Tarragona, doctor Pont y Gal, presidente de la Comisión de Medios de Comunicación Social de la Iglesia, en el cual se adhiere a los postulados morales y éticos en el aspecto material e informa de la creación de un organismo de autocontrol publicitario promovido por dicha asociación y que agrupa a agencias anunciantes y demás medios de publicidad.

El estreno de la nueva versión de «Atlántida», de Falla

MADRID, 23. (Pyresa). — Con gran interés se ha desarrollado en el Teatro Real el estreno absoluto de la versión completa de «Atlántida», de Falla, de la que es coautor el compositor Ernesto Halffter, discípulo único de aquel, ofrecida en sesiones de viernes a domingo, con la interpretación de la Orquesta y Coros Nacionales de España y Escuelas de Nuestra Señora del Recuerdo, con la participación de Enriqueta Tarres, Enrique Serra, Paloma Pérez Iñigo y Manuel Cid, como solistas; todos, bajo la dirección general del maestro Rafael Fruhbeck.

En la citada nota, Pilar Primo de Rivera manifiesta que «En la imposibilidad de contestar personalmente a la ininidad de cartas y telegramas que ha recibido al cesar en sus funciones como Delegada Nacional de la Sección Femenina, quiere expresar su profundo agradecimiento a quienes de este modo han manifestado su adhesión, no sólo a su persona, sino a su obra de tantos años y en la que ha colaborado siempre con admirable abnegación y eficacia miles de mujeres españolas».

FAVORABLE EVOLUCION DEL COMERCIO EXTERIOR

MADRID 23 (Cifra). — Las exportaciones españolas con 232.865 millones de pesetas en el primer cuatrimestre, se están desarrollando con mucha más fuerza que las importaciones al experimentar un avance del 28,4 por 100 en dicho periodo, tras haber aumentado en marzo y abril en un 40,4 y un 47,6 por 100, respectivamente.

año a pesar de la presión ejercida sobre estos últimos por los precios de mercados de los cruídos de petróleo.

7.537 MAESTROS ESTATALES EN PARO EN 22 PROVINCIAS

MADRID, 23 (Pyresa). — Hoy pararon 7.537 maestros estatales en 22 provincias, según informa la comisión permanente de profesores contratados e interinos de E. G. B.

Presidencia del Gobierno, que estaba previsto que hoy confirmase la fecha en que la comisión sería recibida por representantes de Presidencia y de los ministerios de Hacienda y Educación y Ciencia, no se ha puesto en contacto con ellos, por lo que es posible que no se celebre la reunión.

Representantes de interinos y contratados solicitaron esta mañana en Educación y Ciencia una entrevista con los directores generales de Básica y de Personal para mañana. Aún en el caso de que no les concedan la audiencia la comisión se presentará a pesar de todo en el Ministerio.

Recuperación del cadáver del segundo montañero muerto en Los Picos de Europa

POTES, 23. (Pyresa). — Tras la recuperación del cadáver del segundo montañero muerto en el Espolón de los Franceses, José Ignacio Aguirre Bañier, la operación de rescate ha entrado en una fase de compás de espera. Los helicópteros, tanto del S.A.R. como de la Guardia Civil, han partido hoy a sus respectivas bases, mientras los diversos grupos que desde hace días permanecían participando en el rescate están volviendo en estos momentos, a sus lugares de origen. Sólo un grupo de cinco montañeros que por el momento han establecido su base en la estación superior del teleférico, permanecen a la expectativa al igual que la Cruz Roja y la Guardia Civil de Potes.

UN EMPLEADO DEL «SAFARI PARK» MUERTO POR UN BUFALO

MADRID, 23 (Pyresa). — Un hombre ha resultado muerto como consecuencia de las heridas sufridas al ser embestido por un búfalo en el parque artificial de la provincia de Madrid, conocido como «Safari Park». La víctima fue Bruno Pérez González, de 44 años, vecino de Villar del Fresno y empleado de la reserva biológica «Safari Parks», sita en el término municipal de Aldeanueva del Fresno (Madrid). Los hechos ocurrieron sobre las siete de la tarde del pasado sábado, cuando el empleado procedía a dar la ración de pasto a una boca de riego. Cerca del lugar se encontraban una manada de búfalos y cuando el empleado, inopinadamente, se acercó al búfalo, causándole un profundo susto, provocaron su muerte.

El primero de estos conciertos fue transmitido en directo por Televisión Española y contó con la presencia de la Reina doña Sofía, quien fuera recibida y despedida a los acordes del himno nacional.

Fueron casi dos horas de impresionante música, que contó con los fuertes aplausos de los asistentes a estas sesiones, muy especialmente los que acudieron en la mañana dominical al coliseo de la Plaza de Oriente, obligando a que compareciera en el escenario los principales protagonistas de estas jornadas, así como el maestro Halffter.

Ha sido esta una versión más completa que la interpretada en el último septiembre en Lucerna, que fuera dirigida por el director zamorano Jesús López Cobos. Escrita en 1972, desembocaría en esa edición de 1976, para llegar a esta completa de 1977.

EMPRESA COMERCIAL PARA ADJUNTO A GERENCIA: TITULAR MERCANTIL o ECONOMISTA. Perfil humano del candidato: 22-35 años - Servicio militar cumplido - Preferible últimas promociones. Se ocupará, entre otros de: Reestructuración del plan contable. Implantación del control de costos. Organización y control del plan financiero. Organización del control de ventas. Establecimiento de controles de elaboración. Informes a Gerencia. SE OFRECE: Integrarse en una empresa en plena expansión. Retribución inicial interesante, revisable periódicamente. Abstenerse quien no reúna los requisitos necesarios para ocupar el puesto. Reserva absoluta a colocados. Enviar curriculum vitae y fotografía reciente a la Ref. 275 del apartado de correos número 82 de Castellón (Ref. SEAF - PPO- CS-9.818-1)

DISTRIBUIDORES INDIVIDUALES CON FURGONETA PROPIA PRECISA PRIMERA FIRMA NACIONAL DE ALIMENTACION PARA TRABAJAR MERCADOS DE ALIMENTACION Y HOSTELERIA YA HECHOS. PARA CASTELLON Y PROVINCIA. REQUIERE: Dedicación exclusiva. Aportación vehículo furgoneta. Experiencia en autoventa en el mencionado mercado. OFRECE: Alto margen comercial. Productos ya introducidos de gran rotación. No es necesaria la aportación de capital. Apoyo, ayuda y control por técnicos de la empresa. Frecuentes campañas publicitarias de T. V. y locales. Garantías de beneficio sin riesgo, etc. INTERESADOS: Escriban urgente detallando tipo de vehículo, historial de trabajo, datos personales y domicilio y teléfono de contacto al Sr. Lázaro, calle Luis Santangel, s/n nave 4ª PICANA (VALENCIA). SEAF PPO. Ref. CS. 9.854-1

ABIERTA MATRICULA NUEVO CURSO PUERICULTURA. Sin necesidad de estudios previos. Atendidas por profesionales de la Medicina especialistas de esta área. Prácticas en el propio centro y en Instituciones especializadas. Condiciones especiales para grupos y carnets familia numerosa. Escribir solicitando información a: Promotora de Servicios Educativos, Hotel Turcosa, Avda. de Buenavista, 1 - CASTELLON. D.º Calle-Plaza ... N.º ... Piso ... Teléf. ... Me interesa para En el teléfono indicado me pueden llamar: Ejercer de puericultora [] Mañana: De ... a ... Cuidar niños propios [] Tarde: de ... a ... Ampliación cultural [] Indiferente Localidad ... Provincia ...

Importante Compañía Nacional por ampliación de su organización en Castellón necesita personal mediana edad para su departamento comercial. OFRECEMOS ELEVADOS INGRESOS CON ALTAS COMISIONES. OFRECEMOS: Incorporación inmediata. Amplias posibilidades de promoción. Formación a cargo nuestro. Agradable trabajo en equipo. EXIGIMOS: Don de genes. Educación a nivel de Bachiller. Buena presencia. Estar bien relacionado. Interesados concertar entrevista llamando de 9 a 2 al Tl. 22.29.58.

EXTRANJERO

BEGIN, POR FIN EN EL PODER

Por T. GARCIA ARROYO

El escaso margen con que el derechista Partido "Likud" ganó las elecciones para la "Knesset" o Parlamento nos demuestra muy a las claras que el Laborismo y su filosofía política no han sido vencidos con suficiente amplitud como para poder desarrollar la política que le apeteciera al vencedor y que ha venido preconizando en estos largos años de oposición. Lo que fue derrotado el pasado martes es el ejercicio continuado del poder y la corrupción a que había llegado. Todavía está reciente el "affaire" que implicó al mismo jefe de Gobierno, Isacac Rabin, y por el que se vio precisado a dimitir.

El pequeñísimo margen de la victoria derechista no permitirá al Gobierno, probablemente encabezado por Begin, hacer política muy distinta a la de los laboristas vencidos, a pesar de la leyenda de "duro" que envuelve al líder ganador.

Pero, ¿Quién es Menahem Begin para que en los países árabes se hayan indignado unos y echado a temblar los más?

Un político de 63 años, nacido en Polonia, que ha perdido las elecciones ocho veces, pero que —y esto es lo que asusta e indigna—, fue dirigente del grupo terrorista Irgun. Su intransigencia en lo que se refiere a las cuestiones árabes y palestinas le ha llevado a aseverar que "no existen territorios ocupados por Israel, sino territorios liberados". Para él, cualquier diálogo con los árabes debe tener como puntos de partida que las fronteras nacidas en la guerra de 1967 sólo pueden ser modificadas "moderadamente"; además, los árabes residentes en este territorio deben integrarse como ciudadanos israelíes.

Begin, en teoría, es el peor enemigo que pueden tener las aspiraciones palestinas y árabes en general.

En un intento de neutralizar las reacciones árabes, que no se dejaron esperar, uno de los portadores del Partido Likud se apresuró a decir que ellos nunca habían abogado por una política de no ceder un solo palmo de terreno de los territorios árabes. La preocupación de Begin es convencer a los Estados Unidos de que su miedo a un posible endurecimiento de la política israelí con los países árabes es infundado: "todo Israel está en favor de la paz".

Si en 1970 Begin abandonó el Gobierno por el deseo de éste de negociar con Hussein de Jordania la devolución de territorios de Judea y Samaria, ahora, nada más enterarse de su victoria, ha propuesto conversaciones con Hussein, Sadat y Assad para "llevar a la paz". Esto, empero, no quiere decir que Begin haya cambiado; lo que ha cambiado han sido las circunstancias geopolíticas e internas de Israel.

Además de todo esto, Estados Unidos quiere para los palestinos una patria, un "hogar" y esto, si a Peres no le agrada, a Begin le agrada menos. A pesar de su disgusto no tendrá fuerzas para oponerse al dictado norteamericano. Bien pudiera ser el atributo israelí a USA. Israel depende de Estados Unidos desde las necesidades primarias a las más sofisticadas armas nucleares, lógico es que dependa también de su dictado político.

SEGUN "THE GUARDIAN"

Serias discrepancias en el seno del Partido Comunista Español

LONDRES, 23. (Efe). — "The Guardian" dice hoy que "La Pasiónaria" utilizó su primera elocución en España, desde la guerra civil, para colocar una bomba de relojería bajo la moderada dirección del Partido Comunista Español.

Según el diario liberal, con un discurso de sólo cinco minutos Dolores Ibarruri dejó su posición clara: elogió al bloque soviético y no se refirió ni una sola vez al "Eurocomunismo" adoptado por el secretario general del Partido Comunista Español, Santiago Carrillo.

"The Daily Telegraph" (conservador) observa que las repetidas referencias de "La Pasiónaria" a la "Gran Unión Soviética" no fueron bien recibidas por parte de su audiencia.

"The Times" (independiente), anota que el regreso de Dolores Ibarruri, con los puntos de vista prosoviéticos que expresó en su elocución, causa una situación embarazosa potencialmente para Santiago Carrillo.

"The Financial Times", como los otros diarios londinenses, hace referencia a la actitud contraria a la violencia expresada por los dirigentes comunistas españoles en Bilbao.

DISCREPANCIAS ENTRE COMUNISTAS

NUOVA YORK, 23. (Efe). —

Al dar cuenta de la actuación de Dolores Ibarruri en Bilbao este domingo, el corresponsal del periódico "The New York Times" informa también de ciertas discrepancias entre los líderes del partido comunista de España.

"Ha habido insistentes rumores —dice el corresponsal del diario neoyorquino en España, James Markha—, de que Santiago Carrillo, que gobierna de hecho dicho partido, va a tratar de mantener a "La Pasiónaria" fuera de las candelas nacionales, para evitar acusaciones de que los comunistas españoles son en realidad stalinistas enmascarados".

Por lo demás, el corresponsal norteamericano parece haber encontrado el discurso de Dolores Ibarruri "un acto desconectado".

Washington y Londres apoyan asimismo la actual "misión en África Meridional del grupo consultivo que preside el británico John Graham y se entrevistó hoy con el líder nacionalista rhodesiano Robert Mugabe.

Los Estados Unidos respaldan

totalmente los esfuerzos comunes angloamericanos para establecer un régimen de mayoría en una Rhodesia independiente, dijo Mondale antes de volver a la capital estadounidense.

Washington y Londres apoyan asimismo la actual "misión en África Meridional del grupo consultivo que preside el británico John Graham y se entrevistó hoy con el líder nacionalista rhodesiano Robert Mugabe.

Por lo que se refiere al in-

HOLANDA: SIETE MOLUQUEÑOS SECUESTRAN UN TREN Y OCUPAN UNA ESCUELA

Mantienen más de 200 personas como rehenes

ZUIDLAREN, 23 (Efe). — Siete moluqueños —seis hombres y una mujer— secuestraron hoy un tren y ocuparon una escuela en el nordeste de Holanda. Se cree que una 230 personas son mantenidas como rehenes por los secuestradores.

El tren fue secuestrado a unos kilómetros de Groninga y la escuela se encuentra próxima a Schilde. Todos los profesores de la escuela y algo más de un centenar de alumnos están en poder de los secuestradores que, según todos los indicios, son separatistas moluqueños.

Testigos oculares señalan que alrededor de un centenar de pasajeros y, quizás, centenar y medio, han sido puestos en libertad por los secuestradores.

Funcionarios ferroviarios han indicado que en Assen subieron al tren algunos surmuluqueños, que se distribuyeron por los distintos vagones. "Al llegar Onnen, localidad situada en el sur de Groninga, los moluqueños manipularon los sistemas de alarma del tren y al detenerse éste, varios individuos de esa nacionalidad se apearon del tren, mientras el conductor y su ayudante bajaban de la ma-

quina para ver lo que había sucedido".

Funcionarios del Ministerio de Justicia han declarado que la embajada indonesia en La Haya ha sido acordonada por la policía holandesa.

Un portavoz de la policía de Groninga ha manifestado que estos secuestradores parecen ser una repetición de los ataques que se produjeron en 1975.

El Gobierno holandés intentará de forma prioritaria la liberación de todos los rehenes detenidos por los extremistas surmuluqueños, según declaró el primer ministro Joop Den Uyl, al final de una reunión de urgencia de varios ministros para concertar el plan de acción frente a la nueva ofensiva terrorista.

Manifestó también el Gobierno va a tratar en primer lugar de entrar en contacto con los comandos surmuluqueños para comprobar la forma en que los rehenes podrían ser liberados sanos y salvos.

Añadió que en la reunión ministerial se habían estudiado otras medidas, pero se negó a revelarlas.

LONDRES: TERMINO LA REUNION DE LA C.E.E.

Francia, radicalmente opuesta a la ampliación

LONDRES. (Del corresponsal de Pyresa, Sandro ARMESTO.

España, Grecia y Portugal tendrán que esperar a la reunión de los ministros de Exteriores de la CEE, el próximo mes en Luxemburgo, para conocer la opinión comunitaria sobre la ampliación de la misma. La CEE, asimismo, participará en el proyecto conjunto anglo-americano para una solución pacífica de la situación rhodesiana, tales pueden haber sido los principales acuerdos tomados este fin de semana en Londres, por los ministros del Exterior de los "nueve", cuya reunión —presidida por el mayor de los secretos— se celebró en el castillo de Leeds, lejos de la curiosidad periodística y con una absurda barrera informativa. A pesar de las trabas interpuestas, algún colega ha filtrado incluso el discurso o in-

tervención del ministro francés, quien se opuso radicalmente a la entrada de nuevos miembros.

Según se cree no fue sólo Louis de Guiringaud el que presentó sus dudas sobre una posible ampliación, también su colega británico e italiano habrían vetado algunas acciones inmediatas. En general, sin embargo puede decirse una entrada escalonada, y a largo plazo, de los tres países citados. En tal sentido de lo poco oficial que aquí ha podido saberse, la Comunidad Económica Europea ha decidido felicitar a los gobiernos de España, Grecia y Portugal por su caminar hacia la democracia, y ha decidido extender su ayuda de todo tipo para la consolidación de la misma.

Como anticipábamos, la intervención más polémica pudo haber sido la del ministro francés, quien ante el consenso general recordó las deficiencias administrativas de la CEE desde que fue ampliada en 1973. Los demás ministros convinieron en las dificultades que la entrada hacia 1980, de otros tres países podían devengarse para la gestión del Mercado Común. Fuentes diplomáticas dicen que la República Federal Alemana habría avanzado la hipótesis de una posible integración "política" de los países ibéricos, a la que seguiría más a largo plazo la cooperación de pleno derecho económica. Esta postura, según estas fuentes, estaría apoyada por el Reino Unido y Francia.

El conflicto agrícola

Como ya era de esperar el punto más conflictivo fue el tema agrícola. Contra todo pronóstico, dicen las fuentes antes citadas, Italia apenas puso dificultades, mientras que el ministro francés se mostró simplemente apocalíptico, asumiendo —sin ser llamado en causa—, los intereses italianos y afirmó que la entrada en la Comunidad de los "países mediterráneos", podía ser nefasta para la agricultura de los dos países. El ministro francés propuso una serie de negociaciones, separadas, con cada uno de los países, y subrayó que estas negociaciones debían centrarse "sector por sector". La postura del ministro francés no habría sido apoyada en momento alguno por su colega francés.

GENSCHER, PARTIDARIO DE UNA NEGOCIACION ABIERTA ESPAÑA-CEE

BONN, 23. (Efe). — Hans Dietrich Genscher, Ministro alemán de Asuntos Exteriores se mostró hoy partidario de unas negociaciones abiertas con Portugal y Grecia, así como con España, una vez que haga la petición, al tratar de su ingreso en la Comunidad Económica Europea.

Genscher, al dirigirse al Preámbulo de su partido "FDP" (liberales) señaló también que los países de la "CEE" no podían defraudar a las fuerzas democráticas de aquellos tres países, cuyas decisiones por la democracia podían considerarse como acontecimientos históricos en Europa.

Asimismo, el Ministro alemán dijo que los problemas económicos experimentados en dichos candidatos a la Comunidad, no podían ser un obstáculo para que se les abrieran las puertas.

La declaración de Genscher se produce al día siguiente de un mentis hecho por el portavoz de su Ministerio en el que se calificaba de falsa la información sobre un supuesto acuerdo de los "Nueve" para retrasar las negociaciones de ingreso de los tres países.

Genscher se mostró partidario de las negociaciones por separado y no globales con los tres países.

MODOS ELECTORALES: (I)

LOS PROGRAMAS

(Viene de la primera)

hecho contrastado e incontestable por la sociología y su secunza la estadística, que al eventual elector, en este país como en el resto del mundo civilizado e industrial, por múltiples y distintas razones según el lugar y sus peculiaridades, la política pura y simple ha reducido su interés a límites de difícil encuadre. Podemos afirmar sin riesgo a equivocarnos que aquello de "política política y más política" es una solemnidad inexistente, por calificarlo suavemente y no con la dureza que se merece. Los sondeos indican que la apatía política es todavía grande. Traten de animar al paisaje. La labor de los políticos será contraponer a esa apatía ideas positivas que puedan alentar al ciudadano en la participación, que reduzca el abstencionismo electoral y el grado de despolitización. Los programas han de satisfacer las ansias de renovación que ya no satisficen a todas luces porque se limitan a un suficiente orden: el político, y como máximo a un claro chapucemente indefinidos remedios. Los programas han de contener algo más que recetas y han de tocar todas las esferas de la vida de una sociedad en cambio permanente.

mientos inadecuados. Ningún líder, ningún partido olvidará el tiempo en que viven y las características que conforman a ese tiempo. Si se distraen, si confunden esta época con la de hace una década, medio siglo o el siglo completo, los resultados habrán de ser fatales. Vivimos en un tiempo de cambio constante, en plena mutación, todos los antiguos valores y los viejos principios son contestados. Muy poco se salvará: lo que de verdad sea útil y cuente realmente con la preferencia de los pueblos. Esto es y será así pese a los políticos. Los políticos pueden colaborar en la transformación continua que sufren todos los países desarrollados y, de rebote, como caricatura, los que aún se mantienen estancados en el subdesarrollo. Los políticos no tienen otra salida que especializarse, estar al día en todo lo que abarque su potencial intelectual. El político, además de artista sensible, deberá adquirir las dotes de un científico. Algo de teatro, una pizca de poesía y ciencia, mucha ciencia. Se acabó la era de los "picaros condes".

El electorado espera la oferta del político. No olvide el político de esta hora crítica el

Ante el triunfo del "Likud" israelí

LOS PAISES ARABES ESTRECHAN SUS FILAS

BEIRUT, 23. (Efe). — Además de resquemor, la victoria del partido ultranacionalista "Likud" en las recientes elecciones israelíes ha producido en el mundo árabe significativos cambios estratégicos que pueden tener consecuencias en el futuro.

En primer lugar, ha causado una importante evolución en la estrategia siria en el Líbano y en relación a los palestinos.

Damasco cooperará más estrechamente con los izquierdistas libaneses y las guerrillas palestinas.

El número dos del movimiento guerrillero, Abu Iyad, ha anunciado que el movimiento y Siria han decidido seguir una estrategia común en Oriente Medio.

Añadió que todos los diferendos entre Siria y el movimiento guerrillero han sido eliminados. Hizo estas declaraciones a la agencia "World News", de Beirut, después de entrevistarse con el ministro sirio de Asuntos Exteriores, Abdel Khaddam.

Por su parte el líder de la Organización para la Liberación de Palestina, Yasser Arafat, dijo en Abu Dhabi, capital de la Unión de Emiratos Árabes, que la culpa del triunfo del "Likud" la tiene Estados Unidos, por su masivo suministro de armas a Tel Aviv.

Arafat efectuó actualmente una gira por los países árabes para intercambiar puntos de vista sobre la coordinación interárabe, a raíz del resultado de las elecciones hebreas.

En lo que se refiere a otro de los partes en el conflicto árabe-israelí, se comentan aquí las declaraciones hechas ayer en Aleandria por el vice-primer ministro y ministro de Asuntos Exteriores egipcio, Ismail Fahmi.

Fahmi dijo que los árabes usarían su petróleo como arma si Israel reusa retirarse de las tierras árabes ocupadas.

ISRAEL: Begin hospitalizado

BEIRUT, 23. (Efe). — Seis días después de su triunfo en las elecciones legislativas israelíes, Menahem Begin fue internado hoy en un hospital, aquejado de una afección cardíaca.

Begin, de 63 años, líder del partido ultranacionalista "Likud", se encuentra en la unidad de cuidados intensivos del hospital Icholov.

Los médicos que le atienden manifestaron que Begin deberá reposar varios días y añadieron que esperaban que la recaída no tuviese mayores consecuencias.

El líder del "Likud" se sintió indispuerto la pasada noche, después de un día "muy agitado", dijeron los doctores.

Begin se entrevistó ayer con el Embajador de los Estados Unidos en Tel Aviv, Samuel Lewis.

Después de su triunfo, el hombre que tuvo que esperar casi treinta años para llegar al poder no ha cesado de efectuar viajes y hacer declaraciones.

Llegó a comprar el arma árabe del petróleo a las armas nucleares: «El petróleo árabe no es menos importante como arma que cualquier fuerza de disuasión nuclear, porque afecta a todos los países, subdesarrollados e industrializados».

Hoy, huelga general en Francia

(Viene de la primera)

y la mayoría traza la política a seguir... etc., etc. Son los resultados de las elecciones y no los sindicatos o las huelgas, quien debe hacer cambiar la política.

Pero bueno, otro de los sindicatos adheridos al paro, pide simplemente que se actualicen las relaciones entre patronos y obreros y para ello, paralizan el país.

GRAVES PERDIDAS

Un tercero, reclama el levantamiento del bloqueo de los salarios, pero no el de los precios, (como si fuera posible lo uno sin lo otro) y un cuarto, el sindicato de mandos, jefes y altos puestos, entendámonos «adems», va a la huelga para protestar contra el desempleo, y para que el Gobierno se entere «que no son borregos».

Queda claro, cual se aprecia por lo dicho, que la parálisis de mañana martes, se justifica con tantos motivos, que deben resumirse en uno: descontento generalizado, le dan distintas formas o razones según el ambiente en que se allenta y según estiman quienes se disponen a explotarlo.

Al margen de todo, el resultado será grave para la tesorería del pueblo francés. Según se desprende de cálculos previsionales esta huelga costará casi tanto como la terrible sequía que se padeció el último año y a «grosso modo» preveen una pérdida de 150 francos por ciudadano, que equivale a unas dos mil doscientas pesetas.

APECTIVOS A LOS SERVICIOS FERROVIARIOS CON ESPAÑA

IRUN, 23. (Pyresa). — La huelga general en Francia, decretada para la jornada del martes día 24 a través de diversos sindicatos, promete afectar a toda la vida económica del país, incluso no habrá periódicos y el servicio de trenes será muy restringido en las líneas internacionales. De acuerdo con las presiones técnicas sólo funcionará el tren de París a Irún y el de Hendaya a París, que enlaza con el de Madrid a Irún. Han sido suprimidos el tren Puerta del Sol París-Irún-Madrid, así como el de Hendaya a París, que enlaza con el de Madrid a Irún y el tren de Hendaya a París. El resto del servicio depende del alcance de dicha huelga general.

EMILIO DE NIGUEL

GOLEADA SOBRE EL GETAFE

UN RAYO DE ESPERANZA PARA EL CASTELLON

Binaventurados los que padecen y sufren porque de ellos será la permanencia. ¿Dónde fuistes hijo de no dejás que tus enemigos se maten entre sí para salir de la oscuridad y ofrecerte como un vasallo libre de pecados y culpas propias? ¿Deben presentarse como héroes unos jugadores que han vapuleado a los del Getafe cuando los mismos hicieron el ridículo ante un equipo condenado de tiempo al descenso automático? No, no pueden echarse al vuelo las campanas del elogio por acierto más o menos en el partido del pasado domingo. El triunfo sobre el Getafe, aparte ser importante, no es todavía decisivo para la resolución de una liga en que ha predominado el malestar, la inquietud, el desasosiego y el desequilibrio en todos los frentes, pues, se necesita todavía sacar adelante el partido de Tarrasa, y más tarde con el Córdoba, para confiar en un éxito que se está deseando desde antes del plante de los jugadores, durante el plante y después del plante. Y que ese éxito, como decimos, puede llegar si se ganan los dos partidos que restan por jugar.

INCIDENCIAS

Floja entrada, apenas la mitad del aforo del Estadio Castalia, en tarde gris, húmeda. Terreno en buenas condiciones a pesar de la lluvia caída durante la semana y la víspera. Aplausos para los madrileños y fuerte pita para el conjunto local a la salida al terreno de juego. El Getafe viste de azul completo. El Castellón con su atuendo habitual. El Castellón botó trece saques de esquina por cinco del equipo visitante. Partido correcto, no hubo tarjetas.

¿SERVIRA PARA ALGO?

El plan de desarrollo del fútbol castellonense quedaba sujeto, después de haberse perdi-



FICHA DEL PARTIDO

Por lo demás, como decimos, bien, siguiendo la jugada de cerca y dejando jugar.

GOLES

1-0: 16 minutos de juego, falta directa desde el mismo borde del área del cuadro visitante, que tira Cioffi, fuerte y marca. Los aplausos para el popular delantero argentino son unánimes. Cioffi saluda desde los medios.

1-1: 33 minutos, primer saque

CASTELLON, 5 (Cioffi, Lleida, dos y Alonso, dos)
GETAFE, 2 (Alfonso y Munguía)

ALINEACIONES

CASTELLON: Rocio (1), Martín Santos (1), Babiloni (1), Salvatierra (1), Ramón (1), Corrales (1), Tonín (1), Luengo (1), Cioffi (1), Lleida (1), y Alonso (1).

Cioffi, Alonso (2) y Lleida (2), goleadores

de liga. No cabe duda también que el triunfo sobre el Getafe se ha conseguido de buena lid aunque llevado, traído, diríamos mejor, de la mano de diez minutos inspiradísimos, circunstanciales, que dieron con el rival boca abajo. Pero, en fútbol, todo se admite, desde el gol de suerte al penalty injusto en el último minuto quedando sólo para la historia su resultado.

MUCHOS GOLES Y POCO JUEGO

¿Si quitamos los goles qué nos queda de ese partido tan temerosamente esperado? Muy poco desde luego, ya que el equipo sigue con sus defectos de siempre que son los que le han puesto en esa delicada situación que podemos llamar de «problema de número» con permiso de don Iná. Se dirá que los goles son la esencia del fútbol. Nada más cierto. Pero, no sólo de goles vi-



ve el hombre. También hay que dar un poco de espectáculo. Y en el partido del domingo lo hubo pero que muy poco, pudiéndose decir que sobran goles y faltó juego. Sigue, pues el Castellón, a pesar del abultado triunfo del pasado domingo, sin convencer a la parroquia por el hecho de que

en Tarrasa ya no hay negocio, los bolígrafos irán tirados.

Vamos a ver pues si tan espectacular triunfo sobre el Getafe sirve para algo más que alegrar el ambiente en este periodo de elecciones.

En resumen, un triunfo brillante el conseguido frente al Ge-



A los 77 minutos, Ruiz (-), sale por Tonín. Y dos minutos después Subirats (-), sustituye a Babiloni.

GETAFE: Cervantes (2), Valdés (1), Cruz (1), Amunárriz (2), Luis (1), Alfonso (1), Romero (1) González (1), Salazar (1), Valle (1), y Munguía (1).

En el minuto 14, Escalante (-), reemplaza a Cruz, lesionado. Y en el segundo tiempo, sale Narriz (1), por Escalante, lesionado también este último al parecer.

ARBITRO

El colegiado catalán quebró su racha de «gafe» para el Castellón, siendo así que es la primera vez que gana el Castellón bajo su silbato. Su labor en este partido, muy bien secundado por Florenza y Franco, fue muy objetiva, muy objetiva, muy correcta y con autoridad, salvado un despiste que tuvo al no señalar un penalty claro en que incurrió un defensa

de esquina favorable al Getafe, que lanza Salazar y Alfonso, aprovechando las indecisiones de la defensa castellonense, toca snave la pelota y marca el empate.

2-1: Dos minutos del segundo tiempo, jugada de Lleida llevada personalmente, que tira a la altura del área chica y marca.

3-1: Seis minutos, Lleida, en idéntica jugada al anterior gol descrito, que acierta en su disparo y vuelve a marcar.

4-1: Ocho minutos, tiro de Cioffi, con rechace del portero Cervantes, que, Alonso, bien colocado, toca la pelota y marca el cuarto gol.

5-1: Ochenta minutos de juego, jugada entre Subirats y Ruiz, con tiro final de Alonso, consiguiendo su segundo gol y quinto del partido.

5-2: Ochenta y dos minutos, un avance sin mucha peligrosidad por parte del Getafe da ocasión a Munguía a batir por segunda vez al yugoslavo Rocio.

do con el San Andrés, a un triunfo sobre el Getafe, Tarrasa, después y finalmente sobre el Córdoba. El primer objetivo, pues, se ha cumplido con este clarísimo, contundente, resultado frente al Getafe. De lo que pueda ocurrir en los otros dos encuentros que nos mueven al comentario tiempo habrá de sobra para meternos con los mismos, ya que de momento el primer objetivo ha sido cubierto y dejemos con él a la fan'asia del aficionado que con sus cuentas irá pasando su tiempo para encontrar una solución que dé con el Castellón en la permanencia.

No cabe duda que el triunfo sobre el Getafe habrá ilusionado a muchos, como ilusionaron los triunfos sobre el Oviedo, Gijón y Rayo Vallecano, pero, una cosa es la realidad y otra el cuento de la lechera. El triunfo sobre el Getafe ha sido bonito, hermoso, espectacular y calmante para esas heridas que está sufriendo el aficionado desde el comienzo

La jugada con más... VISTA



LLEIDA

Sin duda alguna fueron las dos jugadas de Lleida, no sólo las de mayor vista, sino también las más decisivas, ya que en tan sólo seis minutos, con sus dos goles, puso al Castellón en franca ventaja para conseguir la victoria que tanto necesitaba. Si bonito fue su primer gol, que deshacía el empate, mejor fue el segundo, en el que con una gran vista desbarbó a la defensa del Getafe para quedarse sólo ante el meta forastero.

Fueron dos goles bonitos, decisivos y de gran serenidad.

esos goles conseguidos en serie no exime al aficionado de seguir con la interrogante de si habrá salvación o no. Esto es, el problema de número que nos referimos. Más claro: las cuentas que nos obliga a todos de aquí al domingo ha componer buscando una salida al equipo en caso de que gane el Castellón en Tarrasa, o que se empate. Si se pierde

tafe con una actuación colectiva por un igual entre todos los componentes del cuadro albinegro. Por el lado del conjunto madrileño bien poco podemos decir, si bien hay que destacar el buen acierto del portero Cervantes, sin culpa en los goles, y el fenomenal desenvolvimiento del centrocampista Amunárriz, el mejor del cuadro visitante.

José TEN V.
(Fotos Wamba)

LAS QUINIELAS Y EL "GORDO"

SUERTE POR PARTIDA DOBLE EN ONDA

A un teniente de la Guardia Civil retirado le ha tocado entre sábado y domingo el «gordo» de la lotería y las quinielas.

Del primer premio del sorteo de la Lotería Nacional del sábado, cayeron cuatro décimos en esa población que jugaban tres personas, cuyos nombres no han sido dados a conocer, pero se sabe que uno de estos décimos lo había adquirido el mencionado teniente de la Guardia Civil, que a su vez forma parte de una peña quinielística que en los partidos correspondientes a ayer domingo acertaron un pleno de catorce, nueve de trece y 33 de doce.

Esta peña, que encabeza el empleado de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón, Eliseo Bordonau, lleva acertados ya algunos premios, pero seguramente este es el de mayor importancia.

VEALA MEJOR Y CON MAS DETALLE CON UNAS GAFAS DE



ENMEDIO, 25 ★ CASTELLON

Muebles TASIO

Muebles de estilo clásico, comedores, dormitorios. Venta directa y exposición en:

Martínez de Tena, 9 Telf. 216122-215300

Mediterráneo
ESPECIAL
DEPORTES

no lo dude... lo SEGURO es estar en REUNION.

DE SEGUROS Y REASEGUROS, S. A.

Mayor. 70 entlo. Tels. 22 5816-226350 • CASTELLON

Oficinas Centrales: Núñez de Balboa, 88 • MADRID

DEPORTES

La opinión de los entrenadores

SEGURA: "Falló el corazón"

DI STEFANO: "Hoy todo salió bien"

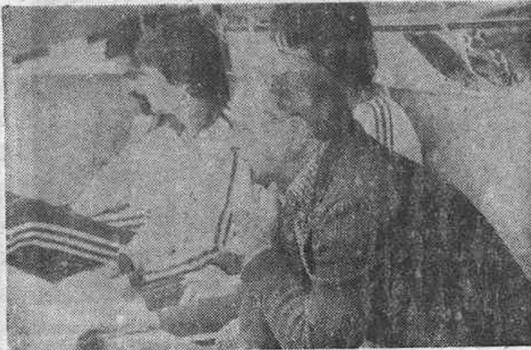


En la sala de Prensa, al final del partido, las opiniones eran encontradas, pues como es normal cada cual habla de la feria según le fue, pero en este caso hubo unanimidad al señalar como justa la victoria del Castellón. Claro que el marcador no ofrecía la menor duda.

SEGURA

El entrenador visitante, Segura, estaba lógicamente contrariado: —El Castellón tuvo diez minutos de inspiración en los que resolvió totalmente el partido. Nosotros, en esa fase, cometimos demasiados fallos. —¿Algo que alegar al resultado?

—Nada, en absoluto. Es demasiado claro y evidente. —¿Alguna disculpa? —Nos rompió la lesión de Cruz y luego la de Escalante, que había salido en su lugar. —Pero, ¿qué falló en el Getafe? —Fallaron varias cosas, pero sobre todo falló el corazón, y cuando falla esto, no hay que hacer. —¿Jugó su equipo por debajo de lo normal en él? —Muy por debajo. Puede estar seguro. —¿Y el Castellón? —Hoy le vi fenómeno, muy bien.



DI STEFANO

Alfredo Di Stéfano estaba satisfecho. No había para menos... —En el partido hubo de todo. Como siempre nos complicamos un poco las cosas nosotros mismos, con ese gol tonto que siempre nos marcan en cada partido. Menos mal que después arrollamos al contrario. —¿Satisfecho? —Satisfecho por el resultado,

pero no me gustaron los últimos quince minutos. Jugamos demasiado tranquilos, y los partidos hay que lucharlos los noventa minutos, sin descuidos ni confianzas. —Pero las cosas salieron bien... —Hoy todo salió bien. Cuando la pelota quiere entrar en el marco, no hay problemas. —¿Y cómo ve el futuro? —Vamos a ver si este triunfo sirve para algo.

El partido visto desde las gradas

PEPE ARNAU ESTUVO EN CASTALIA. "LA REACCION DEL SEGUNDO TIEMPO FUE MARAVILLOSA" (José Caballer)

Era desolador ver los graderíos de Castalia... poblados de cemento. Hace quince días con motivo de la visita del Barcelona At. la entrada fue flojísima. Decían que era por el excelente día primavera y la gente estaba disfrutando del benigno día por todos los alrededores de nuestra capital.

ARNAU

Entre los personajes importantes del mundillo del balón que se encontraban en Castalia destacaba José Arnau Serrano, aquel fino exterior que militó en el Castellón de la postguerra, desde la temporada 39-40 a la 46-47, dos de ellas en Segunda y las otras seis en la División de Honor. Llegó a nuestro club procedente del Valencia y lo dejó para enrolarse en las filas del At. de Madrid, dos temporadas, y luego pasar al Málaga, para dejar el fútbol activo tras cuatro campañas en el club malacitano. Veinte años hace ya desde que ejerce esa difícil tarea de entrenador.



tar goles, con marcajes severos y duros, que repercuten en el espectáculo. La salsa del fútbol son los goles y con estos sistemas es tan difícil lograrlos en casa como fuera, incluso me atrevería a decir que los equipos juegan mejor fuera de sus estadios. —¿Dice esto para justificar el mediocre juego del Castellón? —Lo afirmo porque es una realidad evidente. Es la primera vez que veo a los chicos esta temporada y creo que juegan hechos de ilusión, sin ideas, quizás les pese la responsabilidad del partido y los nervios tras el gol tan raro que han encajado. Todo esto afecta al cerebro e incluso se refleja en el estado físico pues dan la impresión de estar cansados, superándoles el rival en velocidad.

—Al Castellón siempre lo llevé dentro de mí. He venido a esta capital a cumplir un compromiso familiar y he aprovechado la ocasión de acercarme por Castalia, en estos momentos difíciles para el equipo. —¿Sigue en el fútbol? —Vivo en Valencia y todos los sábados y domingos veo encuentros de Regional y Tercera, aunque de momento estoy oficialmente apartado de él, pero el gusano va por dentro y cualquier día puedo volver a sentarme en el banquillo. La verdad es que allí se sufre demasiado, no sólo durante el partido, sino también horas antes. Saludando a un amigo ex-clamador: —Tengo ahora el mismo peso que cuando era jugador del Castellón. —¿Otro fútbol el de su época de jugador? —Al menos no estaba tan desfasado como ahora. En el aspecto económico se manejan cantidades desorbitantes en fichas y primas y sueldos, que quizás algunos se merezcan, pero las considero bárbaras. —¿Y respecto a la forma de jugar? —Ahora el público acude a los estadios pensando exclusivamente en el triunfo de sus colores. Hay muchos intereses en torno a los resultados, lo que obliga a emplear unas tácticas destructivas, de no dejar jugar, de evitarlos.

Era el descanso cuando conversamos con Arnau, de ahí que sólo podamos hablar de dos goles, pues entonces el resultado era de empate a 1: —El tanto del Castellón ha sido producto de una falta al borde del área que Cioffi ha sabido aprovechar magistralmente colocando el balón junto a la cepa del poste derecho del meta madrileño. El del Getafe no comprendo cómo ha subido al marcador, ha sido un fallo colectivo, un regalo, que en Segunda no se puede ofrecer. —¿Su impresión sobre el Getafe? —Técnicamente, no mueven la pelota mal, tienen velocidad, dejan jugar, pero no crean muchos problemas. Es un equipo más de esta Segunda División, mediocre en general. Tanto que no asisto al campo del Levante por la baja calidad del juego. Y tras este encuentro que estamos presenciando se confirma mi criterio. —¿Qué pasará en la reanudación? —Sinceramente creo que el Castellón saldrá espoleado, imprimirá más garra y velocidad a su fútbol y resolverá el partido a su favor, porque en él se juega la categoría. —Que casi tiene perdida... —Eso es lo triste. Un descenso para una afición como esta que ha vivido tardes gloriosas en las máximas categorías de nuestro fútbol es una gran desilusión, a la vez que para el club un descalabro económico. Espero que se sepan aprovechar las oportunidades que quedan y el Castellón conserve un puesto en Segunda, que es lo mínimo que se merece.

Al final, cuando se va a reanudar el juego Arnau nos recuerda lo difícil que fue salir del pozo de Tercera. Ahora la Segunda B es ese pozo disfrazado, del que tanto costaría salir si se cayese en él.

JOSE CABALLER

Acaba de finalizar el partido y la pesadilla de otro traspás, que hubiese sido definitivo, se ha esfumado. José Caballer Miravet, industrial, socio de antaño del club, abandonado del Castellón en La Mancha donde residía varios años por causas profesionales, es un hombre que lleva al Castellón dentro de sí. —¿Claro triunfo el logrado? —Ya era hora. La reacción del segundo tiempo fue maravillosa, sobre todo el cuarto de hora inicial de este período, en el que se apuntilló al rival. —¿Que no ha sido un equipo fácil? —Por lo visto esta tarde debía estar detrás de nosotros en la clasificación. En principio el Castellón jugó bien, pero la jugada desgraciada en que Racic no acertó a interceptar el balón tras el saque del único córner

«NO HUBO NADA CONFLICTIVO» COMENTA EL ARBITRO

A la tercera fue la vencida. Después de actuar como colegado en dos encuentros en que el Castellón salió derrotado, al fin la victoria ha sonado a los abnegados en esta nueva ocasión en que Jaime Esquerdo Guerrero, perteneciente al Colegio catalán, y afincado en Barcelona, era designado para arbitrar en esta confrontación con los madrileños de Getafe. Esta la muy poblada el vestuario del tréncilla de turno, pues a los dieciséis de ambos clubs había que unir el federativo, llegado a Castellón a instancias del club castellano. —Más o menos como siempre. —Pero no ha habido ninguna amonestación, ningún incidente... —Por contra, hubo muchos goles. Efectivamente, fueron siete cifra que hacía tiempo que no recordábamos en Castalia, y más siendo cinco de ellos para el casillero local.

La primera a Alonso... —En realidad fue un derribo, pero fuera del área. Quizás tuviese un pie dentro, pero el otro, el que realizaba la jugada cuando fue objeto de falta, está fuera de la línea del área. Por esto señaló allí el castigo. —¿Y a Romero tampoco le derribaron? —Aquí ni siquiera eso. El jugador cayó cuando perdió la pelota, ya que estaba en el área. —¿Le ayudaron bien sus auxiliares? —Correctamente, sobre todo en los fueras de juego. En los dos últimos goles del partido ha dado la sensación de que hubiesen posibles ofsides. El quinto del Castellón logrado por Alonso fue claro, pues aunque él se encontraba sin marcados, el defensor número 4, Amunarriz cubría, aunque en otra zona, pero detrás del delantero. Algo similar ocurrió con el segundo del Getafe, obra de Munguía, pues Subirats aún estaba situado entre el portero y el atacante. —Entonces, ¿no tuvo ningún problema? —Gracias a los jugadores que se han comportado con suma deportividad, así como el público, muy correcto toda la tarde. No ha habido nada conflictivo y todo se desarrolló dentro de un ambiente normal.

—¿Al fin vió ganar al Castellón? —Hoy consiguió más goles que su adversario, pero los árbitros somos ajenos a esto. Son los jugadores los realizadores. —¿Pudieron ser más si usted señala los penaltys habidos? —No hubo ninguna falta que fuese merecedora de esta sanción. —El público vió una a cada

—Entonces, ¿no tuvo ningún problema? —Gracias a los jugadores que se han comportado con suma deportividad, así como el público, muy correcto toda la tarde. No ha habido nada conflictivo y todo se desarrolló dentro de un ambiente normal.

(Foto: WAMBA)

¿ES ESTA UNA DE SUS ILUSIONES?



NOSOTROS SE LA HAREMOS REALIDAD

- si usted tiene un terreno.
• nosotros le construiremos el chalet.
• y usted lo paga en 8 años.

citosa
MAYOR, 46-B-Tel. 22.32.00
ENMEDIO, 130-B-Tel. 22.29.33
CASTELLÓN

BODAS DE ORO DEL SPORT PESCADOR

Este año cumple e cincuentenario de su fundación, esta veterana sociedad de pesca deportiva, por lo que, la comisión organizadora nombra al efecto para esta conmemoración, ha organizado una serie de actos. El día 5 de junio próximo se celebrará el concurso social

«Bodas de Oro», el que tendrá su competición en la escuela del frontis, dentro del acotado de pesca de la Sociedad, dando comienzo a las 7 horas, finalizando a las 12 de la mañana. Para este concurso existen un gran número de trofeos, donados por asociados y casas o por socios, así como los que aporta la Sociedad para dar un mayor realce al mismo. A las 14 horas se celebrará una comida de hermandad, en una restaurante de nuestra playa del Pinar, al cual, todo asociado que quiera asistir, deberá retirarse a las 13 horas, finalizando a las 14 horas. El premio retirado de los tickets finalizados el día 31 a las 13 horas, así como la inscripción para participar en dicho Concurso. La entrega de premios se celebrará al finalizar la comida de hermandad el mismo día.

TROFEO A LA REGULARIDAD POR GENTILEZA DE Almacenes AVENIDA



RACIC

TODO EN ELECTRODOMESTICOS EN

Almacenes AVENIDA ESPECIALISTAS EN TELEVISORES COLOR Kolster - Telefunken - Radiola

Entrega inmediata

Calle Herrero, 11

Tels.: 22 48 16 22 62 79 22 19 53

CASTELLÓN

GEAN

Linde

Plaza Alcázar de Toledo, 12 Benasal, 2 Teléfonos 22 48 26 - 21 22 42 CASTELLÓN

Aire acondicionado INSTALACIONES FRIGORIFICAS



DEPORTES

1ª división

EL VALENCIA AGUO LA FIESTA AL CAMPEON

Santander se queda... Celta y Zaragoza no

Por Antonio G. RIMADA

Sorprendente triunfo del Santander en Salamanca y descenso del Celta y el Zaragoza

Proclamación de honor para el Santander que ha dado en bombazo de la jornada al hacer la gesta que en un principio parecía imposible ganar al Salamanca...

los andaluces no presentaron batalla desde el segundo tanto azulgrana. El Barcelona parecía su filial en el segundo tiempo, fue abroncado al principio pero después se calmaron las aguas aún echando de menos a Cruyff.

Arbitro: Crespo Aurre. Bien. Goles Juanito (39 de penalti) y Cos (75).

HERCULES, 1 ELCHE, 1

HERCULES: Humberto; Commisso, Juliano, Rivera, Quique; Saccardi (Aracil) Buena, Juan; Giuliano, Bucrios y Luecke (Pepi).

ELCHE: Esteban; Cortés, Serras, Dominichi, Melonchón; Montero, Gómez Voglino, Trobbiani; Sitjá (Antón), Finarolli y Félix (Cristó).

Arbitró muy mal, Burgos Nuñez. Amonestaciones para Melonchón, Sitjá, Félix y Sancayetano.

Goles de Commisso (7 m. de penalti) y de Antón (75 m.).

La extraordinaria actuación del meta llicitano Esteban ha impedido que el Hércules se alzara con la victoria, pero como los porteros están para eso, el resultado es justo ya que el Elche también ha sabido hacer fútbol. A pesar de todo ello, el encuentro ha sido malo, habiendo dominado más el Hércules.

AT. MADRID, 2 VALENCIA, 3

AT. MADRID: Pacheco (Reina); Marcelino, Pereira, Benegas, Capon; Robi, Alberto, Leal; Ayala, Ruben Cano (Bermejo) y Leivincha.

VALENCIA: Pereira; Batubot, Cordero, Carrete, Cerveró; Arias, Kempes, Tirapuz, Eloy Juan Carlos y Valdez (Saura).

Arbitraje bueno de Ausocua. Amonestaciones a Cerveró, Saura y Cordero.

Goles de Kempes (48 m. y 70 m.), Leivincha (80 m.), Eloy (81 m.) y Ayala (87 m. de Penalti).

Con buena defensa y excelente aprovechamiento de la velocidad en ataque y explotación de los fallos del Atlético, el Valencia ha agudado la fiesta al campión con una victoria justa y merecida en base a su buen fútbol. Por el contrario, los madrileños, demasiado seguros de sí mismos y sin el menor aliante, deambularon sin demasiada brillantez.

AT. MADRID: Pacheco (Reina); Marcelino, Pereira, Benegas, Capon; Robi, Alberto, Leal; Ayala, Ruben Cano (Bermejo) y Leivincha.

VALENCIA: Pereira; Batubot, Cordero, Carrete, Cerveró; Arias, Kempes, Tirapuz, Eloy Juan Carlos y Valdez (Saura).

Arbitraje bueno de Ausocua. Amonestaciones a Cerveró, Saura y Cordero.

Goles de Kempes (48 m. y 70 m.), Leivincha (80 m.), Eloy (81 m.) y Ayala (87 m. de Penalti).

Con buena defensa y excelente aprovechamiento de la velocidad en ataque y explotación de los fallos del Atlético, el Valencia ha agudado la fiesta al campión con una victoria justa y merecida en base a su buen fútbol. Por el contrario, los madrileños, demasiado seguros de sí mismos y sin el menor aliante, deambularon sin demasiada brillantez.

AT. MADRID: Pacheco (Reina); Marcelino, Pereira, Benegas, Capon; Robi, Alberto, Leal; Ayala, Ruben Cano (Bermejo) y Leivincha.

VALENCIA: Pereira; Batubot, Cordero, Carrete, Cerveró; Arias, Kempes, Tirapuz, Eloy Juan Carlos y Valdez (Saura).

Arbitraje bueno de Ausocua. Amonestaciones a Cerveró, Saura y Cordero.

Goles de Kempes (48 m. y 70 m.), Leivincha (80 m.), Eloy (81 m.) y Ayala (87 m. de Penalti).

Con buena defensa y excelente aprovechamiento de la velocidad en ataque y explotación de los fallos del Atlético, el Valencia ha agudado la fiesta al campión con una victoria justa y merecida en base a su buen fútbol. Por el contrario, los madrileños, demasiado seguros de sí mismos y sin el menor aliante, deambularon sin demasiada brillantez.

AT. MADRID: Pacheco (Reina); Marcelino, Pereira, Benegas, Capon; Robi, Alberto, Leal; Ayala, Ruben Cano (Bermejo) y Leivincha.

VALENCIA: Pereira; Batubot, Cordero, Carrete, Cerveró; Arias, Kempes, Tirapuz, Eloy Juan Carlos y Valdez (Saura).

Arbitraje bueno de Ausocua. Amonestaciones a Cerveró, Saura y Cordero.

Goles de Kempes (48 m. y 70 m.), Leivincha (80 m.), Eloy (81 m.) y Ayala (87 m. de Penalti).

Con buena defensa y excelente aprovechamiento de la velocidad en ataque y explotación de los fallos del Atlético, el Valencia ha agudado la fiesta al campión con una victoria justa y merecida en base a su buen fútbol. Por el contrario, los madrileños, demasiado seguros de sí mismos y sin el menor aliante, deambularon sin demasiada brillantez.

HIZO el Rácing la gesta y se queda en Primera. La hizo él o la hizo Rezza, un argentino que decía a nuestro corresponsal en Salamanca hace pocas fechas que era imposible comprar a un jugador porque al final todo se sabe y mal puede vivir en sociedad (incluso la deportiva) quien se sabe comprado...

El que la estropeó fue el Atlético campeón, y es que no aprenden; porque en cuantico que se va Pereira por lana vuelve trasquilado. Que se lo pregunten a Mario «Che» Kempes, que se encontró con el título de máximo goleador y dijo eso de ¡qué estoy yo! con dos goles de los que hacen época. Altrón, a fin de cuentas, pero atragantado. Por lo demás, el Barcelona en su habitual triste papel de comparsa, sin más problemas para vencer al Betis; el Madrid festejando el año con una derrota ante el colista (¡Hasta que no le echen a Miljanic no paran!); el Burgos confirmando la caída de la Real Sociedad con una victoria rotunda sobre los guipuzcoanos; el Athletic vasco superando a duras penas y al final la mejor técnica canaria; el Elche mordiendo trozo de tajada a costa de sus parientes de Alicante como primo gorrón pero sabio; y el partido del sábado que a estas alturas ya es casi historia, con un Sevilla que cierra el balance liguero con tropezón frente al Español. El caso es que el tema no ha terminado porque falta por jugarse un encuentro (Real Sociedad-Sevilla) que tiene que dar una plaza de la UEFA, o que podría darse la improbable casualidad de que la diese. Pero después de ver lo de Salamanca, ¿a ver quién se atreve a decir la última palabra!

Fútbol hubo en esta edición liguera. Esperemos que siga la racha.

BARCELONA, 3 BETIS, 1

riano, López, Cardenosa; Gordillo, Megiño (Anzarau) y Benítez. Arbitraje bueno de Olaverria.

Goles de Clares (3 m.), Cardenosa (30 m.) y Botella (43 m. y 67 m.).

Encuentro jugado a ráfagas por ambos equipos, especialmente por el Barcelona ya que

SALAMANCA, 0 SANTANDER, 1

SALAMANCA: Seoane; Pedraza (Victor), Rezza, Bustillo (Alvarez), Lanchos; Tomás, Alves, Enrique, Ameijenda; Juanito y Ferez.

SANTANDER: Damas; Díaz, Camus, Lelo, Portu; Geñupi, Juan Carlos, Iglesias, Sergio; Jiménez, Aitor y Zuviria.

Arbitró: Suñer Paez Bien. Amonestó a Jiménez y expulsó por agresión mutua sin balón a Portu y Victor.

Gol de Rezza en propia puerta (31).

Partido muy disputado por ambos conjuntos, con mayor acierto por parte de Racing, que aprovechó plenamente su táctica de contención. El Salamanca en cambio, jugó en su propio terreno con el ya clásico 4-4-2, que no engañó en ningún momento al equipo de Maguregui. El equipo local dio una muy pobre impresión. Al final del partido García Traid no quiso hacer declaraciones.

BURGOS, 2 REAL SOCIEDAD, 0

BURGOS: Navarro II, Valdes (Navarro I), Nozal, García Navajas, Palmer; Garrido, Katic, Cabral, Juanito, Viteri y Quini.

REAL SOCIEDAD: Arconada; Choperena, Etxeola Olazola; Murillo (Astarbe), Cortabarría, Araquistain, Iriarte, Iñigoas, Zamora y López Ufarte.

ZARAGOZA, 1 CELTA, 0

ZARAGOZA: Nieves; Heredia, M. González, Blanco, Royo; José González, Violeta, Arráiz; Rubial, Jordao y Juacrijo.

CELTA: Hortas; Santomé I, Gómez, Manolo, Bua; Félix (Santroman) Juan, Villar; Carlos (Castro), Poli y Mori.

Arbitró Fco. Regular. Amonestó a Manolo, Juan, Violeta y Villar.

Gol de José González (20).

En algunas ocasiones, ganando se pierde... esto le ha ocurrido al Zaragoza en su partido con el Celta. Dos equipos que dejaron todo para última hora y que acabaron apuntillados con la victoria del Santander en Salamanca.

ATH BILBAO, 2 LAS PALMAS, 1

ATH. BILBAO: Iribar; Lasa; Goicoechea, Alesanco, Escalza; Villar, Irueta, Churruga (Amorrutu); Dani, Carlos (Rojo II) y Rojo I.

LAS PALMAS: Carnevali; Estevez, Wolff, Roque, Hernández; Fuez, Félix (Marrero), Brindisi; Juan (Gerardo), Morete y Miguel Angel.

Balsa Ros arbitró mal. Amonestación a Félix.

Goles de Brindisi (68 m.), Irueta (61 m.) y Dani (85 m.).

En diez minutos es su clásico futbol de genio y furia el Athletic ha dado la vuelta a un encuentro que se le había torcido con el juego técnico y superior de los canarios. Quizá el error visitante fuese seguir jugando abiertos, lo que dio ocasión a que llegasen los dos goles locales en acciones rápidas de contrateque, con plaza de la UEFA incorporada.

MALAGA, 2 REAL MADRID, 1

MALAGA: Meléndez, Vara, Vilanova, Macías, Araoz; Miguel, Popo, Uriarte (Nacho); Juan Carlos, Orozco (Castronovo) y Santol.

REAL MADRID: Miguel Ángel; Sol, Benito (Uría), Pirri, Comacho, Del Bosque, Velázquez, Guerrini; Aguilar (Santillana), Jensen y Roberto Martínez.

Buen arbitraje de García Carrión, quien se torció un tobillo en el minuto 59, dirigiendo el resto del partido con una evidente cojera.

Goles de Orozco (37 m.), Juan Carlos (37 m.) y Santillana (79 m.).

El partido Málaga - Real Madrid, último de la temporada en «La Rosaleda» ha servido como despedida del club local de la Primera División y como confirmación de la fatal temporada desarrollada por el equipo de la capital de España. También en este partido se ha homenajeado a Monreal y a Uriarte, quien se ha despedido del fútbol como jugador.

EDFE AGENCIA DE CONTRATACION INMOBILIARIA. Bartolomé Reus, 9 y Fola, 35. Teléfono 22 78 59. CASTELLON

ATENCION PISOS CON GARAGE PROXIMA CONSTRUCCION. C. Segarra Ribés (camino antiguo San José). Grandes facilidades, precios interesantes. INFORMA EDFE. Barranc de Farcha (Fte. Tebaida) PLAYAS DE BENICASIM. Tno. 30 14 62. BENICASIM

Bartolomé Reus, 9 Fola, 35 Tno. 22 78 59 CASTELLON

HYSTER CARRETILLAS ELEVADORAS. Desde 1.000 K. hasta 42.000 Kg. DIESEL ELECTRICAS GASOLINA BUTANO. Finanzauto Y SERVICIOS, S. A. "trate con profesionales". Carretera de Valencia-Barcelona, Km. 61,700 - Tels. 56 01 25/26. CASTELLON

SU RESTAURANTE GOYA. Avda. Casalduch, 23. Teléfono: 22 39 75

Skanda JOYAS Y REGALOS. Mayor, 32 CASTELLON

ILUSTRE COLEGIO OFICIAL DE GESTORES DE VALENCIA. Debiéndose proceder a la devolución de fianza del Gestor Administrativo don José Barberá Cepriá (q. e. p. d.) de Castellón, el que tuviera alguna reclamación contra la misma puede efectuarla dentro del plazo de 3 meses ante este Ilustre Colegio. El Presidente, RODOLFO ESPA

TOLDOS AVISO. En breve participará a sus distinguidos clientes su próximo traslado de TALLERES y OFICINAS. Disponemos para su servicio de EXPOSICION y VENTA de muebles de Jardín, para Terraza, Villas etc., complementando las acreditadas LONAS que instalamos en los TOLDOS de Apartamentos, Villas, Camiones, Industrias, etc. Agradecemos su lectura

INSTALACIONES COMPLETAS PARA BARES-HOTELES-RESTAURANTES. EMILIO MARTORELL CAFETERAS FAEMA COCINAS FAGOR INDUSTRIAL AIRE ACONDICIONDO R.I.G.A. San Luis, 36. Teléf. 22 78 00. Conde Peatagua, 32. Taller 22 17 23. CASTELLON

Resultados y clasificaciones

Table with 2 columns: Team and Points. Rows include Málaga, Madrid, Salamanca, Santander, Ath Bilbao, Las Palmas, Barcelona, Betis, Hércules, Elche, Sevilla, Español, Burgos, Real Sociedad, Zaragoza, Celta, Valencia.

KEMPES, TROFEO PICHICHI. El argentino Mario Kempes, a última hora y con dos goles que contribuyeron a aguar la fiesta del Atlético de Madrid, quitó el título de máximo goleador al delantero españolista Rafael Marañón. Kempes dio un recital en el Manzanares, y aún pudo haber aumentado su cuenta en dos ocasiones más.

TROFEO MAXIMO GOLEADOR POR GENTILEZA DE

ELECTROTECNICA Enrique Peris. Está vez se destacó la delantera y ahí quedan esos cinco goles al Getafe, que bien pueden valer para recobrar los ánimos en estas dos jornadas finales, en las que el Castellón se lo juega todo. Pichi Alonso, con dos goles más, se afianza en la primera plaza, con 12 conseguidos, mientras le siguen Cloffi, con 7; Racic, con 6; Lleida y Tonín, con 4, y Salvatierra, Faubel, Corrales, Selma, Ruiz, Ribes, Maline y Babiloni, con un gol cada uno.

CONDUZCA A SU AIRE ACONDICIONADO POR MARK-IV APEE EL CALOR DE SU VEHICULO EN 40 SEGUNDOS ENRIQUE PERIS. FIGUEROLES, 11 (esquina Lepanto) - TEL. 215281 - CASTELLON

DEPORTES

2ª división

DRAMATICA LUCHA POR EL ASCENSO Y LA PERMANENCIA

SERIOS TROPIEZOS DE CALVO SOTELO, LEVANTE Y PONTEVEDRA

La derrota del Calvo Sotelo en su campo frente al Alavés y los empates logrados por Córdoba, Tarrasa, Jaén y Valladolid en Valencia, Pontevedra, Tenerife y Huelva, respectivamente, son las notas más destacadas de esta trigésimosexta jornada en Segunda División. En los puestos de ascenso y descenso continúa la misma incertidumbre que en anteriores jornadas.

PONTEVEDRA, 1;

lo, Bio, Planas, Cruz-Carrascosa, Doménech y Planas.

TARRASA, 1

Arbitro: Jiménez Sánchez. Mal. Amonestó a Norat, Vavá, Bio y expulsó a Ovejero por juego peligroso.

PONTEVEDRA: Sánchez, Santos (Araujo), Norat, Barral, Amutio, Falfán, Juan Fermín, Sergio, Keita, Plaza y Vavá.

Goles de Ovejero (7) y Falfán (15).

TARRASA: Vallespir, Vales, Morote, Arias, Ovejero, Gonza-

Ambos equipos jugaron de poder a poder. El Tarrasa era temido en Pasaron y este te-

mor se confirmó, aunque los visitantes tuvieron la suerte de cara y la actuación anticasera del árbitro les favoreció, jugaron un partido más acertado que los locales.

OVIEDO, 2; CORUÑA, 0

OVIEDO: Dujkovic, F. Galán, Tensi, Maxi, Jacquet, Iriarte, Vicente, E. Galán, Alarcón, Mariano (José Carlos) y Javier.

CORUÑA: Bujo, Pardo (Pituco), Piris, Ballesta, Richard, Pina, Albino, Núñez (García Castro), Pousada, Alfonso Castro y García.

Fandos arbitró mal. Amonestaciones a Piris y Albino.

Goles de Mariano (35 m.) y F. Galán (87 m.).

Bonito y disputado encuentro entre gallegos y asturianos con los visitantes en defensa del empate hasta que se vieron privados de él. Posteriormente se extendieron por el campo presionando con insistencia en el ataque, lo que dio movilidad y atractivo al juego. Es merecida la victoria ovetense porque sus jugadores dominaron más y fueron más resolutivos.

CADIZ, 5; SAN ANDRES, 1

CADIZ: Santamaría, Rosado, Urruchurtu, Barrachina (Cenitagoza), Puig, Blanco (Carvallo), Ortega, Ibáñez, Villalba, Quino y Mané.

SAN ANDRES: Bertomeu, Paquito, Font, Inaqui, Tovar, Moaya (Díaz), Martí-Filosía, Curta (Manen), Martín, Pepe Juan y Felipe.

Esteller arbitró bien. Amonestaciones a Font y Carvallo.

Goles de Martín (29 m.), Blanco (30 m.), Villalba (49 m.), Ortega (51 m.), Ibáñez (59 m., de penalti) y Quino (89 m.).

Durante la primera parte el Cádiz jugó sin patrón ni ideas, impotente para resolver la defensa visitante, mientras que en la segunda, y coincidiendo con la aparición de Carvallo funcionó todo el equipo hasta el punto de hacer desaparecer a los jugadores del San Andrés, ya incapaces de parar el aluvión. Bertomeu, el portero, fue la gran figura. Eso indica todo.

GRANADA, 2; SPORTING, 1

GRANADA: Izcoa, Gerardo (Carrera), Edison, Fernández, Falito, Grande, Benítez, Antonio, Parits (Santi), Insfran y Quiles.

SPORTING: Castro, Redondo (Mesa), José Manuel, Maceda, Núñez, Joaquín, Ciraco, Vales, Morán, Quini y Ferrero (Abel).

Arbitro: Miguel Pérez. Regular. Goles de Grande (28), Parits (de penalti, 34) y Quini (50).

Partido entretenido en Los Cármenes, que terminó con una apurada victoria local. El Granada consciente de la importancia del partido, salió a resolver la papeleta y fue superior al Sporting durante los primeros 45 minutos. En el segundo tiempo, con el gol asturiano, el equipo visitante empezó a apretar poniendo en serio peligro la meta local, sobre todo durante los cinco últimos minutos.

RAYO, 2; BARCELONA AT., 1

RAYO VALLECANO: Alcázar, Aneró, Luna, Tanco, Uceda, Guzmán (Potele), González (Mácula), Felines, Francisco, Rial y Alvarito.

BARCELONA AT.: Castell, Pérez, Coromina, Estella, Durán, Nicolás (Ferreira), Rebollo, Vila, Hervera, Corominas y Morot (Emilio).

Buen arbitraje de Urizar. Amonestaciones a Coromina, Durán, Nicolás, González, Alvarito y Aneró.

Goles de Alvarito (33 m.), Rebollo (39) y Rial (81 m.).

Mal partido del Rayo que consiguió los dos puntos gracias a la entrega y preparación física de sus jugadores, frente a un Barcelona Atlético que se situó bien pero que adoleció de excesiva ingenuidad en sus delanteros. Sólo esta circunstancia evitó que surgiese la sorpresa.

CALVO SOTELO, 1; ALAVES, 2

CALVO SOTELO: Franco, Fabián, Mendoza, Viqueiría, Pepe Vázquez, Chone (Waldo), Pedrito, Nuevo, Bautista (Filippo), Odair y Claudio.

RESTAURANTE

"LA MAGDALENA"

BODAS, BAUTIZOS, COMUNIONES, CONVENCIONES, REUNIONES DE TRABAJO
Ct. Valencia-Barcelona, Km 67
Teléfono 21 36 19 CASTELLÓN

PATENTES MARCAS

AGENTE OFICIAL-ABOGADO

JUAN LOPEZ

EN MEDIO, 24 - TEL. 227629
CASTELLÓN

ALAVES: Rodri, Odriozola, Goñi, Zuloaga, Morgado, Arambarrí, Valdano, Marín, Salamanca (Baena), Vidal (Trona) y Urquía. Buen arbitraje de Gramaje. Amonestación a Zuloaga.

Goles de Nuevo (57 m.), Salamanca (15 m.) y Valdano (40 m.).

Encuentro de intenso dominio local sin que sirviese de mucho ante el contragolpe alavesista que tan excelentes resultados le dio. Además de la seguridad defensiva que impusieron en todo momento. Posteriormente los nervios se fueron apoderando de los jugadores locales e hicieron fútbol descontrolado y desahiliado.

MICHA VILA

SERVICIO OFICIAL

SEAT

Plaza Padre Jofre, s/u
Tels. 21 78 11 - 21 78 22 - 21 78 33
CASTELLÓN

SEAT

CON SU EXTENSA GAMA DE MODELOS CUBRE TODAS SUS NECESIDADES Y...

MICHA VILA

LE OFRECE:

-DEMOSTRACION SIN COMPROMISO.

-TOMAR A CAMBIO SU COCHE USADO.

-COMODOS PLAZOS MENSUALES DE PAGO.

-UN COMPLETO Y ESMERADO SERVICIO POST-VENTA: REVISIONES EN GARANTIA, REPARACIONES MECANICAS Y ELECTRICAS, CHAPA Y PINTURA Y EL MAS COMPLETO STOCK DE RECAMBIOS ORIGINALES.

TODO PARA SU

SEAT

EN

MICHA VILA

El Barcelona Atlético, matemáticamente descendido

Ados jornadas del final de temporada, siguen sin aclararse las posiciones claves de la tabla clasificatoria. Los dos últimos aciertos serán por tanto muy importantes para todos los equipos afectados, que son prácticamente la mitad de los participantes. Cualquier descuido en esta última hora del campeonato puede echar a perder, irremisiblemente, toda una campaña.

En los primeros puestos continúa la lucha sin cuartel, por conseguir el precluido ascenso, el que sólo pueden acceder tres de los cuatro equipos en liza. La derrota del Sporting en Los Cármenes ha hecho que se reagrupen momentáneamente las distancias entre estos cuatro conjuntos. Aunque los asturianos, mantienen un punto de ventaja sobre el Rayo y dos sobre Cádiz y Oviedo, deberán cuidarse mucho de no cometer fallos en los dos últimos compases si quieren jugar el año que viene en Primera.

Rayo, Cádiz y Oviedo vencieron en sus campos tal y como era de esperar. El Rayo se impuso, con más apuros de los previstos, al Barcelona Atlético, que matemáticamente está ya en la Segunda División «B». El Oviedo también hizo lo propio con el Coruña, gracias a lo cual mantiene sus aspiraciones intactas, a la espera del fallo de sus antecesores. Y por último el Cádiz se impuso con rotundidad a un San Andrés que deberá mejorar mucho si quiere salir del hoyo en que se encuentra sumido. Estos tres equipos mantendrán una lucha sin cuartel, que va a durar hasta el último minuto de la Liga.

En la zona media de la tabla, se han producido dos empates esta jornada. El Huelva cedió un punto en casa con el Valladolid mientras que el Tenerife hacía lo mismo frente al Jaén. Ambos resultados, no tienen más interés que el puramente anecdótico, ya que los cuatro tienen completamente resuelto su futuro.

Sin embargo, hay otros dos conjuntos, también con las cosas perfectamente resueltas, que han puntuado fuera en esta jornada, causando verdaderos estropicios a sus anfitriones. El Tarrasa, con su empate en Pasaron frente al Pontevedra y el Alavés con su victoria en Puertollano, frente al Calvo Sotelo, han puesto en una difícil situación a estos equipos, que aumentan peligrosamente su cuenta de negativos, a un paso del final. Estos tropiezos en casa son verdaderamente peligrosos a estas alturas, cuando todos los contendientes tratan de eliminar lastre en sus cuentas de negativos.

Otro tanto se puede decir del punto conseguido por el Córdoba en el campo del Levante, que además de complicar aún más a los valencianos, supone un gran respiro para el equipo del Arcángel, que elimina así, uno de sus puntos rojos y se coloca casi a salvo del descenso.

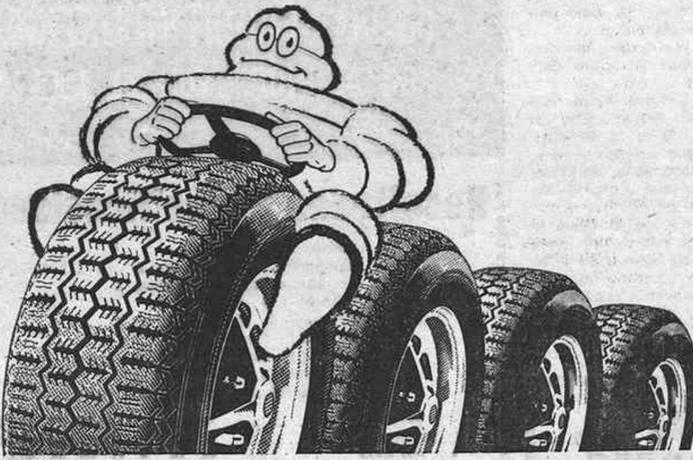
Por último, hay que señalar la holgada victoria conseguida por el Castellón sobre el Getafe, que aunque no resuelve nada a los de Castilla, hace que puedan mantener sus esperanzas. Los puntos importantes hay que conseguirlos fuera de casa.

Resultados y clasificaciones

CASTELLÓN, 5; Getafe, 2
Oviedo, 2; Coruña, 0
Levante, 2; Córdoba, 2
Pontevedra, 1; Tarrasa, 1
Cádiz, 5; San Andrés, 1
Rayo Vallecano, 2; Barcelona At., 1
C. Sotelo, 1; Alavés, 2
Huelva, 1; Valladolid, 1
Tenerife, 1; Jaén, 1
Granada, 2; Gijón, 1

GIJÓN	36	17	11	8	60	32	45	+9
RAYO V.	36	17	10	9	44	32	44	+8
CADIZ	36	16	11	9	57	40	43	+7
OVIEDO	36	18	7	11	47	39	43	+7
TARRASA	36	13	14	9	44	31	40	+4
JAEN	36	13	13	10	38	31	38	+9
ALAVES	36	13	12	11	54	39	38	+2
VALLADOLID	36	14	8	13	55	49	36	
TENERIFE	36	13	10	13	46	47	36	
HUELVA	36	13	10	13	34	46	36	
GRANADA	36	13	8	15	37	36	34	-2
CORUNA	36	10	14	12	38	43	34	-2
GETAFE	36	12	9	15	36	46	33	-3
CORDOBA	36	9	15	12	27	42	32	-8
CALVO SOTELO	36	13	6	17	37	54	32	-4
PONTEVEDRA	36	9	14	13	33	43	32	-4
LEVANTE	36	11	10	15	44	58	32	-4
CASTELLÓN	36	12	7	17	42	44	31	-5
SAN ANDRES	36	9	13	14	37	50	31	-5
BARCELONA AT.	36	9	10	17	37	47	28	-8

COMERCIAL GILGRA, S. L.
VENTA DE VEHICULOS DE OCASION
NUEVO DOMICILIO
Calle Zaragoza núm. 10, junto a Correos CASTELLÓN



inconfundible ZX

AGENTE EXCLUSIVO

LUIS PRADES, S. A.
Ronda Magdalena, 17 - Tel. 21 55 11

SERVICIOS

CASTELLÓN
Ctra. Valencia-Barcelona, s-n. Torre Michelin - Tel. 21 24 11

BURRIANA
Ctra. del Puerto, s-n. Edificio Michelin - Tel. 51 16 61

ONDA
Ctra. Viver a Burriana, s-n. Tel. 60 10 34

Más de 50 años al servicio del automovilista, con las mejores instalaciones dedicadas al neumático.

MICHELIN

la norma en tresillos
<SUPERMERCADO DEL TRESILLO>
(El establecimiento aprobado por la mayoría)

LA QUINIOLA GANADORA	REPARTO DE PREMIOS	Pronóstico próxima semana
Málaga-Madrid 1 Salamanca-Santander 2 At. Bilbao-Las Palmas 1 Barcelona-Betis 1 Hércules-Elche X Sevilla-Español X Burgos-Real Sociedad 1 Zaragoza-Celta 1 At. Madrid-Valencia 2 Oviedo-Coruña 1 Levante-Córdoba X Pontevedra-Tarrasa X Tenerife-Jaén X Granada-Gijón 1	Los resultados del escrutinio de la jornada 37 son los siguientes: 105.032.441 pesetas a repartir entre 24 de 14 aciertos, a 4.376.352 pesetas, La misma cantidad a repartir entre 1.030 de 13 aciertos a 101.873 pesetas. La misma cantidad a repartir entre 20.289 de 12 aciertos a 5.177 pesetas.	Oviedo-Gijón 1X2 Coruña-Levante 1 Córdoba-Pontevedra 1 Tarrasa-Castellón 1X Getafe-Cádiz 1X2 San Andrés-Rayo 1 Barcelona At.-C. Sotelo 1 Alavés-Huelva 1X Valladolid-Tenerife 1X Jaén-Granada 1 Osasuna-Leonesa 1 Eldense-Gerona 1 Huesca-At. Baleares 1 Sevilla At.-Ceuta 1

PRECIOS DE ENSUEÑO
(Nuestra gran producción permite concederlos)
Variedad y selección al gusto actual
EXPOSICION: RONDA MIJARES, 35 - CASTELLÓN

LA LLAVE DE LA FELICIDAD ESTA EN UN SEAT 127.

ENCUENTRELA EN LA RED DE SERVICIOS OFICIALES SEAT

¡¡ ANTES DEL 7 DE JUNIO !!

ALCALA DE CHIVERT	MECANICA DEL AUTOMOVIL LLORCA Ctra. Valencia-Barcelona, s/n
ALMAZORA	TALLERES AGUSTI Avda. de Catellón, 26-28
BENICARLO	AUTOESTELLER Avda. Magallanes, 1
BENICASIM	TALLERES MORALES Avda. Castellon, s/n
BURRIANA	TALLERES VICENTE CANOS Plaza San José, 6
CASTELLON	AUTOMOVILES MICHAVILA, S.A. Plaza Padre Jofré, s/n
CASTELLON	MARZA, S.L. Ramón Llull, 2 (esquina Herrero)
MORELLA	AUTO ORTI SALES Puerta de San Mateo, 2
NULES	AUTONUL, S.A. Plaza del Pilar, 24
ONDA	TALLERES REMABAPI, S.L. Ctra. de Burriana, s/n
SEGORBE	PEREZ Y MOLINER, S.L. Ctra. Sagunto Burgos Km. 30
VALL DE UXO	MANUEL DEBON GUZMAN Sgdo. Corazón de Jesús, 82
VILLAREAL	AUTOREAL, S.A. Cruces Viejas, 31
VINARoz	AUTOMOVILES VINARoz San Francisco, 88



SEAT 127

RED DE SERVICIOS OFICIALES SEAT

DEPORTES DEPORTES

3ª división

Vinaroz frente al Villena

Mereció sentenciar en Almansa su ascenso



Tarde de temperatura suave y buena entrada en el precioso Polideportivo de Almansa, feudo provisional del Villena por clausura de su campo.

Árbitro el Sr. Aguilera Baera, del Colegio Andaluz. Muy bien. ALINEACIONES: VILLENA: Javier, M. Leflet, Antón, Ernesto; Milán, Pepete; Peter, Claudio, Michelena, J. Leflet y Jesús. VINARoz: Usabiaga; Beltrán, Sos, Tena; Marco, Coll; Ferrando, Pérez, Serrano, Jenaro (Alias) y Casiano (Tobal).

Partido entretenido con jugadas vistosas, deportivas en cancha y graditorio, emoción por la incertidumbre en el resultado y quizá ligera presión del conjunto alcañtino, pero más oportunidades de gol a favor del cuadro vinarocense. En la primera parte, Casiano a los 23 minutos estrelló un chupinazo en el larguero y Serrano, Ferrando y Jenaro dispusieron igualmente de buenas ocasiones de gol. En la segunda mitad, el Villena puso asedio a la parcela del Vinaroz con cierta insistencia, pero la cobertura castello-

nense mostró muy ágil, muy expeditiva, muy firme. Los contragolpes del Vinaroz muy espectaculares y peligrosísimos, con marchamo de gol que ya se cantaba en el graditorio. A los 89 minutos se produjo la jugada clave del partido. Un pase de Ferrando va a Pérez, éste lanza en profundidad a Tobal. Dribla a Antón y luego M. Leflet y también al meta en su salida desesperada, y cuando sólo ante la portería pica el esférico éste con un efecto extraño pega al poste y se va a fuera. Fue una gran desgracia, ya que sucedió lo inverosímil. Para verlo y no contarlo, vamos.

El Villena pese a su baja clasificación, se mostró como un rival muy poderoso y la veterania de sus jugadores permitió frenar a un rival muy envalentado y difícil. Destacaron, Javier, M. Leflet, Antón, Michelena y Peter.

El Vinaroz sigue pisando firme y puede muy bien remarchar el ascenso en Almansa. Demostró sobre su rival, más esquema de conjunto, mayor plenitud en sus acciones y tal vez más ilusión en la victoria. Una verdadera pena, que las clarísimas oportunidades de gol, fruto de contragolpes que produjeron escalofríos en el graditorio, no se tradujeran en positividad. El infortunio de Tobal, clamaba al Cielo. En fin, un positivo y más cerca del ascenso, que a buen seguro se consumará el próximo domin-

Empate del Villena

go si se derrota al líder, el C. D. Sabadell. Hasta el último minuto emoción y otro partido del siglo en el Cervol, que volverá a batir todos sus records.

ANGEL

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Villena, 0; VINARoz, 0
Poblense, 2; Mallorca, 1
Acero, 0; Aragón, 2
Tarragona, 1; Yeclano, 0
Onteniente, 1; Eldense, 2
Gerona, 2; Olímpico, 2
Sabadell, 2; Reus, 0
Ibiza, 0; Huesca, 1
A. Baleares, 1; Constanza, 1
J. G. E. P. F. O. P.

Sabadell	36	19	7	10	58	32	45	+9
Gerona	36	19	6	11	66	37	44	+8
Mallorca	36	19	6	11	58	41	44	+8
Eldense	36	20	3	13	51	97	43	+7
Olímpico	36	13	16	7	44	30	42	+6
A. Balea.	36	13	15	8	39	25	40	+5
Vinaroz	36	14	9	13	44	49	37	+1
Ontenien.	36	12	12	13	39	35	36	0
Huesca	36	13	10	13	44	41	36	0
Aragón	36	13	10	13	46	48	36	0
Lérida	36	13	9	14	56	50	35	-1
Tarrag.	36	13	8	15	30	35	34	-2
Poblense	36	13	8	15	31	38	34	-2
Yeclano	36	12	10	14	42	51	34	-2
Ibiza	36	11	11	14	33	43	33	-3
Constan.	36	11	11	14	31	46	33	-3
Gandia	36	11	11	14	30	45	33	-3
Villena	36	9	12	15	39	56	31	-5
Reus	36	8	12	16	34	41	28	-8
Acero	36	7	7	22	26	61	21	-15

El paraguayo Pérez, triunfa en el Vinaroz

Luis A. Pérez Miers, nació en Ita (Paraguay), hace 25 años. Hermano de Anibal, el ex-valencianista. Jugó en el Cerro Porteño de Asunción. Rechazó una oferta de Méjico y se vino para acá. Defendió al Castellón, Alcoyano, Calella y Valladolid. Es el pulmón del Vinaroz C.F. y un ídolo de la afición local.

—¿Rindes a satisfacción? —Ahora todo marcha bien. El primer tercio de la liga, pasé un calvario y no salieron las cosas como yo deseaba.

—¿Te consideras la «vedette» del equipo? —De eso nada, por Dios. Soy una pieza más del cuadro y procuro superarme en cada actuación para ganarme el afecto del público vinarocense que en verdad, es extraordinario.

—¿Se cantará el himno? —Pienso que sí, aunque conviene ser prudente y dejarse de triunfalismos. Matemáticamente el ascenso todavía no está en el bote.

—¿Cuál es el secreto de este Vinaroz, en órbita? —Un tanto por ciento muy elevado se lo atribuyo a Piquer. Hombre muy responsable y con gran ilusión de triunfar en esta difícil faceta. También es justo que haga un elogio de mis compañeros, que siempre salen al campo a darlo todo y con una plantilla tan justa, ya me dirás. En fin, todo el entorno futbolístico de Vinaroz, sensacional.

PISCINAS DEPURADORES

Acero inoxidable
Desde 45.000 Ptas. para 50 m3.
Todo tipo de accesorios y complementos
CLORO PARA TRATAMIENTO DEL AGUA

COINSSE S.L. Calefacción Aire acondicionado Fontanería Propano
INSTALACIONES

EXPOSICION:
C/. Gobernador, 81. Tels. 226994 CASTELLON 227508

MICHAVILA

Ctra. Valencia - Barcelona, Km. 67'5
Teléfono 21 74 22 - 21 19 47
CASTELLON



CONCESIONARIO
TODO LO QUE VD. PUEDA DESEAR EN LA COMPRA DE UN VEHICULO Y A SU JUSTO PRECIO, LO ENCONTRARA EN

MICHAVILA

COMPRE CALIDAD
¡HOY MEJOR QUE NUNCA!
¡CONOZCA NUESTRAS CONDICIONES!
¡NO SE ARREPENTIRÁ!

MICHAVILA LE OFRECE:

- DEMOSTRACION SIN COMPROMISO.
- TOMAR A CAMBIO SU VEHICULO USADO.
- COMODOS PLAZOS MENSUALES DE PAGO.
- UN COMPLETO Y ESMERADO SERVICIO POST-VENTA: REVISIONES EN GARANTIA, REPARACIONES MECANICAS Y ELECTRICAS, CHAPA Y PINTURA Y EL MAS COMPLETO STOCK DE RECAMBIOS ORIGINALES.

MICHAVILA

PARA SU
Ctra. Valencia - Barcelona, Km. 67'5 (esquina entrada al Cuartel)
CASTELLON



La Codorniz con sus nuevas plumas

ya está a la venta.

DEPORTES

GIRO DE ITALIA

Tras la tercera etapa, el belga Maertens sigue como líder de la general

El desarrollo de esta segunda etapa, dividida en dos mitades: una primera, en línea, de 118 kilómetros, entre Avellino y Foggia, y la segunda, en un circuito urbano en esta ciudad, de 65 kilómetros, parece demostrar que hay tregua.

El primer puerto puntuable para el gran premio de la montaña, el de Ariano Irpino, de 778 metros de altura, fue el despertador para los corredores españoles. El primero en saltar del grupo fue Faustino Fernández que se llevó detrás al italiano Conati y a su compañero de equipo Sebastián Pozo. Fue en este orden que cruzaron la meta del Ariano Irpino.

CLASIFICACION DE LA PRIMERA MITAD

- 1.-Henri van Linden (Bélgica), 3-16-02 (media: 36'108 kilómetros por hora).
2.-Gualazzini (Italia), id.
3.-Basso (Italia), id.

CLASIFICACION DE LA SEGUNDA MITAD

- 1.-Luciano Borgognoni (Italia), 1-28-53 (media: 43'850 kilómetros por hora).
2.-Freddy Maertens (Bélgica), id.
3.-Francesco Mosser.

LOS ESPAÑOLES, ANIMADORES DE LA TERCERA ETAPA

ISERNIA, 23. (Crónica del enviado especial de Pyresa, ANTONIO DALLARA). - La tercera etapa del Giro de Italia ha sido para el italiano Fraccaro, pero ha tenido un claro color español. Ya sea por medio de Fernández Ovies, Pozo, Lasa, Ferreña o cualquier otro, los españoles se han significado mucho en la etapa de hoy. Se les ha visto continuamente en las primeras posiciones del pelotón y se han metido en todas las metas volantes existentes, que aquí son muchas y en el único paso puntuable para el premio de la montaña, aunque al final el balance no haya sido positivo, pues Fernández Ovies ha perdido su maillot verde a manos de Mosser y José Antonio González Linares se ha visto obligado a abandonar, además de que varios hombres han perdido de cinco a seis minutos en la clasificación general. Por lo demás, Maertens sigue ostentando el maillot de líder y el día ha superado en calor a los anteriores, pues hoy hemos soportado unas temperaturas increíblemente altas. El calor ha sido tal, que es la nota más reseñable de esta etapa.

Todo continúa igual, pues estas etapas son de transición. El tra-

zado de este Giro es más bien suave y no parece lógico esperar valvenes clasificatorios hasta que el domingo próximo se dispute una contra reloj que le valdrá a Maertens para distanciar un poco más a sus inmediatos seguidores. Esta semana y la que viene no son muy favorables para los españoles, pues no hay toda la montaña que ellos desearían. Los Dolomitas están a siete jornadas del final. Allí, lógicamente, debe decidirse este Giro, pero nada de particular tendría que se llegara a la última contra reloj con la mínima diferencia de tiempo, pues aquí no hay un hombre capaz de romper por completo la carrera y dejarla sentenciada varios días antes de su final.

CLASIFICACION DE LA TERCERA ETAPA

- 1.-Simone Fraccaro (Italia),
2.-Wilmo Francioni (Italia) id.
3.-Freddy Maertens (Bélgica)
4.-Pierino Gavazzi (Italia)
5.-Luciano Borgognoni (Italia)
6.-Francesco Mosser (Italia)

CLASIFICACION GENERAL

- 1.-Freddy Maertens (Bélgica)
2.-Francesco Mosser (Italia)
3.-Knut Nrudsen (Noruega)
4.-Johan de Muijnck (Bélgica)
5.-G. B. Baronchelli (Italia)
6.-CIMA (España)

MOTORISMO: CARBO (Barcelona) y AGRAMUNT (Valencia), vencedores en Burriana y Villarreal

Pese a lo inclemente del tiempo el sábado, y lo inseguro del mismo el domingo por la mañana, se celebraron las dos pruebas nacionales de motorismo en nuestra provincia.

En la playa de Burriana, con poca asistencia de público, y con nueve de los 15 pilotos inscritos, se celebró, con gran éxito deportivo, el I Moto Cross Burriana sobre arena.

La prueba nos ha ofrecido una gran pugna entre el ganador núm. 1 Joaquín Carbó y el segundo clasificado Diego Alcoba ambos seniors, tras ellos, el francés afinado en Vinaroz Derrier, y el valiente Antonio Boluda Gasso de Almazora. Los juniors, libraron también su batalla, que favorecía al de Vinaroz, por una parada de tantas, por pequeñas caídas.

En definitiva, la pueba ha gustado, tenemos la seguridad de que el Moto Club Burriana prepara a partir de ahora alguna

más, y puede tener la seguridad de que la mejor propaganda la harán los asistentes en esta ocasión.

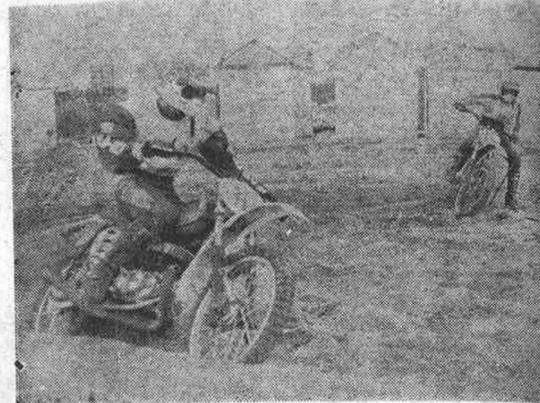
CLASIFICACION

1.-Joaquín Carbó Tarre. Bultaco. Barcelona.

2.-Diego Alcoba Fernández. Montesa. Tarragona.

SIN LA OPOSICION DE MARTINEZ, AGRAMUNT VENCIO EN VILLARREAL

Dijimos que las lanzas estaban en alto, pero lo que no podíamos presumir, es que había muchos pilotos, que se arredaban por un poco de lluvia. Así el III Trial de Villarreal con casi 50 inscritos, se reducía a la hora de la salida a 23 salidos, y entre los seniors con ocho salidos, no estaba Martínez, que fue el fallo más notado. Agramunt,



UNION DE CENTRO DEMOCRATICO CANDIDATURAS

CONGRESO CASTELLON
D. ENRIQUE MONSONIS DOMINGO (Abogado)
D. ENRIQUE BELTRAN SANZ (Químico)
D. JOSE M. BORRAS MARTINEZ (Médico)
D. FERNANDO LATRE DAVID (Licenciado en Químicas)
D. MIGUEL P. LLARES PALLARES (Mecánico)

SENADO CASTELLON
D. VIRGILIO ONATE GIL (Ingeniero de Caminos)
D. JOAQUIN FARNOS GAUCHIA (Médico)
D. José A. GONZALEZ MONTERROSO (Médico)
D. ANGEL MATEO LOPEZ (Comerciante Industrial)

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

con un Rodríguez de Valcárcel en baja forma fue dueño y señor de la prueba y pese a la dureza de algunas de sus zonas, lo mojado de otras, lograba vencer con facilidad al resto de la clientela con 25 puntos en las 30 zonas. En la cuarta plaza de Seniors, Solano de Castellón, seguido de Zaragoza de Valencia y Martín Gil de Onda. En juniors donde Turégano y Comins parecían dispuestos a llevarse el gato al agua, fue la que los eliminó y el joven Juan Rivas ganaba la categoría con 52 puntos, seguido de Nevado y Egea de Barcelona. Antonio Falagán de Onda que sigue cada día más valiente, y que fue el primero en pasar las zonas y las vueltas, logró un noveno buen lugar, siendo el trial un gran éxito.

CLASIFICACION

SENIORS

- 1.-Raúl Agramunt Silvestre. Montesa, Valencia.
2.-José Luis Rodríguez de Valcárcel. Montesa, Barcelona.

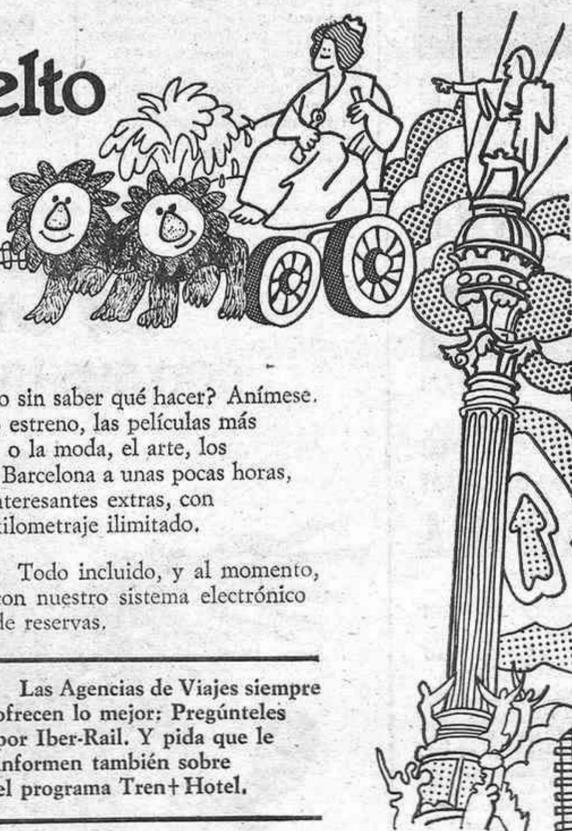
JUNIORS

- 1.-Juan Rivas Almenar. Bultaco, Valencia.
2.-César Nevado Pascual. Bultaco, Valencia.

ESCAPE

Descubra Madrid o Barcelona este fin de semana...

...con todo resuelto



¿Cuántos fines de semana ha pasado sin saber qué hacer? Anímese. Ahora tiene todo más cerca. El último estreno, las películas más interesantes, sugestivos espectáculos... o la moda, el arte, los acontecimientos deportivos. Madrid o Barcelona a unas pocas horas, con todo resuelto: Viaje, estancia e interesantes extras, con espectáculos o coches de alquiler con kilometraje ilimitado.

El programa Fin de Semana, le ofrece:

2 días en destino, sin tener que cansarse conduciendo hasta allí.

Con ida y vuelta en los mejores trenes.

Hoteles de 3, 4 ó 5 estrellas.

Coche de alquiler opcional, con kilometraje ilimitado.

Reserva de espectáculos de primera.

Todo incluido, y al momento, con nuestro sistema electrónico de reservas.

Las Agencias de Viajes siempre ofrecen lo mejor: Pregúnteles por Iber-Rail. Y pida que le informen también sobre el programa Tren+Hotel.



Viajes en tren con todo resuelto.

Jueves día 26 de mayo

Presentación en ALMAZORA de la candidatura Independiente de Centro:



CONGRESO:

- José Miguel Ortí Bordás
Manuel Breva Ferrer
Vicente Vilar Morellá
Manuel Albiol Lloréns
Margarita Sanfeliu Montolio

SENADO:

- Vicente Bordils Ramón
José M.ª Guallar Segarra
Germán Reguillo Simón

Local: Cine Windsor, a las 8'30 horas de la tarde.

Intervendrán: Vicente Vilar - Manuel Breva y José Miguel Ortí Bordás

DEPORTES

REGIONAL PREFERENTE

Victoria del Villarreal en Nules

Tropezó del Benicarló y fuerte derrota del Vall de Uxó

NULES, 1 VILLARREAL, 2 El Nules perdió frente al Villarreal por el tanteo de 1-2 en partido correspondiente al Campeonato de Liga Regional Preferente.

Arbitró el señor Pérez Gallego, con una regular actuación. ALINEACIONES: NULES: Gabriel, Gallardo, Manolete, Guerrero, Recatalá, Barrea, Garrido, Mingarro, Lorenzo, Segura y Sánchez (Masmaneu). VILLARREAL: Alapont, Also, Peña, Esteve, Carlos Juan, Luis Claramunt, Verdú, Carlos (Pejero), Forment y Diego. GOLES: Minuto 4. - Garrido, a pase de Gallardo, consigue el único tanto para su equipo. Minuto 55. - Claramunt aprovecha un fallo de la defensa para establecer el empate. Minuto 85. - Carlos, en precioso remate de cabeza, consigue el 1-2 definitivo. COMENTARIO: Era temido el Villarreal en Nules pues sabido es su potencial como equipo que ha militado tantos años en Categoría Nacional y sus aspiraciones para volver a ella. No obstante, el Nules, lejos de salir acofado, realizó un juego bastante bonito y tratando de tú a tú al vencedor consiguió mantener su ventaja de 1-0 durante toda la primera parte y bien mediada la segunda. En la segunda mitad se impuso la mayor técnica y veteranía de los villarrealenses, contrariada a ratos por la lucha e ilusión de los jóvenes jugadores locales que intentaron con gran afán adelantarse en el marcador sin conseguirlo por la buena actuación de la zaga visitante. Cuando ya se esperaba que el partido finalizara con empate a un gol, se produjo el gol de Carlos que adelantaba definitivamente a los villarrealenses y la desilusión se hizo patente en los graderíos, ya que el público había premiado la buena actuación del Nules con fuertes ovaciones. BENICARLO, 2 ALACUAS, 2

ALACUAS: López (3), Chica (2), Benicarlo (3), José (2), Ripoll (1), Costa (3), Pedrós (2), Company (2) luego Cruz (-), Castelló (3), Reula (2), Santi (1).

C. D. BENICARLO: Saura (3), Palomo (1), Garrido (1), Cuevas (2), Navarro (3), Raulí (2), Linares (1), Amposta (2), Verge (1), Avila (-), Jaime (1), Mafío (1). Arbitraje a cargo de Palop Pérez. Impecable. MARCADOR: 11 minutos: 0-1. De falta directa al borde del área lanza un trallazo Costa que al escapársele a Saura por lo resbaladizo del agua que caía logra el primer gol. 73 minutos: 1-1: Una continuada tromba de ataques del equipo local, logra resolverla en mélt con pasmosa tranquilidad Verge I, que logra el empate. 86 minutos: 1-2: Contraataque con el Benicarló lanzado, que resuelve Castelló de tiro cruzado. 90 minutos: Desmelenado el equipo local de fuerte cabezazo en el área chica Verge I restituye uno de los puntos que se esfumaban. COMENTARIO: Un encuentro de toma y daca, siempre con la verdad del juego por delante, buscando unos y otros la victoria como si con ella les fuese el campeonato, y derrochando virilidad sin mala intención. Por protesta tuvo tarjeta amarilla Navarro y por palabras maldicientes, roja a Costa del Alacuas al mismo borde del final. Siempre, en toda la noche, salvando balones Saura o López que eran goles, o siendo Amposta el que quitase la angustia de la razón al despejar de línea de meta, o fuese el garraful fallo de Pedrós en el minuto 44, cuando ya andaba el partido para ellos en 0-1. Siempre, siempre, los noventa minutos, con la verdad por delante, y eso es como para asegurar que con encuentros así, los campos de fútbol siempre estarían a tope de público (victorias, derrotas o empates aparte).

Se perdió cuando se iba por delante con un 3-0. Algo que ni los propios aficionados locales creían se podía remontar. GOLES: A los 5 minutos, Gari en propia meta ante el acoso de Toni. 0-1. - A los 25 minutos 0-2. - Obra de Abad, al aprovechar un rechace del meta local. - 0-3. - A los 31 minutos, de Toni en jugada personal. Faltando 4 minutos para finalizar la primera parte, Andrés en claro fuera de juego obtuvo el primero para los locales. En la reanudación a los 4 minutos saca una falta Tebar, el balón rebota en Toni y desvía la trayectoria colándose en el marco, al rematar Gari de cabeza. Y a los 21 minutos el 4-3, en ocasión de un fallo de nuestra defensa lateral derecha, dejando sólo a Gari, que dribla a Martínez, y marca a placer. El 5-3 definitivo se obtiene en un clarísimo fuera de juego. A raíz de marcar el equipo local su segundo gol, Carlos recibió un fuerte golpe en el pómulo, teniendo que darle dos puntos de sutura por lo que su rendimiento lógicamente bajó muchísimo. Consecuencia, entró el nerviosismo en los valliduxenses que ya no acertaron en el pase, y por contra los locales reaccionaron y se entregaron a tope y pudieron con los dos regalos del árbitro darle la vuelta al partido, a pesar de que los visitantes tuvieron bastantes ocasiones de gol, que fueron malogradas. Destacaron por el once valliduxense Miki, que estuvo sensacional. El Vall de Uxó se alineó así: Miquelín, Víctor, Félix, Esteve, Martínez, Miky, Toni, Miquel, Abad, Casanova y Carlos. Se ha dado la baja a cinco jugadores. ERNESTO PEREZ

ALGEMESI, 5 VALL DE UXO, 3 Se perdió cuando se iba por delante con un 3-0. Algo que ni los propios aficionados locales creían se podía remontar. GOLES: A los 5 minutos, Gari en propia meta ante el acoso de Toni. 0-1. - A los 25 minutos 0-2. - Obra de Abad, al aprovechar un rechace del meta local. - 0-3. - A los 31 minutos, de Toni en jugada personal. Faltando 4 minutos para finalizar la primera parte, Andrés en claro fuera de juego obtuvo el primero para los locales. En la reanudación a los 4 minutos saca una falta Tebar, el balón rebota en Toni y desvía la trayectoria colándose en el marco, al rematar Gari de cabeza. Y a los 21 minutos el 4-3, en ocasión de un fallo de nuestra defensa lateral derecha, dejando sólo a Gari, que dribla a Martínez, y marca a placer. El 5-3 definitivo se obtiene en un clarísimo fuera de juego. A raíz de marcar el equipo local su segundo gol, Carlos recibió un fuerte golpe en el pómulo, teniendo que darle dos puntos de sutura por lo que su rendimiento lógicamente bajó muchísimo. Consecuencia, entró el nerviosismo en los valliduxenses que ya no acertaron en el pase, y por contra los locales reaccionaron y se entregaron a tope y pudieron con los dos regalos del árbitro darle la vuelta al partido, a pesar de que los visitantes tuvieron bastantes ocasiones de gol, que fueron malogradas. Destacaron por el once valliduxense Miki, que estuvo sensacional. El Vall de Uxó se alineó así: Miquelín, Víctor, Félix, Esteve, Martínez, Miky, Toni, Miquel, Abad, Casanova y Carlos. Se ha dado la baja a cinco jugadores. ERNESTO PEREZ

ALGEMESI, 5 VALL DE UXO, 3 Se perdió cuando se iba por delante con un 3-0. Algo que ni los propios aficionados locales creían se podía remontar. GOLES: A los 5 minutos, Gari en propia meta ante el acoso de Toni. 0-1. - A los 25 minutos 0-2. - Obra de Abad, al aprovechar un rechace del meta local. - 0-3. - A los 31 minutos, de Toni en jugada personal. Faltando 4 minutos para finalizar la primera parte, Andrés en claro fuera de juego obtuvo el primero para los locales. En la reanudación a los 4 minutos saca una falta Tebar, el balón rebota en Toni y desvía la trayectoria colándose en el marco, al rematar Gari de cabeza. Y a los 21 minutos el 4-3, en ocasión de un fallo de nuestra defensa lateral derecha, dejando sólo a Gari, que dribla a Martínez, y marca a placer. El 5-3 definitivo se obtiene en un clarísimo fuera de juego. A raíz de marcar el equipo local su segundo gol, Carlos recibió un fuerte golpe en el pómulo, teniendo que darle dos puntos de sutura por lo que su rendimiento lógicamente bajó muchísimo. Consecuencia, entró el nerviosismo en los valliduxenses que ya no acertaron en el pase, y por contra los locales reaccionaron y se entregaron a tope y pudieron con los dos regalos del árbitro darle la vuelta al partido, a pesar de que los visitantes tuvieron bastantes ocasiones de gol, que fueron malogradas. Destacaron por el once valliduxense Miki, que estuvo sensacional. El Vall de Uxó se alineó así: Miquelín, Víctor, Félix, Esteve, Martínez, Miky, Toni, Miquel, Abad, Casanova y Carlos. Se ha dado la baja a cinco jugadores. ERNESTO PEREZ

chace del meta local. - 0-3. - A los 31 minutos, de Toni en jugada personal. Faltando 4 minutos para finalizar la primera parte, Andrés en claro fuera de juego obtuvo el primero para los locales. En la reanudación a los 4 minutos saca una falta Tebar, el balón rebota en Toni y desvía la trayectoria colándose en el marco, al rematar Gari de cabeza. Y a los 21 minutos el 4-3, en ocasión de un fallo de nuestra defensa lateral derecha, dejando sólo a Gari, que dribla a Martínez, y marca a placer. El 5-3 definitivo se obtiene en un clarísimo fuera de juego. A raíz de marcar el equipo local su segundo gol, Carlos recibió un fuerte golpe en el pómulo, teniendo que darle dos puntos de sutura por lo que su rendimiento lógicamente bajó muchísimo. Consecuencia, entró el nerviosismo en los valliduxenses que ya no acertaron en el pase, y por contra los locales reaccionaron y se entregaron a tope y pudieron con los dos regalos del árbitro darle la vuelta al partido, a pesar de que los visitantes tuvieron bastantes ocasiones de gol, que fueron malogradas. Destacaron por el once valliduxense Miki, que estuvo sensacional. El Vall de Uxó se alineó así: Miquelín, Víctor, Félix, Esteve, Martínez, Miky, Toni, Miquel, Abad, Casanova y Carlos. Se ha dado la baja a cinco jugadores. ERNESTO PEREZ

Se ha dado la baja a cinco jugadores. ERNESTO PEREZ

Se ha dado la baja a cinco jugadores. ERNESTO PEREZ

Se ha dado la baja a cinco jugadores. ERNESTO PEREZ

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Catarroja-Torrente (suspendido). Picasent, 0; Mestalla, 0 (suspendido por la lluvia a los 20 minutos).

Palerna, 2; Palporta, 0.

NULES, 1; VILLARREAL, 2.

Algemesí, 5; VALL DE UXO, 3.

Levante, 0; Manises, 2.

BURRIANA, 3; Alcira, 2.

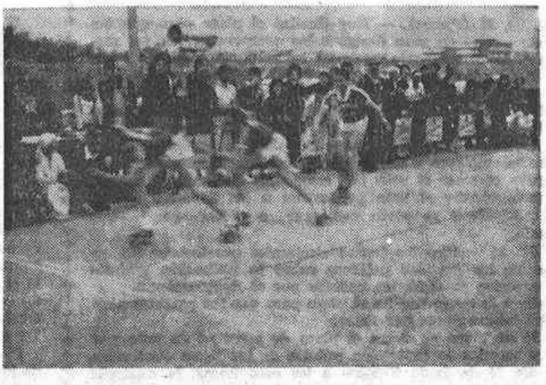
Cuart, 3; Buñol, 0.

BENICARLO, 2; Alacúas, 2. Saguntina, 8; Benifayó, 0.

Table with 4 columns: Team, Goals, Assists, Points. Includes teams like Alcira, VILLA, Pater, Mesta, BENI, VALL, Pica, Sagun, Cuart, To, Ala, Buñol, Manl, NULES, BURR, Cata, Alge, Levon, Pal, Beni.

CARRERAS SOBRE PATINES

Castellón ganó todos los títulos del Campeonato de España de Fondo en Ruta. No estaba escrito pero pasó como en una calculadora. Triunfo exacto y rotundo de Castellón. Creo que jamás en este deporte sucedió en un Campeonato de España; ganó todo, primero en individuales, primero por federaciones y primero por clubs, pero no quedó así la cosa. Se consiguió en individualidades, además, los segundo, tercero, quinto y sexto clasificados, o sea, cinco corredores de Castellón entre los seis primeros de la clasificación general absoluta. Comenzó en la primera de las 10 vueltas a cumplimentar para cubrir los 20 km. del Campeonato de España de Fondo en ruta. En el km. 1,200, Miró de Barcelona dio un fuerte tirón al largo pelotón de 28 corredores, que hizo que se fragmentase en varios grupos, respondiendo Sánchez, Ahicart, Molina, Musné y Martínez, alejándose pronto del resto de corredores. En la vuelta segunda se rezaga Miró y en la tercera es Munsé el que no puede con el fuerte tren impuesto por la juventud, estando entonces formada la cabeza por Martínez, Ahicart y Sánchez de Castellón y Molina de Barcelona. La vuelta cuarta y quinta es una dura lucha de los tres de Castellón para despejarse de Molina, quien responde perfectamente, pero a punto de concluir la sexta, atacan los tres de Castellón a la vez, Molina titubea, por no saber a quien seguir, se decide por Martínez y es entonces cuando Ahicart y Sánchez, se alejan con suma facilidad. Estaba todo decidido, pero había que conseguir más, Martínez



no estaba satisfecho y en la pequeña rampa que lleva a la meta, en la vuelta séptima y con un fuerte demarrage, se escapa de Molina, a quien llevó detrás una vuelta entera, para unirse a sus dos compañeros y disputar los tres el triunfo final en un fuerte sprint, siendo primero Juan José Ahicart, segundo José Manuel Sánchez y tercero Pedro Martínez. Con esto el éxito estaba más que completo, Castellón conseguía todos los laureles, tanto es así que han sido seleccionados por el Comité Nacional de Carreras para la disputa del Gran Premio de Heverlee de Bélgica, Ahicart, Sánchez y Verchill, este último que sustituye a Martínez que está haciendo el servicio militar y no puede desplazarse. Para el joven Verchill, es un gran premio a sus buenas últimas actuaciones en los Trofeos de la Magdalena y Tarrasa. La Reina de las Fiestas de Almazora y su Corte de Honor, hicieron entrega de la Magdalena y Tarrasa. CLASIFICACION INDIVIDUAL 1.-Juan José Ahicart, Castalia-Castellón. 2.-José Manuel Sánchez id. id. 3.-Pedro Martínez Gll, id. id. 4.-Jesús Miró Sáez-Barcelona. Hasta 28 clasificados. CLASIFICACIONES FEDERACIONES 1.-Castellón, 5 puntos. 2.-Barcelona, 18 id. 3.-Navarra, 21 id. CLASIFICACION CLUBS 1.-Castalia, Castellón, 5 pto. 2.-Hospital, Barcelona, 19. 3.-San Antonio, Navarra, 27.

CLASIFICACION INDIVIDUAL 1.-Juan José Ahicart, Castalia-Castellón. 2.-José Manuel Sánchez id. id. 3.-Pedro Martínez Gll, id. id. 4.-Jesús Miró Sáez-Barcelona. Hasta 28 clasificados. CLASIFICACIONES FEDERACIONES 1.-Castellón, 5 puntos. 2.-Barcelona, 18 id. 3.-Navarra, 21 id. CLASIFICACION CLUBS 1.-Castalia, Castellón, 5 pto. 2.-Hospital, Barcelona, 19. 3.-San Antonio, Navarra, 27.

¡ATENCIÓN AUTOMOVILISTA! USTED CONSUME MAS DE LO DEBIDO ¡AHORA MAS CARO EL COMBUSTIBLE... Y LA PATRULLA VERDE EN ACCION! KLOMAK EL PULMON DE SU AUTOMOVIL APORTA MULTIPLES VENTAJAS Y MEJORAS Primero.- Reducción del consumo de gasolina. Segundo.- Elimina el monóxido de carbono. Tercero.- Arranque en frío. Cuarto.- Más repris, etc. etc. CONCESSIONARIO CASTELLON Y PROVINCIA: JOSE MARIA VERDEGUER FORMENT CALLE BENIPEIXCAR, 6. TEL. 365-19-95, VALENCIA-9 RELACION DE TALLERES MONTADORES DE «K L O M A K» EN CASTELLON Y PROVINCIA TALLERES CASTALIA Avda. Jacinto Benavente, 3 Teléf. 21 01 65 - CASTELLON TALLERES VIEMA Alcalde Tárrega, 35 Teléf. 22 43 31 - CASTELLON AUTO-NUL, S. A. Plaza del Pilar, 2. Tel. 670326. NULES, REMABAPI, S. L. Carretera Burriana s/n. Tel. 600134 ONDA. TALLERES SAYAS XXV Años de Paz, 41 VINARÓZ FABRICANTE: HERSA, S. A., Duque de Calabria, 6. Tel. 3338300 Valencia

ALIANZA POPULAR CANDIDATOS AL CONGRESO JOSE MARIA SEGARRA BREVA Agricultor y Abogado NICOLAS PEREZ SALAMERO Abogado y Notario ANA MARIA PEREZ PALACIO Madre de familia y locutora ANTONIO FERNANDEZ OLLETA Comerciante JOAQUIN BORRAS LLORENS Profesor de E. G. B. CANDIDATOS AL SENADO SEBASTIAN CARPI VILAR Empresario y Doctor Ingeniero Industrial VICENTE GARCIA ARQUIMBAU Abogado JOSE MARIA MELIS SAERA Abogado y Agricultor HOMBRES DE TU PROVINCIA, PARA TU FUTURO. Alianza Popular DE PARTICULAR A PARTICULAR Y PARA COLECCION SE COMPRAN MONEDAS ESPAÑOLAS DE ORO Y PLATA RELOJES DE BOLSILLO DE ORO CERAMICA Y PLATOS ANTIGUOS MUÑECAS CON CABEZA DE PORCELANA Teléfono 22 04 62 De 6:30 a 8 tarde

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO SUERAS CASTELLON HOY MARTES - 10 NOCHE MITIN DE PRESENTACION EN: ANTIGUO COLEGIO DE NIÑOS DEL AYUNTAMIENTO HABLARAN: FERNANDO LATRE DAVID ENRIQUE MONSONIS DOMINGO UNION DE CENTRO DEMOCRATICO

ELECCIONES

CALENDARIO ELECTORAL

MADRID, 23 (Pyresa). — Hoy finalizó el plazo para que las juntas electorales de zona designen los componentes de las mesas. En todo el territorio nacional se nombrarán 43.000 presidentes, 86.000 presidentes suplentes, 86.000 adjuntos y 86.000 adjuntos suplentes.
Mañana día 24, comienza la campaña electoral a las cero horas. La autoridad gubernativa en materia de reunión, asociación y expresión pasa a las Juntas electorales provinciales. Dichas Juntas empiezan a enviar por correo los documentos necesarios para ejercer el voto por correo los documentos necesarios para ejercer el voto por correo a los electores que lo hayan solicitado y se puede comenzar a votar por correo certificado.
El día 25 deciden las Juntas electorales provinciales las solicitudes de los partidos políticos sobre la utilización gratuita de los espacios publicitarios cedidos por el Ayuntamiento.
El día 9 de mayo finaliza el plazo para que los partidos nombren dos interventores por mesa.
El 10 de mayo se cierra el plazo de solicitud de voto por correo y termina la exposición pública de las listas electorales.
El día 14 de junio finaliza, a las cero horas, la campaña electoral. Día 15, elecciones. A las ocho de la mañana, se reúnen en el local de la votación, el presidente, adjuntos y suplentes de cada mesa. De 8 a 8'30 se recibe a los interventores. A las 8'30 se levanta el acta de constitución de la mesa electoral. A las nueve se inicia la votación. El Servicio de Correos comienza a trasladar los sobres del voto por correo. A las 8 de la tarde finaliza la votación. Comienza el escrutinio público ininterrumpidamente, contando primero los votos para el Congreso y después para el Senado. Finalizado el recuento se redacta la certificación del escrutinio y se coloca en la puerta esa certificación, al tiempo que un miembro de la mesa pone un telegrama informativo.
Después se comienza a dar publicidad a los avances informativos de los resultados de la votación. Alrededor de la una de la madrugada empezarán a conocerse los primeros datos.
El día 21 escrutinio general en las Juntas electorales provinciales y a las diez de la mañana adjudicación de escaños y proclamación de candidatos electores.
A continuación se abre el plazo para recursos contencioso-electorales, que se cierra el 5 de Julio.

GRUPOS POLITICOS

“O acertamos o sabe Dios lo que echaremos sobre nosotros”

(JUAN MANUEL FANJUL)

“LA PASIONARIA”, EN ASTURIAS

MADRID, 23 (Cifra). — Juan Manuel Fanjul, Inigo Cervero y Fernando Benzo Mestre participaron en un acto organizado por la Unión de Centro Democrático en un hotel madrileño, en el que expusieron puntos fundamentales de su grupo.
El señor Fanjul, número tres de la lista de U.D.C., por Madrid, señaló que esta es la equidistancia entre la intransigencia negligente y el marxismo disfrazado de piel de cordero, entre los que defienden las reliquias del pasado y los que preguntan libertad ¿para qué?.

Se refirió a la decisión del presidente del Gobierno de participar en las elecciones y dijo que había elegido el Centro porque responde a su política, que es diálogo, moderación, serenidad y pragmatismo.

Apuntó que el momento es de vida o muerte porque o acertamos o sabe Dios lo que echaremos sobre nosotros. Finalizó pidiendo a los asis-

tentes que hagan todo lo posible para fortalecer el «grupo colchón» por que le ataca que se haga el futuro de España nuevamente sobre un «lago de sangre».

Benzo Mestre, número seis de la lista, hizo hincapié en los aspectos económicos del programa de la Unión de Centro Democrático y propuso una sociedad que, conservando lo conveniente y quebrantando lo necesario, traiga la libertad.

En cuanto al sistema económico propugnó el de economía social de mercado, donde se defiende la propiedad privada en un ambiente de solidaridad, evitando que los grandes patrimonios no respondan a grandes esfuerzos y sacrificios.

Inigo Cervero apuntó el deseo de la U.D.C. de escribir una nueva constitución bajo la forma monárquica de Gobierno, que recoja los derechos humanos y que solucione el problema regional. Este habría que abordarlo —dijo— mediante estatuto-marco, que fueran iguales para todas las regiones que lo solicitaran.

El Parlamento, según el señor Cervero, estará complementado por un ejecutivo fuerte y toda la constitución defendida por un Tribunal de Garantías.

CAMPAÑA ELECTORAL

MADRID, 23 (Pyresa). — Mañana día 24, la Federación de la Democracia Cristiana inicia su campaña electoral en Madrid con un acto público en el Hotel Meliá Princesa, en el que sus primeros líderes, Joaquín Ruiz Jiménez y José María Gil Robles presentarán el programa electoral y la candidatura al Congreso por Madrid.

A partir de este momento, la Federación a la búsqueda de votos, ha programado un ritmo de tres o cuatro mítines diarios en cada una de las 29 circunscripciones electorales en las que se presenta. De ellos Joaquín Ruiz Jiménez participará personalmente en 25 mítines y José María Gil Robles en 30, unas veces conjuntamente y otras por separado para poder cubrir en los 21 días de la campaña todo el territorio nacional. La campaña culminará con un gran mitin que se celebrará en el plaza de toros de Vista Alegre de Madrid, en el que participarán líderes de la Democracia Cristiana de nivel internacional.

PRESENTACION CANDIDATOS ELECTORALES

LA CORUÑA, 23 (Pyresa). — Dos partidos políticos han hecho hoy la presentación de sus candidatos: el Partido Socialista Popular de Tierno Galván, en un acto que tuvo lugar en la sede del mismo, y la candidatura de Alianza Socialista Democrática (Centro Izquierda), que se desarrolló en el centro cívico del barrio de Las Flores.

En el último fin de semana fue el Partido Gallego Independiente, derivación de la Unión del Centro Democrático, el que hizo la presentación de sus miembros, cara a las elecciones del Congreso.

SACERDOTE APALEADO

BILBAO, 23 (Cifra). — El párroco de San Ignacio, del barrio bilbaíno de Deusto, Vicente Irujo, de 66 años, ha sido maltratado y apaleado por unos desconocidos en el propio despacho parroquial.

El hecho, aunque se ha sabido ahora, ocurrió el pasado viernes sobre las ocho y media de la tarde, cuando entraron en su despacho cinco jóvenes de edades comprendidas entre los veinte y los treinta años, que solicitaron hablar con el Párroco.

Ya ante el sacerdote, y tras cerrar la puerta, los individuos insultaron al Párroco, llamándole «cerdo comunista», y le golpearon con unos porros en la cabeza y le echaron una cadena al cuello.

A consecuencia de los golpes recibidos, el Párroco de San Ig-

nacio sufre varias fisuras en los costillos.

DOLORES IBARRURI A ASTURIAS

BILBAO, 23 (Cifra). — Dolores Ibaruri «La Pasionaria» abandonó hoy Bilbao para dirigirse hacia la localidad asturiana de Avilés, donde presidirá mañana un mitin del «Partido Comunista de España».

La Presidente del P.C.E., que fue diputado por Asturias en el año 1936, con este acto comienza la campaña electoral en aquella provincia, en donde encabeza las listas del P.C.E. al Congreso de Diputados.

ACTIVIDADES EN PROVINCIAS

BILBAO, 23 (Pyresa). — De todas las actividades políticas proyectadas para este fin de semana, la que sin lugar a dudas había despertado mayor expectación, fue el mitin que el Partido Comunista de Euzkadi convocó en la Feria de Muestras de Bilbao, con la intervención de Dolores Ibaruri, presidente del PCE ante unas treinta mil personas. Esta era la primera aparición pública de «La Pasionaria» desde su regreso a España.

Tras la intervención de Ramón Ormazábal, Tomás Tueros, Roberto Lertxundi y Santiago Carrillo, tomó la palabra, Dolores Ibaruri, la cual recorrió su etapa de exilio, durante la cual, aunque no había podido estar físicamente en Euzkadi, había estado todos los días en su pensamiento. Asimismo se refirió al gran país soviético y a los pueblos donde se construye el socialismo y donde los trabajadores pueden vivir sin capitalismo. Debido a la emoción y al cansancio no continuó hablando y, posteriormente no asistió a una rueda de prensa que había sido convocada, siendo disculpada por los líderes comunistas que la acompañaban.

Ramón Ormazábal, expresó su pesar por la muerte del policía armado de San Sebastián, y afirmó que los presos están mejor en el extranjero que en las cárceles.

Por su parte Santiago Carrillo, se refirió a la figura de Dolores Ibaruri y afirmó que el PC había conquistado legalidad, no con compromisos sino con una lucha de muchos años. «Estamos aquí —dijo— para construir una Euzkadi libre dentro de una España libre».

DIFICULTADES EN IBIZA

Alianza Popular celebró un mitin en Ibiza, y como ya viene siendo habitual se produjeron incidentes entre un grupo de jóvenes que intentaron «reventar» el acto y los miembros de seguridad del partido político que hicieron lo posible por evitarlo.

Intervinieron Cruz Martínez Esteruelas, que dijo que nadie tiene derecho a enterrar la obra de todo un pueblo durante cuarenta años, aunque lo diga o quiera una minoría; Abel Matutes, candidato de AP al Senado, por Ibiza y Formentera, y Manuel Fraga.

Fraga Iribarne examinó la historia de nuestro país durante los últimos 150 años y señaló que España es una sociedad de amplia clase media que «mucho tienen que perder si ganan las elecciones quienes predicán el borrón y cuenta nueva». «Tenemos —añadió más adelante— un amplio y estudiado programa que no ha recibido críticas, aunque sí insultos y calumnias las personas que lo hemos hecho». Se pronunció a favor de la autonomía regional de las provincias y de las comarcas, siempre dentro de una España unida y única.

Por su parte el candidato al Senado, Abel Matutes, se refirió al estatuto de autonomía y a la crisis turística, solicitando que Ibiza y Formentera sean declarados puertos francos.

SOLICITUD DE RETIRADA DE ARMAS

MADRID, 23 (Pyresa). — El secretario general del Partido Socialista Democrático Español, Antonio García López, ha enviado un telegrama al titular del Ministerio de la Gobernación, en el que a la vez que le manifiesta,

UN SOLO VOTANTE EN CASTIL DE CARRIAS (BURGOS)

BURGOS, 23 (Pyresa). — En la localidad de Castil de Carrías, próxima a la capital, en las próximas elecciones generales se produce el hecho curioso de que solamente hay un habitante que habría de ser presidente de mesa y elector al mismo tiempo. Esto no se producirá, ya que deberá trasladarse a una localidad próxima para emitir su voto. El problema se da en varios pueblos burgaleses, prácticamente abandonados por la emigración, donde sólo hay dos o tres habitantes.

OBSERVATORIO

EL JUEGO POLITICO

Por Cristóbal PAEZ

¿CUANDO podremos cantar el albrón de la democracia? ¿Cuándo tengamos un régimen político construido en las urnas por la voluntad popular? Lo pregunto, ojo, porque la democracia es, primero y sobre todo, una forma de vida, a la que hay que llegar por el muy señalado y curvilíneo camino de la convivencia, camino a cuya construcción —se dice en la más reciente declaración del Gobierno— se invita a todos aquellos grupos y ciudadanos que creen en un sistema fundado en la paz civil y la concordia.

Frente al paroxismo de los extremos, la provocación callejera y la mano negra y crispada del terrorismo en cualesquiera de sus manifestaciones, la existencia de un clima que haga posible el entendimiento y la solución de los problemas en un ambiente de diálogo. Por la voluntad de acomodar a la legalidad las transformaciones naturales de la sociedad, la casi totalidad del ordenamiento vigente está padeciendo. Mas un Estado de derecho necesita para serlo que la ley tenga aquellas calidades de que hablaba Tito Livio: es la ley cosa sorda e inexorable, incapaz de ablandamiento ni benignidad ante la menor transgresión.

Ambiente de diálogo, como paso previo a la investidura de los futuros legisladores, que deben aceptar —postula el Gobierno—, en bien de la comunidad, todas aquellas fuerzas que estén dispuestas a someterse al veredicto popular. ¿Será pedir mucho a nuestras fuerzas políticas?, las cuales —escribió con tintas pesimistas el profesor Tierno Galván— no se toleran... porque —añade— la lógica del juego político consiste en continuar en las posiciones que conviene, aunque la razón exija otra cosa. Grave cosa si esto es así, querido y viejo profesor.

Grave cosa si esto es así, querido y viejo profesor.

ELECCIONES Y SONDEOS DE OPINION

NO encontramos en este momento en pleno período electoral y, como suele suceder en estas ocasiones, abundan los pronósticos de todo jaez en cuanto al resultado de los comicios. La mayoría de las predicciones en este sentido son interesadas, y procuran dar como ganadores a aquellos partidos ideológicamente más afines con los autores de tales predicciones. Esto es algo que sucede, en la mayoría de las ocasiones, de forma espontánea y responde a la tendencia innata en el ser humano a presentar la realidad no como es, sino como le gustaría que fuese.

Pero este fenómeno que, por ser humano, resulta comprensible y disculpable cuando se trata de opiniones aisladas de particulares, sin mayor trascendencia que el error que pueda padecer el propio interesado, resulta de todo punto inaceptable cuando se produce a consecuencia de la actividad de ciertas entidades que se dedican profesionalmente a la realización de encuestas y sondeos de opinión. La sujeción a procedimientos científicos a que se ven obligadas estas entidades por imperativo de su obligación profesional, no les permite introducir el más mínimo componente subjetivo en sus apreciaciones, que puede distorsionar seriamente los resultados de la investigación, dando lugar a la obtención de conclusiones falsas.

La falta de rigor en el empleo de las técnicas de investigación social por parte de las empresas que se dedican a este cometido profesionalmente, supone no sólo el posible incumplimiento de unos deberes contractuales, en el caso de que sea un cliente el que les haya encargado el trabajo, sino también una grave responsabilidad con la sociedad, a la que, merced a sus informaciones tendenciosas o parciales, engañan en lo relativo a cuales son, realmente, las actitudes prevalentes de la misma.

En el caso de que esos sondeos de opinión se refieran a temas políticos, la responsabilidad es aún mayor. Sabido es que muchos indecisos se inclinan, a la hora del voto, por aquel voto, por aquel grupo o partido que se perfila como mayoritario; y los electores no tienen otro medio de saber cuál es el preferido por la mayoría que las encuestas y sondeos que publica la prensa y demás medios de comunicación. Una encuesta pues, cuyos resultados estén tendenciosamente presentados o manipulados, puede influir decisivamente en el comportamiento de gran número de electores.

Sabido es también que los medios de manipular una encuesta, sin conocimiento de quienes reciben sus resultados, son innumerables, desde el más burdo de publicar unos resultados ficticios —los que interesen— sin haber realizado encuesta alguna, hasta los más sutiles de emplear muestras no representativas o influir por medio de los encuestadores en las respuestas de los encuestados.

En todo caso, es evidente el peligro que la proliferación irresponsable de encuestas de fiabilidad dudosa puede suponer para la credibilidad de nuestro proceso democrático. Es necesario hacer una llamada de atención en este sentido, apelando tanto a la responsabilidad de los autores de las encuestas como a la sensatez de los ciudadanos, y tener en cuenta que sólo una permanente preocupación por la objetividad y el equilibrio en los juicios puede evitar la distorsión.

JOSE A. RAPALLO

Nota oficial sobre RTVE y las elecciones generales

De conformidad con las instrucciones del Gobierno, y con el fin de garantizar la total y absoluta neutralidad informativa y la igualdad de oportunidades para todos los grupos, partidos y coaliciones que se presentan a las próximas elecciones generales del 15 de junio, RTVE durante los 21 días de la campaña electoral, se ajustará a las siguientes normas:

1.- EN LO QUE SE REFIERE A LOS ESPACIOS GRATUITOS EN RTVE.

Regulados ya por el Decreto 967/77 de 3 de mayo el número y duración de espacios que corresponden a los diferentes partidos y coaliciones, tanto en la programación nacional como en la regional y provincial de TVE y de la red de emisoras de RNE, los días y horas para la emisión de dichos espacios se determinarán de mutuo acuerdo entre la Dirección General de RTVE y los diferentes partidos y coaliciones. En el caso de existir posibles discrepancias en cuanto a las fechas y horario de emisión, la decisión definitiva será adoptada por la Junta Central Electoral o las Juntas Provinciales Electorales en su caso, oído el comité técnico asesor que se establece en el Decreto-Ley 20/1977 de 18 de marzo y se estructura en el Decreto 967/77 de 3 de mayo y del que forman parte representantes de los partidos y coaliciones que participan en las próximas elecciones generales.

Los espacios de que disponen los partidos y coaliciones, serán utilizados libremente de acuerdo con las normas del ordenamiento jurídico vigente, por cada uno de ellos quienes realizarán sus propios programas, contando con la colaboración técnica total y completa de RTVE.

En resumen, RTVE emitirá tanto por TVE como por RNE, los programas tal y como los realicen y los entreguen los partidos y coaliciones. Caso de existir cualquier tipo de discrepancia, será resuelta por las Juntas Electorales Central y provinciales, órganos jurisdiccionales que como se sabe están presididos por el presidente del Tribunal Supremo y por los presidentes de las Audiencias Provinciales.

2.- EN LO QUE SE REFIERE A LA INFORMACION SOBRE ACTIVIDADES ELECTORALES DE LOS GRUPOS, PARTIDOS Y COALICIONES.

A lo largo de los 21 días de la campaña, tanto RNE como TVE no dará en sus espacios informativos habituales más información sobre actividades electorales que aquella que les sea facilitada por los propios grupos, partidos y coaliciones. En este sentido, se establecerá de acuerdo con los propios grupos,

4.- EN RELACION CON LOS RESTANTES ESPACIOS Y PROGRAMAS DE RTVE.

Por lo que se refiere a la restante programación, tanto de TVE como de RNE, así como al contenido de los espacios informativos que no se refiera directamente a las actividades electorales, RTVE facilitará al comité técnico asesor y las Juntas Electorales Central y Provinciales, los avances de programación, y siempre que sea posible y a petición de dichas entidades, el visionado de dichos programas cuando vayan a emitirse en diferido.

En cuanto a los programas en directo, RTVE facilitará también a las Juntas electorales y al comité técnico asesor, cuando así lo solicite, un visionado de los mismos para que puedan ser analizados con posterioridad y puedan establecerse por las Juntas Electorales las recomendaciones correspondientes para el futuro.

En resumen, RTVE y como es deseo expreso del Gobierno, permanecerá, durante los 21 días de la campaña, absolutamente neutral, cumpliendo su tarea informativa cara a los radioyentes y telespectadores, con toda claridad, equilibrio y limpieza sometiendo en todo momento al control total y absoluto de las Juntas Electorales y de los propios partidos y coaliciones a través del comité técnico asesor.

3.- EN RELACION CON LOS ESPACIOS «ESPECIAL ELECCIONES».

A lo largo de los 21 días de la campaña, RTVE emitirá, tanto a través de la cadena emisoras de RNE como de TVE, una serie de programas de divulgación, educación cívica, explicación de los procedimientos y formas de votar, etc., dentro de unos espacios diarios que aparecerán bajo el rótulo general de «Especial Elecciones».

Todos estos programas y espacios no se emitirán, en ningún caso, sin el previo acuerdo de las Juntas Electorales Central y Provinciales con el asesoramiento del comité técnico asesor, del que forman parte los partidos y coaliciones que participan en las elecciones generales el próximo 15 de junio.



A consecuencia de los golpes recibidos, el Párroco de San Ig-